

EXCELSIOR

## Autoridades Argentinas Impiden al Nobel Pérez Esquivel Venir a México

BUENOS AIRES, 20 de septiembre. (AP).— El gobierno militar retuvo el pasaporte del Premio Nobel de la Paz 1980, Adolfo Pérez Esquivel, y le impidió viajar a México, informó en un comunicado el Servicio para la Paz y la Justicia, organización que encabeza el activista por los derechos humanos.

Pérez Esquivel, de 49 años, debía viajar hoy con destino a México, donde la semana próxima iba a pronunciar varios discursos a invitación de la Universidad Iberoamericana.

"Todos los intentos por

hablar con quien asumiría la responsabilidad del asunto resultaron infructuosos", indicó el comunicado difundido anoche.

La agencia Noticias Argentinas indicó ayer que la policía le dijo a Pérez Esquivel que su pasaporte había sido enviado a la Agencia de Seguridad Federal "y que estaría listo en alrededor de una semana", aunque la información no entró en detalles.

No se pudo conversar de inmediato al respecto con funcionarios gubernamentales.

Entre 1977-1978 Pérez Esquivel, un franco crítico del gobierno militar de derecha de su país, fue detenido sin formularse cargos en su contra, y en ese entonces las autoridades dijeron que con sus acciones ayudaba indirectamente a los subversivos izquierdistas.

En 1980 se le otorgó el Premio Nobel de la Paz por la tarea de su organización en favor de las víctimas cuyos derechos humanos fueron infringidos en Latinoamérica.

Esta acción policial se

SIGUE EN LA PAG. DIECINUEVE

## Autoridades Argentinas Impiden

Sigue de la página tres

produce dos días después de que el hijo de Pérez Esquivel, Leonardo, anunció que el gobierno —tras una demora de cinco meses— finalmente le concedió a su padre la pensión vitalicia prevista por la Ley Argentina para los ganadores de un Premio Nobel.

Esa ley, puesta en vigencia en 1977, dispone que cualquier laureado argenti-

no cuente con un estipendio vitalicio similar al de un juez de la Corte Suprema, que actualmente equivale a unos 2,500 dólares mensuales.

El Servicio para la Paz y la Justicia, que cuenta con filiales en toda América Latina, llevará las cuentas del uso a que se destinarán esos fondos indicó el hijo de Pérez Esquivel, coordinador nacional de la organización.

EXCELSIOR

## Obvios Móviles Políticos al Impedir que Pérez Esquivel Viajara a México

Adolfo Pérez Esquivel, Premio Nobel de la Paz 1980, fue impedido ayer de viajar a la ciudad de México y su pasaporte fue retenido en la Superintendencia General del Aeropuerto de Buenos Aires, minutos antes de que abordara el avión.

En comunicación telefónica con Buenos Aires en la casa de Pérez Esquivel, se dijo que resultaba ilógico que las autoridades bonaerenses hayan impedido el viaje, "ya que todo lo que debían saber en cuanto a él, ya lo saben", dijo uno de sus hijos.

Pérez Esquivel debía hoy

dictar una conferencia en la Universidad Iberoamericana donde fue invitado durante su pasado viaje a esta capital.

La familia del Premio Nobel indicó que obviamente los móviles de ese impedimento fueron netamente políticos —Pérez Esquivel había renovado su pasaporte hace unos días en Panamá—, y que su ausencia de la citada conferencia en México "es tanto como darle mal a América Latina".

Empero la familia estimó que la próxima semana quedarán debidamente aclaradas las dudas.

UNO / MAS UNO

## Denuncian que el gobierno argentino le niega pasaporte a Adolfo Pérez Esquivel

BUENOS AIRES, 20 de septiembre (AFP).— El servicio Paz y Justicia en América Latina denunció hoy aquí que la policía argentina le negó la entrega de su pasaporte al Premio Nobel de la Paz 1980,

Adolfo Pérez Esquivel, quien debía viajar mañana a México.

En un comunicado, esa entidad señaló que el pasaporte de Pérez Esquivel fue presentado para su renovación el 8 de este mes, prometiéndosele su

entrega para seis días después. Transcurrido ese plazo, se le dio nueva fecha de entrega y, posteriormente, se le dijo que su pasaporte estaba en manos de la Superintendencia de Seguridad Federal (policía política argentina).

## Pérez Esquivel no viajará a México; Argentina le retiene el pasaporte

BUENOS AIRES, 20 de septiembre (AFP).—El servicio Paz y Justicia en América Latina denuncia hoy aquí que la policía argentina le negó la entrega de su pasaporte al Premio Nobel de la Paz 1980, Adolfo Pérez Esquivel, quien debía viajar mañana a México.

En un comunicado, esa entidad señaló que el pasaporte de Pérez Esquivel fue presentado para su renovación el 8 de este mes prometiéndosele su entrega para seis días después. Transcurrido ese plazo, se le dio nueva fecha de entrega y, posteriormente, se le dijo que su pasaporte estaba en manos de la superintendencia de seguridad federal, (policía política argentina).

El servicio Paz y Justicia, que preside Pérez Esquivel, dijo que "no debe ser casual que cuando iba

a renovar su pasaporte en 1977, el profesor Pérez Esquivel haya sido detenido y que con posterioridad, al hacer el mismo trámite, en 1979, le fuera retenido dicho documento tres meses".

La entidad denunciante expresó que el hecho de negar el pasaporte al Premio Nobel significa "coartar la libertad de tránsito de los ciudadanos argentinos, libertad amparada por nuestra Constitución nacional".

Pérez Esquivel, famoso por sus campañas en pro de la salvaguarda de los derechos humanos, debía partir mañana a México, donde invitado por la Universidad Iberoamericana a la "Semana de reflexión teológica", iba a pronunciar una conferencia sobre "El compromiso evangélico en América Latina".

## Darán impulso al proyecto energético de Yacyretá, Argentina y Paraguay

ASUNCION, 20 de septiembre (UPI).—Argentina y Paraguay impulsarán al máximo el proyecto energético de Yacyretá y la rápida confirmación de la adjudicación del equipo de 20 generadores, resuelta el viernes en Buenos Aires por el consejo de administración, es indicación de la posición de ambos gobiernos, afirmó una alta fuente del ente binacional.

El Comité Ejecutivo del ente binacional seleccionó el 10 de septiembre a un consorcio de Japón, al sueco Voith, al alemán Siemens, al italiano Gie y Enorgomachexport, de la Unión Soviética, para la provisión de generadores por consorcio, para asegurar una mayor confiabilidad técnica.

La confirmación dispuesta hace dos días por el consejo de adminis-

tración, el principal organismo del ente binacional, revelaría, en opinión de observadores, la decisión de formalizar en breve plazo todas las adjudicaciones para los equipos electromecánicos y las obras civiles, que constituyen los rubros más importantes del proyecto y que tuvieron una demora de más de un año.

Entretanto fuentes autorizadas confirmaron que la empresa soviética Enorgomachexport no participará en la construcción de los equipos electromecánicos, como resultado de un convenio interno del consorcio liderado por la compañía Siemens.

Este convenio habría establecido que si el consorcio recibe la adjudicación de las 20 turbinas, la empresa soviética se encargaría de buena parte de su construc-

ción, atendiendo a su experiencia en la provisión de turbinas.

Pero en el caso que tuviera la adjudicación de los 20 generadores, estos serían construidos exclusivamente por las empresas Siemens y Gie.

Dice el Líder del Partido Comunista Argentino

## La Posición Franco-Mexicana Posibilita una Solución Racional al Problema Salvadoreño

Por HERNAN RODRIGUEZ M.,  
corresponsal de EXCELSIOR

MOSCU, 20 de septiembre—Con el reconocimiento a los patriotas salvadoreños que luchan por la liberación de ese país centroamericano por parte de los Presidentes José López Portillo,

de México, y Francois Mitterrand, de Francia, habrá la posibilidad de ofrecer una salida racional al drama del pueblo de El Salvador, dijo a este corresponsal el secretario general del Partido Comunista de Argentina, Athos Fava.

Fava está en Moscú como parte de una gira que realiza por diversos países de Europa donde se ha entrevistado con Nicolás Ceausescu, de Rumania, Janos Kadar de Hungría y el secretario general del Partido Comunista Francés, Georges Marchais.

El dirigente argentino dijo que en cada una de las reuniones que ha tenido, la situación latinoamericana ocupó una parte destacada centrándose el tema en la situación de El Salvador.

Fava puntualizó aspectos sobresalientes de la posición de su partido ante los acontecimientos salvadoreños y la declaración franco-mexicana reconociendo al Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional (FMLN) y el Frente Democrático Revolucionario (F. D. R.)

Al preguntársele cómo visualiza el PCA la realidad salvadoreña, Fava respondió:

"Creemos, y así lo hemos dado a conocer en un documento público editado en Buenos Aires, que la batalla que se libra en El Salvador es por la autodeterminación del pueblo conducida por el FMLN y el F.

D. R., expresión legítima de todas las fuerzas democráticas y antimperialistas, representativas de los más diversos sectores sociales y fuerzas determinante para una solución estable.

"La intervención norteamericana por medio de sus diversas formas, trata de aplastar el creciente papel de las luchas de la clase obrera y de las masas populares, de preparar la agresión a Cuba, Granada y Nicaragua. Se propone detener el avance irreversible del movimiento de liberación nacional aun a costa de comprometer la supervivencia del género humano con una guerra termonuclear.

"El gobierno argentino mantiene sin embargo una posición contraria al reconocimiento de las organizaciones FMLN y FDR. Es esta una decisión que tiene apoyo popular. En nuestra novena conferencia nacional partidaria, en Argentina, subrayamos que a pesar de sus contradicciones la política exterior de nuestro país demuestra que existen divergencias sustanciales con Estados Unidos.

"Pero al mismo tiempo hemos denunciado que Argentina se ve sometida a una descarada y persistente presión por parte de Washington. Así, la conducta exterior de nuestro país afronta el riesgo de quedar atrapada en los planes de la administración Reagan", concluyó.

EXCELSIOR

## Continuará Deprimida la Formación de Capital y el Consumo en Argentina

Por RAUL O. GARCES

BUENOS AIRES, 20 de septiembre. (AP)—La Fundación de Investigaciones para el Desarrollo (FIDE) elaboró un informe pesimista sobre la marcha de la economía en el corto plazo, sosteniendo que "debe descartarse la posibilidad de una inmediata reactivación del mercado interno", dentro de la crisis económica que afecta a Argentina.

La afirmación de esta entidad especializada marca un contraste con las recientes afirmaciones de la conducción económica, según la cual ya se alcanzó un mínimo de recuperación en el nivel de actividad.

"Por el contrario, ante el avance del desempleo, la disminución de los salarios reales y la ausencia de inversiones, es previsible que durante el resto del año tanto el consumo como la formación de capital conti-

núen deprimidos", dijo FIDE en su análisis, y agregó que "tampoco existen indicios que permitan prever los meses subsiguientes una modificación substancial de tales características".

Recientemente el ministro de Economía, Lorenzo Sigaut, afirmó que "ya tocamos fondo en materia recesiva", y pronosticó que en el segundo semestre del año próximo "la economía estará plenamente activa".

Dentro del crítico momento que atraviesa la economía, la desocupación es uno de los problemas que más preocupa a las autoridades y a la dirigencia sindical. Se estima que sólo en el denominado gran Buenos Aires, donde se asienta la parte principal del parque industrial, hay un cinco por ciento de desocupados: más de 200,000 personas del total considerado económicamente activo.

La recesión ha afectado particularmente a los sectores metalúrgicos, textiles y de la construcción, que muestran una capacidad ociosa de envergadura, según los estudios.

Por otro lado, aumenta la presión sindical para que el gobierno revierta esta situación, reclamándose un inmediato aumento de sueldos. Las autoridades analizan las posibilidades de conceder un seguro de desempleo, y también un subsidio, que será concedido a los obreros desocupados

temporalmente por suspensiones.

Sin embargo, se desconoce cuándo podrían estar listos esos mecanismos para su aplicación, así como la concesión de un aumento salarial recientemente anunciado por Sigaut.

## En Argentina está descartada la inmediata reactivación del mercado interno: FIDE

BUENOS AIRES, 20 de septiembre (AP).—La Fundación de Investigaciones Para el Desarrollo (FIDE), elaboró un informe pesimista sobre la marcha de la economía en el corto plazo sosteniendo que "debe descartarse la posibilidad de una inmediata reactivación del mercado interno", dentro de la crisis económica que afecta a la Argentina.

La afirmación de esta en-

tidad especializada marca un contraste con las recientes afirmaciones de la conducción económica, según la cual ya se alcanzó un mínimo de recuperación en el nivel de actividad.

"Por el contrario, ante el avance del desempleo, la disminución de los salarios reales y la ausencia de inversiones, es previsible que durante el resto del año tanto el consumo como la formación de capital continúen deprimidos", dijo FIDE en su análisis, y agregó que "tampoco existen indicios que permitan prever para los meses subsiguientes una modificación sustancial de tales características".

Recientemente el ministro de Economía, Lorenzo Sigaut, afirmó que "ya tocamos fondo en materia recesiva", y pronosticó que en el segundo semestre del año próximo "la economía estará plenamente activada".

Dentro del crítico momento que atraviesa la economía, la desocupación es uno de los problemas que más preocupa a las autoridades y a la dirigencia sindical.

Se estima que sólo en el denominado Gran Buenos Aires, donde se asienta la parte principal del parque industrial, hay un 5 por ciento de desocupados: más de 200 mil personas del total considerado económicamente activo.

La recesión ha venido afectando particularmente a los sectores metalúrgicos, textiles y de la construcción, que muestran una capacidad ociosa de envergadura, según los estudios.

Por otro lado, aumenta la presión sindical para que el gobierno revierta esta situación, reclamándose un inmediato aumento de sueldos. Las autoridades analizan las posibilidades de conceder un seguro de desempleo, y también un subsidio, que será concedido a los obreros desocupados temporalmente por suspensiones.

Sin embargo, se desconoce cuándo podrían estar listos esos mecanismos para su aplicación, así como la concesión de un aumento salarial recientemente anunciado por Sigaut.

EXCELSIOR

## Publican en París una Novela de Abel Posse

PARIS, 21 de septiembre. (AFP). Una novela del escritor argentino Abel Posse, "La guerre au roi" (Guerra al rey), acaba de ser publicada en París por las ediciones Williams Alta.

Posse, quien nació en 1939, recibió en 1971 el Premio Nacional de Literatura Argentina. "La guerre au roi", una obra barroca que se propone ser un reflexión acerca del poder absoluto, está inspirada en la figura de Lope de Aguirre.

Lope de Aguirre (1518-1561), un capitán español que se distinguió en Perú por su crueldad, fue apodado "El tirano" o "El peregrino" y también "El traidor".

Personaje siniestro y tortuoso, insondable, Lope de Aguirre es visto en esta novela como un rebelde en guerra con Dios y con los hombres, amoral como un tigre o como una paloma, poseído por una insaciable voluntad de poder y por el demonio de la guerra.

Como tal, Lope de Aguirre cree en la fiesta de la guerra, en el ardor del delirio y desprecia profundamente a los tibios.

Convencido de sus altos destinos, Lope de Aguirre sólo aspira a consumir los más altos designios, como consolidar el imperio de Marañón, anexar Perú sirviéndose de un ejército de mil negros, apoderarse de España y finalmente dominar el mundo.

Para Posse, quien teje alrededor de la figura de este singular conquistador un retrato libre y barroco, se propone sugerir que la vida atormentada de Lope de Aguirre es, al fin de cuentas, la biografía de toda América Latina.

El escritor argentino Ernesto Sábato consideró que la novela de

Posse era "la obra del hombre en crisis total". Mientras que el crítico cubano Severo Sarduy estimó que en esta novela "lo desproporcionado no es sólo la naturaleza, que aparece agresiva, antropófaga y barroca, sino la cultura toda". "La guerre au roi" fue traducida al francés por Sylvie Berigaud.

EL DÍA

## Las aguas de la derecha

"Música es música y mi compromiso es con la emoción". Seguramente que esta declaración hecha por Mercedes Sosa y difundida por AFP y DPA, será aprovechada por la derecha para llevar agua a su molino. Las interpretaciones irán desde otorgarle una amplitud universal que haga ca-

ber a todo el arte bajo la supuesta validez de esas palabras, perdiendo de óptica la propia actividad política de quien las pronunció, hasta pretender legitimidad a la concepción del arte por el arte, que se insinúa en la afirmación.

Pero lo verdaderamente reaccionario es suponer que

el compromiso intrínseco con el arte, se contraponen frontalmente y excluye toda posibilidad de vincular la expresión artística, cualquiera que ella fuere, a otro tipo de compromisos ideológicos y políticos. Como si en verdad el arte fuera "pura expresión de sentimientos".

UNO MAS UNO

## Novela de Posse

PARIS, 20 de septiembre (AFP).— Una novela del escritor argentino Abel Posse, "La guerre au roi", (Guerra al rey), acaba de ser publicada en París por las ediciones Williams Alta.

Posse, quien nació en 1939, recibió en 1971 el premio nacional de literatura argentina. Posse se propone una reflexión acerca del poder absoluto, inspirada en la figura de Lope de Aguirre.

21 de septiembre 1981

EXCELSIOR

García Márquez y el Gobierno Argentino

## El Caso de los Desaparecidos

Por MEMPO GIARDINELLI  
(Segunda de tres partes)

**EN LA MENCIONADA** entrevista, García Márquez dice luego que: "Las Madres de la Plaza Mayo, las madres de los desaparecidos ¿qué esperan? Ustedes creen que a ellas les bastaría con la verdad? Yo personalmente me pregunto qué haría, y pienso que soy un optimista profesional; yo, no creería jamás. Me meto en el pellejo de los familiares y pienso que no creería. Y la solución en Argentina depende de eso. Pero es una situación que no puede demorarse toda la vida, porque la normalización depende de ese problema enorme. Si algún momento es propicio, creo que es ahora, ya que el gobierno argentino necesita quitarse el problema de encima". (Los subrayados, otra vez, son nuestros).

**UNA VEZ más**, queremos pensar que pudo ser una mala transcripción. Porque resulta doloroso e increíble que este autor al que jamás hubiéramos querido cuestionar diga semejantes cosas, cuando debió afirmar que es el pueblo argentino el que necesita el esclarecimiento de las desapariciones. Porque GGM debería saber que el argumento del olvido, el argumento de que ya no hace falta conocer la verdad, es la apuesta de la dictadura cuando dice, por boca del comandante del ejército general Leopoldo Galtieri, que "a un ejército vencedor no se le pide rendición de cuentas" que "los desaparecidos están muertos" y que "el caso de los desaparecidos está definitivamente cerrado". Las Madres de Plaza de Mayo lo que espera es el esclarecimiento, no el olvido.

**SI ESE** es el "problema enorme" del que depende la normalización y que el gobierno militar "necesita quitarse de encima", nunca se lo sacarán de encima. Es como decirles a los cubanos que Gíron es un caso cerrado, como decirles a los nicaragüenses que Somoza es un capítulo terminado.

Siguen las declaraciones, textualmente: "¿Qué es lo que queremos? ¿Volver a hacer de la Argentina un país vivible o tener una bandera de lucha para siempre? Creo que sostener que los desaparecidos están vivos es literatura fantástica; ahora, la bandera es estupenda, pero a mí no me parece muy humano... además, no es realista".

**CASI** huelgan las palabras. Y sin embargo, dolorosamente, el discurso de GGM aparece coherente. Y llamativo. Porque, ¿cómo puede hacerse "vivable" un país sobre miles de desaparecidos, mientras aunque sólo uno de ellos estuviera vivo, ya requeriría esclarecimiento y aparición con vida? ¿Cómo puede un compañero latinoamericano simplificar el problema a "una bandera de lucha", y proponer que la opción es "hacer de la Argentina un país vivible" a partir de considerar que la posibilidad de que los desaparecidos estén vivos es "literatura fantástica"? ¿Cómo pretender que sea "vivable" un país donde hubo decenas de miles de crímenes por el fascismo irracional, por la intolerancia y la soberbia de una casta militar allada a la peor oligarquía nativa, al servicio del poder imperial?

**¿COMO** hacer "vivable" así nomás, "ayudando" a ese gobierno y reduciendo los desaparecidos a la "literatura fantástica", a un país que aplica una política económica monetarista que crea desempleo, censura, recesión industrial, endeudamiento externo escandaloso, una inflación superior al 100% anual desde hace cinco años, una desenfrenada corrupción militar y sostiene las más abyectas posiciones en política exterior, como el envío de asesores militares a Bolivia, Honduras, Guatemala y El Salvador? ¿Cómo ayudar a "quitarse el problema de encima", minimizando 30,000 desaparecidos, a un régimen que apoyó a Somoza, que apoya a Duarte, que pien-

sa enviar tropas al Sinaí convalidando los acuerdos de Campo David, que en los foros internacionales siempre está del lado de las posiciones antipopulares?

**POR** supuesto, no creemos que GGM piense de veras lo que ha dicho, si es que realmente lo ha dicho. Y nos manifestamos en la total disposición de retirar todas y cada una de estas dudas, en la medida del respeto que nos merece el autor de "El coronel no tiene quien le escriba", un hombre que no es cualquier hombre. Que es uno de los más grandes escritores del siglo, propuest para el Premio Nobel de Literatura, un hombre público cuyas opiniones importan y que tiene una justa fama de luchador por la causa libertaria de América Latina.

**PERO** justamente por todo esto, no podemos reprimir las preguntas ante la transcripción de la mencionada entrevista. Porque en ella, GGM dice enseguida: "Yo hablé con Massera hace unos dos años; él ya no era miembro de la Junta, y le dije: Digale a su gobierno, yo hablaba como presidente de HABEAS, que yo sé que ellos tienen el problema de los desaparecidos y de los presos, en vez de seguirlos molestando que nos digan cómo podemos ayudar a resolverlo". Y en su siguiente parlamento, que reproducimos para no sacar nada de contexto, ante la pregunta de qué le respondieron, GGM dice: "Massera respondió: que eso estaba claro, que tenía la impresión de que era un mensaje que a la Junta de Gobierno de Argentina le iba a interesar mucho. Como a los tres o cuatro meses me escribió diciéndome que había transmitido el mensaje y aún no había obtenido respuesta. Probablemente entonces fue prematuro, pero creo que ahora es más propicio. Lo que pasa es que no podemos tomar ninguna decisión en este sentido sin que las familias de los desaparecidos, de los presos y los dirigentes de la oposición estén de acuerdo. Si nuestra mediación puede ser útil, estoy disponible".

**NATURALMENTE**, podría aceptarse que, en su función de presidente de Hébeas Internacional, GGM hablará con el almirante Massera, quien fuera miembro de la junta que dio el golpe de marzo de 1976, conocido como "El Negro" y denunciado como torturador de muchos de los 5,000 prisioneros que pasaron por la Escuela de Mecánica de la Armada. Pero lo que no puede aceptarse es que GGM diga, a cinco años de iniciada la masacre, que "en vez de seguirlos molestando nos digan cómo podemos ayudar a resolverlo" al problema de los desaparecidos, y considere que ahora es un momento "más propicio" para tomar una decisión a la que reconoce imposible "sin que las familias de los desaparecidos, de los presos y los dirigentes de la oposición estén de acuerdo". Porque es obvio que no están de acuerdo como no lo están las Madres de Plaza de Mayo, ni Borges, ni el Premio Nobel de la Paz Adolfo Pérez Esquivel, ni los partidos políticos democráticos todavía proscritos, ni los trabajadores organizados, ni los industriales y empresarios nacionales, ni por lo menos un millón de exiliados que serían los que "los están molestando" a los militares.

**NOS** resistimos a creer que sea éste el pensamiento de GGM: nos resulta incoherente que aparezca como agente mediador para la resolución de este problema de los militares argentinos. El lugar indudable de GGM está con las fuerzas democráticas y populares, y por eso pensamos que debe rectificar estas palabras. Lo debe hacer para que miles de argentinos de dentro y de fuera del territorio nacional sigamos creyendo que además de ser uno de los grandes escritores contemporáneos, García Márquez es, también, incuestionablemente un hombre político, democrático, progresista, amigo y compañero de las mejores causas latinoamericanas.

## Reporte de PL

# Poco margen de maniobra política le atribuyen al régimen de Viola

BUENOS AIRES, 21 de septiembre (PL).— La posibilidad de que se extienda el gobierno militar en la Argentina hasta después de 1990 fue esbozada por el ministro del Interior, general Horacio Liendo, quien dejó entrever, además divergencias en los mandos castrenses.

"Lo que deba ocurrir en 1984, 1987, 1990, es de responsabilidad de la Junta Militar. El poder ejecutivo no tiene indicaciones sobre el particu-

lar", dijo Liendo a los periodistas en la ciudad de Mendoza, mil 100 kilómetros al oeste de esta capital.

Declaraciones del presidente, teniente general Roberto Viola, sobre la posibilidad de que se extienda el régimen militar, fueron recibidas con gran malestar por la comunidad política. Las palabras de Viola constituyeron una respuesta a la demanda de los partidos políticos mayo-

ritarios de elecciones generales para 1984.

Esta semana, en una conferencia de prensa, el ex ministro del Interior y actual asesor presidencial, general Albano Harguindeguy, afirmó que será la Junta Militar —integrada por los comandantes de las tres armas— la que designará al presidente en 1984, cuando finalice el mandato de Viola.

Las declaraciones de Viola y Liendo por una parte, y de

Harguindeguy por otra, sirven de respuesta a los reclamos de los partidos políticos, reunidos ahora en la **Multipartidaria**, el polo civil, de una pronta redemocratización del país.

Los analistas locales se preguntan si estas declaraciones no están dirigidas a quebrar el polo civil, pero también indican la posibilidad de que las mismas sirvan para cambiar el rumbo que hasta ahora recorrió la **Multipartidaria**, llevándola a la franca oposición al gobierno.

Días atrás, el ministro del Interior afirmó que se estudian medidas para la "flexibilización política", es decir, nuevas normas que regulen la actividad político-partidaria, suspendida y prohibida en el país desde el golpe de marzo de 1976.

"El gobierno tiene su propio proyecto político, así como otros sectores tienen los suyos", dijo refiriéndose a un "estatuto de la revolución argentina", que circula entre los cuadros militares.

El mismo fue redactado, según señaló la prensa local, por un grupo ultranacionalista, católico y elitista, que se mueve alrededor de la figura del ex presidente, teniente general Juan Carlos Organía.

Las palabras de Harguindeguy despertaron durísimas reacciones en el campo civil. Las de Viola y Liendo llamaron a distintas conjeturas sobre el marco de maniobrabilidad de que goza el gobierno y el respaldo que la administración de Viola tiene en el seno de las Fuerzas Armadas.

El gobierno —a través del ministro del Interior, la cartera política— indicó un "diálogo" con los distintos partidos. El primer convocado fue la Unión Cívica Radical, la segunda fuerza electoral del país. Hasta allí bien. Pero de ahí en adelante sólo mantuvo entrevistas con grupos sin mayor representatividad. Sin duda, el marco de maniobra no es muy amplio cuando el ministro del Interior no puede convocar directamente a la mayor fuerza política del país, el **Partido Justicialista** (peronista).

## Denuncian en Ginebra las desapariciones de cerca de 30 mil personas en el mundo

GINEBRA, 21 de septiembre (Alberto Dufy/corresponsal).— Cerca de 30 mil casos de personas desaparecidas en el mundo fueron denunciados al Grupo de Trabajo sobre las Desapariciones Forzadas o Involuntarias de Personas, de la ONU, que finalizó sus audiencias el pasado fin de semana.

El grupo —más conocido bajo el nombre de Comisión de Desaparecidos— fue creado en febrero de 1980 por resolución de la ONU, y está integrado por cinco miembros. Los juristas que participan a título personal son Luis A. Varela (Costa Rica), el comité Colville de Culross (Reino Unido), Ivan Tosavski (Yugoslavia), Jonas Foli (Ghana), y Agha Hilaly (Paquistán).

El grupo recibió en total 30 mil denuncias sobre las personas desaparecidas, lo que obligó a convocar a una segunda reunión para el 30 de noviembre próximo, con el fin de elaborar un nuevo informe, y presentarlo posteriormente a la asamblea anual de la Comisión de los Derechos Humanos, que se reunirá en Ginebra en febrero de 1981.

Este año la mayoría de los casos provienen de Latinoamérica, especialmente de El Salvador, Guatemala, Argentina y Uruguay, además de Filipinas, Indonesia y Sudáfrica. La presidenta de la Comisión de los Derechos Humanos de El Salvador, Marianela García Villa, presentó un voluminoso informe, conteniendo cerca de cinco mil casos de personas desaparecidas (en su mayoría por secuestros) acerca de los cuales el gobierno salvadoreño ha sido invitado por el grupo a enviar sus observaciones.

Entre los miles de casos de desaparecidos, hay uno que ya constituye un "caso histórico", y que demuestra la debilidad de los medios con que cuenta el comité para hacer presiones efectivas ante los gobiernos implicados. Se trata del caso de Elena Quinteros,

maestra de escuela, uruguaya, hoy día de 31 años. El 28 de junio de 1976, fue secuestrada de la embajada de Venezuela en Montevideo por un grupo de militares uruguayos en civil. Ella se encontraba en las dependencias de la embajada solicitando asilo político. Un secretario de la embajada fue testigo del secuestro, hecho que constituye la parte más importante de este testimonio.

El hecho obligó al gobierno venezolano de la época (Andrés Pérez) a romper sus relaciones diplomáticas con el gobierno uruguayo, y pese a las presiones de toda índole, Elena Quinteros continúa "desaparecida".

Desde entonces, su madre, María del Carmen Almeida de Quinteros, acude todos los años a la Comisión de los Derechos Humanos, y ahora a la Comisión para los Desaparecidos a testimoniar sobre su caso. Cada año con nuevos y más elementos probatorios, como por ejemplo testimonios de otras mujeres uruguayas que recientemente liberadas de prisión aseguran haber visto a Elena en una cárcel de Montevideo. Esta madre entregó además a la Comisión de Desaparecidos una lista con 133 nombres de uruguayos que se encuentran aún "desaparecidos".

Dentro de los 30 mil casos que atendió el grupo de trabajo, se encuentra además el de los "niños desaparecidos" en Argentina. El caso fue sometido por la agrupación de las Abuelas de la Plaza de Mayo, cuyas representantes viajaron directamente desde Buenos Aires para entregar sus denuncias a la Comisión.

Se trata de 73 casos de niños y bebés desaparecidos, pero según las Abuelas de la Plaza de Mayo existen muchos otros casos, cuyas madres no se atreven a denunciarlos por temor a represalias, o por desconocer la existencia de los mecanismos para hacerlo.

Precisamente la desaparición de estos niños ha retenido la atención especial del grupo de la ONU, que mediante un comunicado público (sus gestiones tienen siempre un carácter confidencial), ha llamado a los gobiernos implicados a prestar el máximo de colaboración.

También el grupo de trabajo hace un llamado a todas las personas de cualquier parte del mundo a que envíen informaciones relacionadas con casos de personas desaparecidas. Estas pueden ser por escrito, o entregadas oralmente a los miembros del grupo durante la sesión del 30 de noviembre próximo.

EL DIA

# Denuncia Chile una presunta violación de su mar territorial

BUENOS AIRES, 21 de septiembre (UPI).— La denuncia de Chile sobre presunta violación de su espacio marítimo por una nave de guerra argentina no provocó ninguna reacción inmediata en la cancillería ni en la armada de este país.

Consultas efectuadas esta tarde por United Press International ante el ministerio de Relaciones Exteriores y la oficina de prensa de la mencionada fuerza permitieron establecer que inicialmente no se produjo ninguna reacción acerca de la denuncia.

Despachos de prensa precedentes de Santiago dijeron hoy que el domingo el crucero argentino General Belgrano penetró en aguas territoriales chilenas, y que la cancillería de la nación vecina podría presentar una protesta al gobierno de Buenos Aires.

Según los despachos, el barco argentino navegó "al sur de la isla de Herschel y de la Isla Deceit, y al noreste de la Isla Hornos".

Chile y Argentina mantienen desde el siglo pasado un conflicto de límites terrestres y marítimos en el extremo sur del continente, que actualmente se haya sometido a la mediación del Papa Juan Pablo II.

Argentina sostiene que el tratado de límites de 1881 y los protocolos anexos suscriptos posteriormente establecen que la línea límite argentino-chilena en la región es el meridiano del Cabo de Hornos.

Parte de la isala Herschel está al oeste y parte al este

del citado meridiano, mientras que la isla Deceit se halla al este, por lo que la denunciada navegación del barco argentino se había producido en una zona litigada por ambas naciones.

EL DIA

## El Banco Mundial

# Elogian a Chile, Argentina y Uruguay por la adopción de *políticas positivas*

WASHINGTON, 21 de septiembre (ANSA).— El informe anual del Banco Mundial elogia hoy a Argentina, Chile, y Uruguay por haber adoptado políticas de tipos positivos, pero advierte que pueden enfrentarse con dificultades en el pago de la deuda o con la perspectiva de tener que reducir sus tasas de crecimiento.

Al referirse a esas tres naciones latinoamericanas importadoras de petróleo, el informe señala que han aplicado políticas de tipo positivos de interés real, que han incrementado el ahorro interno, contenido la fuga de capitales y estimulado la afluencia de capital privado desde el exterior.

Sin embargo, el documento subraya que estos países se hallan ante un dilema: si dependen mucho de los empréstitos externos, presumiblemente sobre todo de fuentes privadas, pueden tropezar con problemas de administración de su deuda.

Si por el contrario, Argentina, Chile y Uruguay refrenan rigurosamente su demanda de importaciones con el fin de hacer los ajustes económicos necesarios, casi inevitablemente reducirán sus tasas de crecimiento, contribuyendo al mismo tiempo a la contracción de la producción en los países industriales.

El informe anual del Banco Mundial sostiene que el creci-

miento económico de los países en desarrollo ha superado al de los países industriales en más de tres veces.

Este logro se alcanzó a pesar de una abrumadora cantidad de problemas: recesión en los países industriales, elevados costos de energía y los tipos de interés, tipos de cambio inestables, niveles menores de crecimiento del comercio mundial y pronunciado descenso de los precios de varios productos primarios durante el segundo semestre de 1980.

El informe señala la flexibilidad relativa de las economías latinoamericanas frente a condiciones adversas, lo que se debe al hecho que los gobiernos están abordando en forma realista los problemas existentes.

En el ejercicio económico de 1981 el Banco Mundial aprobó 53 préstamos, por un total de 3 mil 153 millones 200 mil dólares para 19 países de América Latina y el Caribe.

México recibió un volumen de asistencia sin precedentes de mil millones de dólares. Se registraron también nuevas marcas en otros cuatro países: Brasil, 844 millones; Colombia 550 millones; Chile 78 millones, y Guyana 31 millones 500 mil dólares, si mismo; el banco concedió préstamos a Argentina, Bahamas, Barbados, Costa Rica, Ecuador, Honduras, Jamaica, Nicaragua, Panamá, Uruguay, República Dominicana y Uruguay.

EL DIA

## ARGENTINA: DESARROLLA INDUSTRIA PETROQUIMICA

BUENOS AIRES.—Catorce proyectos petroquímicos con una inversión de 2 mil 100 millones de dólares, se pondrán en marcha en Argentina entre 1981 y 1984, ha señalado el subsecretario de desarrollo industrial, Jorge Gaibisso. Otros nueve proyectos, por un importe de mil 650 millones de dólares, están en la fase de estudio.

En total, existen en Argentina 40 proyectos con una inversión calculada en 8 mil millones de dólares y un valor de venta de producción estimado en 4 mil 100 millones de dólares anuales.



García Márquez y el Ejército Argentino

# Una Exoneración Imposible

Por MEMPO GIARDINELLI

(Última de tres partes)

**LLEGANDO AL FINAL** de estas notas, reflexionamos una vez más sobre estas precisiones que nos parecen necesarias. Superamos la incomodidad de tener que dirigirnos al escritor que tanto admiramos, así como a la innegablemente odiosa situación de un hecho en cierto modo previsible: que se piense que estas precisiones buscan una polémica pequeña, alguna desdichada notoriedad, o aún que se minimice el asunto con el silencio. Son riesgos que hemos considerado, pero que de todos modos afrontamos con un objetivo claro: que, por un lado, se ubiquen en sus justos términos el drama argentino y el espeluznante caso de las desapariciones; y por el otro, que el compañero García Márquez reflexione, sobre lo que dijo, si es que realmente lo dijo, y por supuesto creeremos la más mínima indicación en contrario, ya que su conducta democrática y progresista no ha admitido flaquezas ni pensamos que pueda ser desviada.

**ASI PLANTEADA LA** cosa, queda por analizar el final de la mencionada entrevista, en la que GGM diría (lo ponemos en potencial porque todo esto nos parece increíble): "Yo creo que muchos de los desaparecidos están muertos, otros pueden aparecer, pero esa clasificación es lo importante, el problema es si el gobierno argentino lo sabe. En los posteriores al golpe de estado reinaba un caos total. No había control y no creo que las autoridades hayan llevado el orden de las víctimas de la represión. El propio gobierno carecía de organización para saber lo que pasó en cada caso. Hay algunos que están vivos, pero a muy buen recaudo, porque eran políticos muy destacados. Una clarificación es lo que hace falta y no descansarán gobierno ni oposición si no se clarifica".

**HAY EN ESTE PARRAFO** toda una confusión que puede ser tipográfica. Porque si no, parecería que GGM supone que muchos desaparecidos están muertos, "otros pueden aparecer", y luego que "hay algunos que están vivos", para también afirmar que "esa clasificación es lo importante"; lo cual, reiteramos, queremos atribuir a fallas de impresión. Lo que, no obstante, resulta más grave es esa duda: "el problema es si el gobierno argentino lo sabe" de lo que podría deducirse que los desaparecidos que murieron, fallecieron de asfixia, o por desgano, o quién sabe por qué, cuando nadie duda que si murieron es porque los mataron.

**ESA FRASE —Y EL** párrafo en general— nos parece por lo menos delicada —sería irresponsable si no se tratara de GGM— porque pretende exonerar de un plumazo a los asesinos. Y es una exoneración imposible que parte de otro error, cuando dice que "no creo que las autoridades hayan llevado el orden de las víctimas de la represión" y que "el propio gobierno carecía de organización para saber lo que pasó en cada caso". En realidad, La dictadura ha sabido exactamente en todo momento qué es lo que hacía, y así lo expresaron reiteradamente los militares, cuando el golpe de marzo de 1976, y después muchas veces. Cabe

citar el primer capítulo del libro de Timerman, cuando cuenta que al ir a ser torturado, el propio coronel Ramón J. Camps, jefe de la policía bonaerense, le espetó con marcialidad: "Es usted prisionero del Primer Cuerpo de Ejército en Operaciones". Esa legitimación de la represión, ha sido resaltada varias veces por las fuerzas armadas que siempre han dicho que llevaron a cabo, conjunta, coordinadamente, su guerra santa, que llamaron "su- cia", para un exterminio que en 1975 Videla dijo alcanzaría no sólo a los guerrilleros sino también a los intelectuales, a todos los que de un modo u otro él suponía que eran peligrosos para su proyecto genocida. Por eso mismo, la lógica de la represión, que alcanzó a guerrilleros sí, pero que fueron una minoría porque la inmensa mayoría de los desaparecidos fueron trabajadores, intelectuales como Haroldo Conti, como Rodolfo J. Walsh, profesionistas, maestros, estudiantes, padres, abuelos, y hasta hijos de presas, niños con los que se sabe que los militares mercaron entregándolos a familias que no podían tener hijos.

**DE MODO QUE EL** gobierno militar sabe perfectamente lo que pasó y lo que pasa. Pero es la oposición democrática la inmensa y abrumadora mayoría del pueblo argentino, la que no descansará hasta lograr los esclarecimientos. El gobierno tiene ante sí una perspectiva desoladora, de modo que no parece creíble que GGM haya puesto todo en un mismo nivel, al decir que "no descansarán ni gobierno ni oposición" si no se clarifica el asunto de los desaparecidos. Porque de ubicarse en un mismo plano no se comprende quién ni cómo clarificaría las cosas. Alguien tiene que aclararlo todo, y será juzgado: es la dictadura.

**FINALMENTE, ESTAS** palabras procuran que este autor al que seguimos admirando, concuerde con la idea de que más allá de lo cuantitativo del horror, aunque sólo uno de los desaparecidos estuviera vivo —y es muy probable, según confiables testimonios, que muchos lo estén—; aunque sólo uno estuviera vivo, y se llamara Juan X y tuviera digamos, 34 años, y tres hijos, y le aplicáramos la posibilidad de un rostro, de una sonrisa, de una identificación que lo desmasifique de los millares; aunque sólo uno viviera, exige de la conciencia y de la dignidad humana el reclamo incesante, la urgencia y la persistencia por salvar su vida y se juzgue a sus captores. Sólo así la Argentina será un país vivible, y la ayuda se habrá prestado al pueblo de la nación conosureña para que se reintegre el país a las concepciones democráticas, a la soberanía popular.

**CREEMOS, PARA CONCLUIR,** que si García Márquez hizo tales aseveraciones, publicadas hace ya varios días sin que fueran rectificadas, está equivocado. Lamentablemente, por la envergadura y la talla de este querido escritor y compañero, el dolor que causan sus palabras impide el silencio que hubiéramos preferido. Pero admitimos desde ya la posibilidad —que queremos sea cierta, dada su nunca puesta en duda consecuencia política— de que no haya sido ese exactamente su pensamiento. Ojalá y debamos retractarnos.

EL DÍA

## El Teatro Abierto en Argentina cerró un ciclo de dos meses de éxito

\* El acontecimiento cultural más importante de la última década en aquel país

por Oscar J. SERRAT

**BUENOS AIRES, 21 de septiembre (AP).—**La audaz experiencia de "teatro abierto", considerada la más importante novedad cultural de la última década en la Argentina, concluyó hoy un ciclo de dos

meses con resonante éxito.

La singular empresa fue acometida por los más prestigiosos dramaturgos, actores, directores y escenógrafos de este país con el propósito de demostrar la vitalidad del teatro argentino.

Los organizadores debieron vencer serios problemas. Diez días después de comenzar el ciclo, el pequeño teatro instalado en una estrecha calleja en pleno centro de la ciudad, fue destruido por un incendio. Muchos de los dramaturgos y actores participantes en el proyecto figuran en virtuales "listas negras" oficiales por supuestas simpatías izquierdistas, lo cual les impide actuar en televisión o en cine.

El ciclo se reanudó el mes pasado en una sala de mayor capacidad. El público formó diariamente largas filas para entrar y se calcula que más de 20 mil personas asistieron para ver las 21 obras estrenadas, todas escritas especialmente para la ocasión.

Los actores, autores y escenógrafos no cobraron un centavo por su trabajo, realizado fuera de las horas de las funciones regulares.

Entre los dramaturgos que presentaron obras figuraron los ponentes calificados del teatro argentino actual como Roberto Cossa, Carlos Gorostiza, Osvaldo Dragún, Ricardo Halac, Ricardo Monti, Griselda Gámbaro, Carlos Migliana, Aída Bortnik, Patricio Esteve y Pacholo'Donnell. Participa-

ron asimismo destacados actores como Luis Brandoni, Víctor Laplace, Leonor Manso, Zipe Lincovsky, Osvaldo Dumont, Carlos Carella e Inés Ledesma, Alfredo Alcón, posiblemente el más cotizado actor argentino actual, se presentó en el espectáculo final para leer textos, convalidante de una seria operación que le impidió participar en el ciclo.

El dramaturgo Cossa afirmó que "teatro abierto no fue pensado como una respuesta del teatro a un país sacudido por la desesperanza y el individualismo, pero empezó a creer que, en pequeño, se ha convertido en un modelo, en un signo demostrativo de que la mayoría de los argentinos mantenemos intactas nuestras reservas éticas".

Jorge Rivera López, presidente de la Asociación de Actores, declaró en ocasión de la apertura del ciclo que "...queremos demostrar la existencia y vitalidad del teatro argentino, tantas veces negada. Pretendemos ejercitar en forma adulta y responsable nuestro derecho a la libertad de expresión. Aspiramos a que nuestro valor se sobreponga a cada uno de nuestros miedos. Necesitamos encontrar nuevas formas de producción que los liberen de un esquema chatamente mercantilista. Y porque amamos dolorosamente a nuestro país y este es el único homenaje que sabemos hacerle".

## Concluye un Cielo de Teatro Abierto en Argentina, con Exitoso Resultado

BUENOS AIRES, 21 de septiembre. (AP)—La audaz experiencia de "teatro abierto", considerada la más importante novedad cultural de la última década en Argentina, concluyó hoy un ciclo de dos meses con resonante éxito.

La singular empresa fue acometida por los más prestigiosos dramaturgos, actores, directores y escenógrafos de este país con el propósito de demostrar la vitalidad del teatro argentino.

Los organizadores debieron vencer serios problemas. Diez días después de comenzar el ciclo, el pequeño teatro del Picadero, instalado en una estrecha calleja en pleno centro de la ciudad, fue destruido por un incendio. La causa del siniestro no fue determinada, pero fuentes de la Asociación Argentina de Actores dijeron que no descartan un sabotaje de sectores de ultraderecha.

Muchos de los dramaturgos y actores participantes en el proyecto figuran en virtuales "listas negras" oficiales por supuestas simpatías izquierdistas, lo cual les impide actuar en televisión o en cine.

El ciclo se reanudó el mes pasado en una sala de mayor capacidad. El público formó diariamente largas filas para entrar y se calcula que más de 20,000 personas presenciaron las 21 obras estrenadas, todas escritas especialmente para la ocasión.

Los actores, autores y escenógrafos no cobraron un centavo por su trabajo, realizado fuera de las horas de las funciones regulares. El precio de las localidades fue fijado en 10,000 pesos (1.40 dólar), suma ínfima si se compara con una entrada de cine que cuesta el equivalente de 2.80 dólares o con una de teatro convencional de alrededor de 5.50 dólares.

Entre los dramaturgos que presentaron obras figuraron exponentes calificados del teatro argentino actual como Roberto Cossa, Carlos Gorostiza, Osvaldo Dragún, Ricardo Halac, Ricardo Monti, Griselda Gambaro, Carlos Somigliana, Aída Bortnik, Patricio Esteve y Pancho O'Donnell. Participaron asimismo destacados actores como Luis Brandoní, José Soriano, Víctor Laplace, Leonor Manso, Zipe Lincovsky, Os-

valdo Dumont, Carlos Carella e Inés Ledesma. Alfredo Alcon, posiblemente el más cotizado actor argentino actual, se presentó en el espectáculo-final para leer textos, convaleciente de una seria operación que le impidió participar en el ciclo.

El dramaturgo Cossa afirmó que "teatro abierto no fue pensado como una respuesta del teatro a un país sacudido por la desesperanza y el individualismo, pero empecé a creer que, en pequeño, se ha convertido en un modelo, en un signo demostrativo de que la mayoría de los argentinos mantenemos intactas nuestras reservas éticas. Y hasta que se genere un contexto adecuado para que aparezca lo mejor de nosotros".

Jorge Rivera López, presidente de Actores, declaró en ocasión de la apertura del ciclo que "...queremos demostrar la existencia y vitalidad del teatro argentino, tantas veces negada. Pretendemos ejercitar en forma adulta y responsable nuestro derecho a la libertad de expresión. Aspiramos a que nuestro valor se sobreponga a cada uno de nuestros miedos. Necesitamos encontrar nuevas formas de producción que nos liberen de un esquema netamente mercantilista. Y porque amamos dolorosamente a nuestro país y éste es el único homenaje que sabemos hacerle".

EL DÍA

**ARRECIAN LAS CRÍTICAS CONTRA EL RÉGIMEN MILITAR ARGENTINO**

BUENOS AIRES, 22 de septiembre.— La ocasión de conmemorar el 80 aniversario del ex vicepresidente Solano Lima fue propicia para que los políticos argentinos expresaran su durísima opinión sobre el régimen militar. Oscar Alende (intransigente) dijo: "El destino (de la nación) lo deben elegir 28 millones de argentinos y no 3 comandantes que no están instruidos ni capacitados para gobernar". (UPI, ANSA, AP y AFP). (Más información en El Día Internacional, página 14)

UNO MAS UNO

**ARGENTINO ASILADO EN EMBAJADA MEXICANA**

ASUNCION, 22 de septiembre (Latin). — Roberto Horacio Eguía quien radica en la capital paraguaya, se asiló en la embajada de México aquí afirmando que era buscado por las autoridades chilenas. El embajador mexicano Guillermo Alberto Robles dijo que concedió el asilo y espera instrucciones de la cancillería mexicana y autorización del gobierno paraguayo para sacarlo del país.

EL DÍA

**Piden la captura de Isabel Perón****Frente a la falta de definiciones políticas, los partidos argentinos arremeten contra el régimen**

(ANSA, AP y AFP)

BUENOS AIRES, 22 de septiembre.—Disgustados por la falta de plazos para la redemocratización, dirigentes políticos de diversas tendencias acentuaron aquí sus críticas al gobierno militar y exigieron la urgente devolución del poder a los civiles.

Las críticas fueron formuladas por dirigentes de los principales partidos políticos y el Premio Nóbel de la Paz, Adolfo Pérez Esquivel, durante una comida de agasajo al ex vicepresidente Vicente Solano Lima con motivo de su 80 cumpleaños.

Solano Lima, líder del Partido Conservador Popular (fracción "populista" del antiguo Partido Conservador) fue vicepresidente durante 49 días, entre mayo y julio de 1973, tras ser electo en las elecciones de marzo del mismo año integrando la fórmula presidencial con el peronista Héctor Cámpora.

Durante el homenaje, Solano Lima instó a los presentes a "trabajar todos juntos por la paz, por la democracia, contra los señores adalides del nuevo fascismo".

El vicepresidente del Partido Justicialista (peronista), Deolindo Bittel, dijo que "no venimos a declarar la guerra a las Fuerzas Armadas, venimos a decirles que ellas no son las dueñas del país, que ellos (los militares) son los equivocados, pues luego de 5 años estamos viendo que el hambre azota a la Argentina".

Por su parte, Luis León, de la Unión Cívica Radical (segunda fuerza) afirmó que "los gobernantes tienen el poder, tienen los tanques, pero tienen un miedo terrible a la democracia".

"Para qué les sirve a las Fuerzas Armadas rendir homenaje a (libertador general) José de San Martín de día, si lo traicionan de noche", se preguntó León.

El Premio Nóbel de la Paz 1980, Adolfo Pérez Esquivel, dijo: "Hay hambre en el país y debemos luchar para que a nadie le falte el pan, debemos luchar para alcanzar la paz, pero la paz no debe ser a cualquier precio ni de cualquier manera, la paz no se negocia, hay que conquistarla sobre la base de la verdad y la justicia, porque los pueblos no olvidan, tienen memoria".

**PEDIDO DE CAPTURA**

La Fiscalía Estatal de Investigaciones Administrativas solicitó la captura de la ex presidente Isabel Perón, al apelar el sobreseimiento dispuesto en una de las causas que se abrieron contra la ex mandataria luego de ser derrocada por las Fuerzas Armadas de este país, en marzo de 1976.

En tanto, el ministro de Justicia, Amadeo Frúgoli, afirmó hoy que ante un fallo condenatorio el Poder Ejecutivo podría tomar la "decisión política de la conmutación de la pena o el indulto".

Al fundamentar su pedido de captura de la ex mandataria y la prosecución de la causa, el organismo estatal afirmó que hubo un "uso irregular de esos fondos, empleados para fines solamente alejados de la seguridad del Estado, sino también de la misma función presidencial".

**PENSION**

El gobierno militar argentino otorgó al Premio Nóbel Adolfo Pérez Esquivel, la pen-

sión oficial que corresponde a los argentinos distinguidos con ese lauro, se informó hoy aquí.

Pérez Esquivel se notificó del otorgamiento de los haberes en cuestión, reclamados por él en varias oportunidades, ya que el gobierno no se los había concedido hasta ahora, a más de medio año de la concesión del Nóbel.

Pérez Esquivel recibirá ahora todos los meses una cantidad en pesos argentinos equivalente a 2 mil 500 dólares, que dedicará a obras de bien común, según reveló el beneficiario.

**CUESTA ABAJO**

El ministro de Industria, Livio Kuhl, dijo que no se advierten signos de reactivación en la delicada economía argentina y vaticinó más quebrantos de empresas.

Kuhl habló anoche en un acto de la Asociación de Industriales de la provincia de Córdoba, una de las más castigadas por la recesión con el cierre de varias plantas de la industria automotriz.

"Todos los que conocemos la industria sabemos que la situación es mala y no podemos engañarnos pretendiendo ver un cuadro distinto al real", dijo Kuhl, en abierta discrepancia con el ministro de Economía, Lorenzo Sigaut, quien el jueves pasado anticipó una plena reactivación económica para mediados de 1982.

Kuhl dijo que "no sólo no se ven signos de mejoría consistentes, sino que el quebranto que genera el bajo nivel de actividades hace que muchas empresas no puedan continuar incrementando sus pasivos, por lo que la ola de cierres y liquidaciones continúa y continuará".

# Cayó 16.5% el Salario Real en Argentina

**Se Reduce la Demanda de Trabajo; en el Sector Automotriz se han Despedido a 25,000 Personas**

BUENOS AIRES, 22 de septiembre. (IPS)—Hasta agosto pasado, la caída del salario real fue de 16.5 por ciento respecto a los índices de remuneraciones medias normales de diciembre de 1980, reveló un informe difundido aquí por la Fundación de Investigaciones Económicas Latinoamericanas (FIEL).

Otro informe sobre la caída salarial del Instituto de Investigaciones Económicas de la Universidad Argentina de la Empresa (UADE), había señalado que en las categorías de operarios no calificados de la industria se produjo en el bimestre mayo-junio un descenso de 4.6 por ciento.

Según FIEL, "la caída observada en la remuneración real está reflejando un cambio de precio de todos los demás bienes y servicios, como consecuencia de una reducción en la demanda de trabajo que da lugar a un importante y generalizado exceso de oferta. Está a la vez, se manifiesta en tasas más altas de desocupación y subocupación".

Las expectativas de mejorar el nivel ocupacional dependen de las expectativas empresariales, en materia de reactivación económica. En las condiciones actuales, añadió el informe, "el despido de personal entrenado será una alternativa que se tendrá en cuenta, en vista del elevado costo real del fondo de salarios".

El periodo de recesión económica que vive Argentina afecta indistintamente a categorías de modestos operarios no calificados de la industria y a profesionales de diversas especialidades. Para subsistir, estos últimos acceden en un porcentaje creciente, a ocupaciones de categoría inferior.

## LA INDUSTRIA AUTOMOTRIZ EN CRISIS

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, Argentina, 22 de septiembre. (EFE)—La empresa sueca Saab Scania que fabrica chasis de autobuses y camiones pesados, anunció hoy la suspensión de dos tercios de sus empleados por cuatro semanas

SIGUE EN LA PAGINA SIETE

# Cayó 16.5% el Salario Real en Argentina

Sigue de la pagina cuatro

ante su "difícil situación económica".

El anuncio oficial señaló que 244 empleados, de un total aproximado de 700, fueron notificados de la medida y que a partir del día 28, el 86 por ciento del personal no realizará tareas los días lunes.

Esta última medida, según la empresa, se prolongará hasta fines del presente año.

Saab Scania agregó que se abonará al personal suspendido el 50 por ciento de sus haberes como "contribución excepcional", pese a la crítica situación por la que atraviesa la industria automotriz en Argentina.

A esta medida se suman las recientes suspensiones de la empresa Renault, en Córdoba y de las industrias Motores Perkins, Fiat, Fiat Grandes Motores Diesel y Volkswagen, en Buenos Aires.

Según cifras proporcionadas por el Sindicato de Mecánicos Automotrices (S.M.A.T.A.), el número de desocupados y suspendidos en ese sector supera actualmente las 25.000 personas.

A esto se agrega la reciente decisión de la empresa Renault, que ocupa a 4.800 personas, de una suspensión de actividades durante diez días por mes, y por un periodo indefinido.

Cifras dadas a conocer

por la Asociación de Fábricas de Automotores (Adefa) señalaron que durante agosto la producción se redujo en 40.3 por ciento respecto a julio.

De las factorías argentinas salieron en julio 12,236 unidades, mientras que en agosto la producción alcanzó a 7,481.

Adefa agregó que la producción de agosto representa una baja de 72.7 por ciento en relación al mismo mes de 1980.

Hasta agosto de 1981 la reducción experimentada por el sector automotor es de 29.4 por ciento con respecto al mismo periodo de 1980.

En cuanto a las exportaciones, otrora una de las

fuentes más importantes de ingresos para la industria, sólo se colocaron cinco unidades en el exterior, con lo que se ha experimentado una baja de 99.99 por ciento.

Las autoridades argentinas asignan especial importancia a las gestiones que está realizando en estos momentos en Cuba el ex campeón mundial de automovilismo, Juan Manuel Fangio.

Sus gestiones en La Habana giran en torno a la venta de camiones pesados Mercedes Benz, con lo que evitaría, de concretarse la operación, el cese de suspensiones de su planta que se levanta en la localidad bonaerense de González Cacán, donde trabajan más de 2,500 personas.

EXCELSIOR

## ES YA EL SEGUNDO SOCIO COMERCIAL DE LA URSS

Sigue de la página cuatro

# Es ya el Segundo Socio Comercial de la URSS

MOSCU, 22 de septiembre (AFP) — Argentina superó el volumen de exportacio-

nes estadounidenses hacia la URSS y se convirtió en el segundo socio comercial de la Unión Soviética en el Continente Americano después de Cuba, indicó el ministerio de Comercio Exterior de la URSS.

En efecto, al comentar el ministerio de Comercio Exterior de la URSS los resultados de los intercambios soviético-argentinos en seis meses indicó que "Argentina, que aplica una política independiente en mate-

▲ SIGUE EN LA PAGINA SIETE

ria de relaciones económicas exteriores, vendió a la URSS por más de mil millones de rublos contra menos de 900 millones de rublos vendidos por Estados Unidos".

La expansión del comercio soviético argentino está basada en dos acuerdos a largo plazo: uno relativo a los cereales y otro a la carne.

El acuerdo sobre la carne prevé el suministro de 60,000 a 100,000 toneladas por año de ternera congelada entre 1981 y 1985, se acordó.

La URSS espera poder exportar más hacia Argentina, para reducir el desequilibrio de los intercambios entre los dos países.

Las exportaciones soviéticas podrían consistir en bienes de equipamiento además de tractores, trolebuses y telares, que la URSS vendió por primera vez a Argentina en 1980.

EXCELSIOR

## Tiene que Abandonar las Malvinas GB: O. Camilión

NACIONES UNIDAS, 22 de septiembre. (Latin-Reuter) — El canciller argentino dijo hoy que las Islas Malvinas, administradas por Gran Bretaña, no podían seguir siendo una colonia y que era imposible explotar enormes recursos alimenta-

rios y energéticos mientras continuará la "actual ocupación ilegal".

Al hablar ante la asamblea general de las Naciones Unidas, el canciller argentino Oscar Camilión dijo que las islas "no han sido reintegradas a Argentina" pese al tiempo transcurrido desde que en 1965 la ONU reclamó rápidas negociaciones entre Gran Bretaña y Argentina a fin de lograr una solución pacífica.

"Las Malvinas —Falkland para los ingleses— son todavía hoy una colonia, con el status formal de tal, básicamente explotadas por una compañía construida sobre el modelo de las del tiempo de los estados mercantilistas", añadió el ministro.

En una época de explosión demográfica, las islas constituían tal vez un caso único al tener ahora menos habitantes que cuando la asamblea adoptó su resolución, afirmó Camilión.

EL DIA

## Agenda

Un grupo de argentinos peronistas exiliados en México realizará un acto en conmemoración del octavo aniversario de las últimas elecciones realizadas en la República Argentina, en las que resultó elegido por tercera vez presidente de la nación el teniente general Juan Domingo Perón.

Este acto se llevará a cabo en la sede del Congreso del Trabajo, hoy a las 19 y 30 horas. En el mismo participará la ex diputada Nilda Garré, dirigente de la corriente "Intransigencia Peronista" del Partido Justicialista.

23 de septiembre - 1981

EL DÍA

**EL SISTEMA DE INFORMACION Y PROMOCION EDITORIAL, A. C.**

**Y EL**

**INFORMATIVO INTERNACIONAL SIPE**

**SALUDAN FRATERNALMENTE A LOS COLEGAS PARTICIPANTES DEL**

**II SEMINARIO LATINOAMERICANO  
DE PERIODISTAS**

**ORGANIZADO POR EL SINDICATO NACIONAL DE  
REDACTORES DE LA PRENSA DE MEXICO Y LA  
FEDERACION LATINOAMERICANA DE PERIODISTAS**

**¡ POR UN PERIODISMO MILITANTE CON LAS LUCHAS DE LOS PUEBLOS  
LATINOAMERICANOS!**

**¡ POR UN PERIODISMO LIBRE, EN PATRIAS LIBRES!**

**LORENZO RUIZ MORLOTE, PRESIDENTE DEL SIPE A.C.- BALDOMERO ALVAREZ RIOS, VO  
CAL 1º- DR. ALFONSO BARRANTES LINGAN, VOCAL 2º Y DIRECTOR SIPE CENTRAL PE-  
RU- LIC. EDUARDO CACHO SILVA, SECRETARIO- GUADALUPE FLORES ALATORRE, TESO-  
RERA- INGEBORG HELDA HUHN DE H., CONSEJO DE VIGILIANCIA- LUIS ALBERTO GAR--  
CIA, CONSEJO DE VIGILANCIA- VALENTIN FERRAT, COORDINADOR INTERNACIONAL-  
ANDRES GONZALEZ, REPRESENTANTE PERU- PAULA TESINI, COORD. REDACCION- JORGE  
ARMENDARIZ, EDITORIALES- CORRESPONSALES: CARLOS SUAREZ, SUPERVISOR- LEONEL  
URBANO, NICARAGUA- NORMA NUÑEZ, PANAMA- ROSANA BOND, BRASIL- PABLO LOPEZ,  
E.U.- OSCAR V. MOLINA, ARGENTINA- HUMBERTO VACAFLOR, GRAN BRETAÑA-/ALICIA  
ALVAREZ, ADMINISTRACION.**

**COLABORADORES: RAFAEL VERGARA - LUIS SUAREZ - RAFAEL RONCAGLIOLO - GREGORIO  
SELSER - JORGE PINTO - RIGOBERTO LOPEZ QUEZADA - GILBERTO ALCALA - NIKO  
SCHVARZ - MIGUEL ANGEL GRANADOS CHAPA - JULIAN ORTIZ - ERIC NEPOMUSENO - DR.  
RUSSELL H. BARTLEY - LOUCA LOUCAS - EFRAIN HUERTA - THELMA NAVA - GERARD  
PIERRE CHARLES - SEVERINO CARTAGENA - PEDRO DURCAL - ALBERTO RINCON - FEDE-  
RICO FASANO - IGNACIO GONZALEZ JANZEN - GLORIA LOPEZ MORALES - DR. AHMAD SO  
BEH - JOSE ALVAREZ ICAZA - FERNANDO LOZADA - VICTOR CABANOVA - MAURICIO  
GOLDSTEIN - JOSE VENTURA.**

Desde Buenos Aires

## Lo que Hace el Padre Tiene Premio; Camerata Bariloche y "Les Luthiers"

Por IGNACIO XURXO, corresponsal en Buenos Aires

**EL GENERO MAS PROSPERO:** Esta misma columna ya tuvo ocasion de referirse al apogeo del teatro para niños en la Argentina. Como ratificación de la alta calidad y cantidad de intérpretes, autores y directores dedicados a esta especialidad, el grupo "La galera encantada" obtuvo el primer premio en el Festival Internacional Hans Christian Andersen. La competencia tuvo lugar en Odense, Dinamarca y América Latina estuvo también representada por Colombia y Venezuela que, según las noticias recibidas, merecieron también muy buenos comentarios. Las obras presentadas debían basarse en cuentos de Andersen y las que valieron la recompensa al conjunto argentino fueron **Los trajes del emperador** y **Lo que hace el padre bien hecho está**, que fue dada como comedia musical. La delegación premiada había sido la más reducida del certamen: sólo cuatro intérpretes. Al director, Héctor Presa, le funcionó la galera. Bien hecho está.

**IMPORTACIONES IMPORTANTES:** Ya pasaron entre ¡oh! y ¡ah! admirativos las obras traídas desde el Museo de Arte Moderno de Nueva York. Ernst, De Chirico, Magritte y Miró fueron vistos por muchísima más gente que la que asistió a una galería privada para recorrer la Muestra Dalí. Sin embargo, allí estaban la mayor parte de las litografías en color del gran bromista catalán incluso trabajos ubicados en lo que él decidió llamar "actividad paranoico-crítica" (**Gran Masturbador, Hombre... Invisible, etc.**). Entusiasmaron a los relativamente pocos asistentes a las ilustraciones para **La Divina Comedia, El Arte de Amar** y otros libros inmortales. El gran artista desplaza totalmente al bufón, tanto en la visión del mundo de Dante o de Ovidio, como en su **Conquista del Cosmos**. Y llega a sobrecogernos en **Apocalipsis**, donde lápiz, tempera y óleo junto con otros materiales menos clásicos se hacen corales, se hacinan, claman, como cabe a la propia humanidad bajo el viejo título-profecía. La nota insólita, sin embargo, está dada por la exposición de grabadores australianos, con obras de sus mejores exponentes desde 1850 hasta hoy. (Pasó también otra muestra, macabra y sonora: Frank Sinatra en el Luna Park y el Sheraton).

**CAMERATA Y LUTHIERS:** El más famoso conjunto de cámara de la Argentina ha cumplido ya quince años. Su primer director fue **Alberto Lysy** y nació con el auspicio de la Fundación Bariloche, de la que fue incluso un departamento. Eso fue al principio, porque últimamente sólo ha contado con aportes oficiales muy esporádicos, a diferencia de otros grupos celosamente protegidos por sus comunidades, tal como I Musici o Los solistas de Zagreb. La **Camareta Bariloche**, mal o bien, ha podido festejar sus tres lustros con esperanza de tiempos mejores, que bien los merece. En cambio están muy prósperos **Les Luthiers**, y no deja de ser justicia. Este conjunto de excepcionales músicos que eligieron la parodia, acaba de cumplir otra de sus habituales temporadas a teatro lleno. Incluso ya tiene programado su futuro a muy largo plazo. Por ejemplo, noviembre estará dividido entre Colombia y España; abril de 1982 tocará a Caracas y, de inmediato se les verá en México, D. F. Según se ve, nuestros conjuntos de cámara son únicamente rentables... en broma.

**BIBLIOTECA APASIONANTE:** Entre los títulos más audaces del momento no puede dejar de citarse a dos obras de **Depalma** que combinan horror, lujuria y suspenso: **Efectos de la inflación en los contratos** y **Efectos de la inflación en la compraventa inmobiliaria**. También ha sido autorizada íntegramente una **Breve Enciclopedia de la Motocicleta** (¿será tan breve?) y la misma editorial, **El Ateneo**, ofrece también sin cortes otra obra importada y de muy discutible utilidad social: **Aerobismo femenino**. Este tono es acorde con el de "La Nación" al comentar **Textos eróticos del Río de la Plata**, de un sospechosísimo autor alemán que, según ahora se sabe, recopiló estas cochinas a partir de su llegada al país en 1897 bajo la piel de cordero de antropólogo-museólogo. Dice la glosa del crítico "J.B.": "...los textos recogidos por Lehmann-Nitsche... integran un panorama que, observado a la distancia, tiene que estimárselo propio de ciertas propensiones del hombre por los temas que se vinculan con el sexo y con el vicio". Amén.



EL DÍA

**Afirma Bittel**

# Sin un cronograma político previo, el justicialismo no dialogará con el gobierno

- \* El canciller Oscar Camilión declaró a *Le Monde* en París, que *le desagrada* la imagen que existe allí sobre Argentina
- \* En otra declaración al diario *L'Humanité*, el PC argentino aseguró que el panorama político, *gracias a él, está cambiando*

(ANSA y AFP)

BUENOS AIRES, 23 de septiembre.—El vicepresidente del mayoritario justicialismo, Deolindo Bittel, insinuó hoy que su movimiento no concurrirá al diálogo abierto por el gobierno militar a causa de la falta de plazos concretos para la prometida redemocratización del país.

Refiriéndose a recientes declaraciones oficiales que previeron por lo menos otros cinco años de gobierno militar, Bittel se preguntó: "¿para qué vamos a ir a conversar con el ministro del Interior? (...) ¿qué sentido tiene ir a dialogar con un gobierno que piensa prolongarse hasta el año 87?"

Las declaraciones de Bittel al semanario *Siete Días* representaron un nuevo signo del creciente disgusto de los sectores políticos por recientes expresiones oficiales que implicaron la posibilidad de que al término de manto del presidente Roberto Viola, en 1984, el futuro jefe de Estado sea nuevamente elegido por la Junta Militar, órgano supremo del poder desde el golpe de 1976.

Según Bittel, la falta de plazos para la redemocratización es "verdaderamente irritante".

"¿Qué se va a ir a dialogar con esa gente? ¿nos van a contar que quieren la democracia representativa, republicana, federal y estable? Todos estamos de acuerdo, pero queremos que ya se establezca un cronograma electoral".

"nosotros tenemos conciencia que hoy, aquí y ahora, no se pueden realizar elecciones porque no hay partidos organizados y queremos organizarlos para ponerlos al servicio de la democracia (...). Entonces ¿para qué vamos a ir a conversar con el ministro del Interior? ¿para que nos diga que en el 84, tres (por los comandantes de las Fuerzas Armadas) van a elegir por 27 millones? Eso tiene que terminar", afirmó Bittel.

Un día antes, el dirigente justicialista expresó que su partido "le dice a estos señores de las Fuerzas Armadas que no saben hasta cuándo van a quedarse, si hasta 1984, 1987 o 1990, que no son suficientes las coronas que mandan por compromiso a los velatorios".

Bittel hizo así alusión a las ofrendas florales enviadas por los principales jefes de las Fuerzas Armadas al sepelio del líder radical Ricardo Balbín, fallecido el 2 de septiembre pasado.

## ENTREVISTA A CAMILION

El canciller argentino Oscar Camilión señaló "el desagrado que causa en su país la visión

estereotipada que se tiene en Francia y en otros países de Europa de Argentina", en una entrevista publicada hoy aquí por el influyente vespertino *Le Monde*.

"Francia, agregó Camilión, debe considerar que nuestro país atraviesa un proceso que desemboca inexorablemente en el restablecimiento de las instituciones democráticas".

Ante la pregunta de cuáles son las soluciones que propone el gobierno argentino para el problema de los desaparecidos, Camilión respondió que "ese problema al igual que el de las víctimas del terrorismo, constituye uno de los elementos de la guerra civil que vivió Argentina y que en consecuencia será absorbido por la historia".

"Pero, agregó, también existen situaciones particulares que recibirán o no respuestas individuales y que darán satisfacción o no a los interesados".

Ante la cuestión de si el restablecimiento de la democracia, objetivo de las Fuerzas Armadas, será total o limitado, el canciller subrayó que lo que se pretendía era "una democracia estable porque el país vivió en forma inestable durante 50 años".

"Las limitaciones existirán para los grupos terroristas y con respecto a la limitación ideológica hay dos tesis: la de los que prefieren que ciertos partidos sean legalizados y la de los que se oponen, pero no sé cuál de las dos ganará", agregó Camilión.

Camilión señaló como posible "una institucionalización de las Fuerzas Armadas en ciertos terrenos, y en particular en el de la seguridad, bajo la forma de un Consejo Nacional de Seguridad, similar al de Estados Unidos".

Finalmente ante la pregunta de por qué Argentina condenó la declaración franco-mexicana sobre El Salvador, Camilión estimó que "decidir cómo debe entablarse el diálogo entre las diferentes fuerzas políticas en El Salvador, significa una verdadera injerencia en las cuestiones internas de ese país".

Además, agregó, conferir una personalidad política a Organizaciones que en fin de cuentas son la expresión de la guerrilla, constituye un precedente peligroso, si se tiene en cuenta la situación en América Latina".

## DECLARACION COMUNISTA

El panorama político argentino comenzó a cambiar en este último tiempo, afirmaron los partidos

comunistas de Francia y Argentina en una declaración común publicada hoy en París por el diario *L'Humanité*, al tiempo que *Le Monde*, coincidentemente, publicaba una al canciller argentino, Oscar Camilión.

La declaración fue suscrita por Athos Fava, secretario general del Partido Comunista argentino, y por Julio Laborde, miembro del Comité Central, quienes se entrevistaron el lunes y martes de la semana pasada con Georges Marchais, secretario general del Partido Comunista francés.

"Las luchas de los trabajadores y de otras capas populares, y la unidad de acción de las fuerzas políticas argentinas reunidas estas últimas semanas en torno a un programa de restauración democrática en la multipartidaria —apoyadas por la Iglesia y por las organizaciones sociales, obreras y populares—, que agrupó a todas las fuerzas democráticas y progresistas, civiles y militares, están cambiando el panorama político del país", señaló la declaración.

"La delegación francesa consideró que esas informaciones subrayan el papel del Partido Comunista argentino en el movimiento por la **Convergencia Democrática** que preconiza desde hace años, y su lugar actualmente reconocido en la **Multipartidaria**", agregó la declaración común.

"Los esfuerzos de los comunistas argentinos para que la vía democrática pueda llevar a resolver problemas tan graves como la tragedia nacional de las miles de personas desaparecidas desde hace cinco años, y el peso de la crisis económica impuesto a todo un pueblo, registran ahora un primer éxito". Pese a ello, el gobierno argentino no ha respondido positivamente acerca de ninguno de los 30 mil casos de desaparecidos.

"El Partido Comunista francés es solidario de su acción que apunta a que la **Convergencia Democrática** sea sostenida en todo el país y en todos los niveles".

"Por su parte, Athos Fava destacó que la victoria de la izquierda en Francia, la parte decisiva que tomaron en esa victoria los comunistas y su presencia en el gobierno, así como los primeros cambios positivos en los que participan; despertaron entre los demócratas argentinos el más vivo interés", señaló finalmente la declaración publicada por *L'Humanité*, órgano del Comité Central del Partido Comunista francés.

# Estudia EU Proponer una Fuerza Interamericana: CAH

- ★ Vigilaría Comicios Salvadoreños
- ★ Pierde Terreno el Ejército: CS
- ★ Argentina Ofrece Aportar Tropas

Por FAUSTO FERNANDEZ PONTE,  
corresponsal de EXCELSIOR

WASHINGTON, D. C., 23 de septiembre.—El gobierno de Estados Unidos está considerando la opción de proponer que una Fuerza Militar Interamericana —formada con tropas estadounidenses de infantería— “supervise, vigile y fiscalice” la primera ronda de las elecciones de marzo próximo en El Salvador, según el prestigioso Consejo de Asuntos Hemisféricos (CAH).

En un documento entregado hoy a la prensa, el Consejo —entidad privada de estudios que representa a las corrientes de opinión estadounidense que se identifican con la Social Democracia— señaló:

“La visita del Presidente de El Salvador, José Napoleón Duarte, a los Estados Unidos, y la campaña internacional que el gobierno salvadoreño ha lanzado para levantar su imagen ante el mundo, están dirigidas a proveer el ambiente psicológico y político para la introducción de una Fuerza Militar Interamericana en el conflicto salvadoreño, inclusive posiblemente tropas estadounidenses de infantería”.

SIGUE EN LA PAGINA CATORCE

## Estudia EU Proponer una Fuerza Interamericana

Sigue de la primera plana

En el documento, el Consejo añadió:

“Por lo menos, un funcionario mayor del gobierno del Presidente Ronald Reagan ha avanzado esta idea, aunque algunos de sus colegas de menor rango han declarado que un paso tal no está en el temario por el momento.

“Esos funcionarios han declarado, empero, que Estados Unidos está considerando desempeñar un papel mayor para fuerzas de infantería suministradas por la Organización de Estados Americanos (OEA) para supervisar, vigilar y fiscalizar, la primera vuelta de las elecciones en El Salvador, programadas tentativamente para los primeros meses del año próximo”.

En el mismo documento, el Consejo hace notar que el Comando Sureño de los Estados Unidos —con base en Panamá— hizo público el jueves pasado un análisis de la situación militar en El Salvador, afirmando que las fuerzas gubernamentales “están perdiendo terreno en

la guerra contra los guerrilleros”.

El análisis del Comando Sureño tiene un valor político absoluto debido a que es responsable de todas las operaciones militares estadounidenses en América Latina.

Y según el Consejo, la divulgación oficial del análisis del Pentágono “es una clara implicación que una victoria (del gobierno salvadoreño) requerirá una pesada participación estadounidense”.

“Recientemente —observó el Consejo en su documento— un funcionario muy alto del gobierno de Reagan admitió que la situación militar salvadoreña es grave.

Declaró el Consejo:

“Hay la fuerte posibilidad de que estos análisis (del mando Sureño de Estados Unidos) estén siendo hechos públicos como una táctica para montar la escena para un aumento enorme de la asistencia militar estadounidense, en la que se cuenta el compromiso de enviar más asesores militares con una gama más amplia de deberes, incluso el de des-

empeñar el papel de combatientes.

### ALTO COSTO POLITICO

“Empero, el costo político obvio que el gobierno de Reagan tendría que pagar por una acción así, ha obligado a éste a considerar otras opciones. Una de esas opciones es la de crear una Fuerza Multilateral que entraría al conflicto salvadoreño bajo el pretexto de supervisar las elecciones ya programadas.

“Se sabe que la discusión de tal opción —la de la Fuerza Militar Interamericana de Paz— está siendo discutida por el ministerio de Relaciones Exteriores de Venezuela, el cual se ha convertido en semanas recientes en un vicario de la

política estadounidense en El Salvador.

“Hace algunas semanas, una iniciativa venezolana condujo a la firma, por parte de nueve países, de la “Declaración de Caracas”, en apoyo al gobierno de Duarte ante la iniciativa diplomática mexicana-francesa para reconocer a la oposición salvadoreña como una fuerza política legítima.

“En 1965, Estados Unidos orquestó una intervención multilateral similar en la República Dominicana, para legitimizar la unilateral presencia militar estadounidense en esa nación, y para asistir en el desarrollo posterior de dichas fuerzas.

El arribo, en abril de ese año, de casi 20,000 infantes de marina, fue el chispazo que encendió la guerra civil entre rebeldes constituciona-

SIGUE EN LA PAGINA DIECISIETE

## Estudia EU Proponer una Fuerza Interamericana

Sigue de la pagina catorce

listas y simpatizadores de Estados Unidos, que costó más de 5,000 vidas.

“El general Vernon Walters, quien como embajador extraordinario ha tenido un papel de enorme influencia en darle forma a la política de Reagan hacia América Latina, desempeñó un papel clave en la intervención estadounidense en la Dominicana, al convencer a los militares de Brasil a asumir el control nominal sobre la Fuerza Interamericana de Paz (de la OEA) que fue

enviada en mayo de ese mismo año.

“La Fuerza Interamericana de la OEA —que fue aprobada por mayoría de un voto, sobre las objeciones de Chile, Perú, Uruguay, México y Ecuador— con Venezuela absteniéndose, fue mandada por un general brasileño y tenía fuerzas simbólicas de varias naciones centroamericanas.

### TEMOR DE ALGUNOS MIEMBROS DE LA OEA

“Algunos funcionarios de

la OEA están expresando abiertamente sus temores de que Estados Unidos intentará enviar una Fuerza Interamericana a El Salvador, ostensiblemente para realizar tareas de policía en las elecciones de marzo de 1982, pero que en realidad sería usada para pacificar a ese país centroamericano. En un caso así, lo que sobrevendrá sin duda es una intensa lucha de infantería contra las guerrillas, con muchas bajas en ambas partes.

“En los últimos días del gobierno de (Anastasio) Somoza en Nicaragua, Estados Unidos intentó introducir una Fuerza Interamericana de Paz, pero no pudo obtener el apoyo de un solo gobierno en la OEA”.

Menciona el CAH que el gobierno de Argentina va a ofrecer aportar tropas para una Fuerza Interamericana de Paz —de la OEA— para “vigilar” las elecciones salvadoreñas.

Dentro de esa línea de análisis, la presencia de

Duarte en la OEA —hoy— atacando la declaración mexicana-francesa, es consistente con los temores recogidos por el CAH.

El Consejo informó, además, que la Internacional Socialista en una reunión convocada para mañana y el viernes en París, aprobará una resolución de apoyo a la iniciativa mexicana-francesa de reconocimiento a la oposición civil y guerrillera en El Salvador, “como un factor legítimo capaz de contribuir a una solución política del conflicto”.

E X C E L S I O R

# "México, el País Favorito de la Banca Mundial en América Latina"

## Le Sigue Venezuela, Colombia, Trinidad y Argentina

- ★ Ocupa EU el Primer Lugar, Informa la Revista Institucional Investor
- ★ El Salvador y Nicaragua son las Naciones más Dudosas de Toda la Zona
- ★ Actualmente, Todas las Regiones son más Inseguras para los Banqueros

Por DAVID SMYTH

NUEVA YORK, 23 de septiembre. (AP)—Todos los países latinoamericanos, menos Chile, Uruguay y Jamaica, han perdido estima entre los bancos internacionales en los últimos seis meses, según indica una encuesta de la revista financiera Institucional Investor.

El país favorito de los bancos en la región es México, seguido por Venezuela, Colombia, Trinidad y Argentina. Los países latinoamericanos más dudosos para los banqueros internacionales actualmente son El Salvador y Nicaragua, que figuran en centésimo y centésimo primer lugar en un escalafón de 104 países que abarca la encuesta.

Institucional Investor, una revista mensual publicada en Nueva York, pidió a casi un centenar de grandes bancos internacionales que clasificaran en una escala de cero a 100 a los países del mundo de acuerdo con la confianza que merece cada país como deudor. Se hizo un promedio de las respuestas de los bancos individuales, obteniendo así una cifra que representa un consenso de la opinión que se tiene en círculos financieros internacionales de la reputación crediticia de cada país.

En círculos financieros de Nueva York se considera que la encuesta refleja con bastante fidelidad la opinión general de las instituciones financieras mundiales. La clasificación tiene importancia pues evidentemente los bancos fijan condiciones más onerosas y tasas de interés más altas a los países que merecen menor confianza.

Estados Unidos sigue en primer lugar en el mundo con una cifra de 98.3, lo que representa un alza de 0.1 desde la última encuesta, realizada en marzo pasado. En segundo lugar le sigue Suiza con 96.2, baja de 0.8 desde marzo pasado. En tercer lugar con 95.7 figura Japón, que subió 0.5 y desplazó de tercero a cuarto lugar a Alemania Occidental, con 94.7.

México, el país latinoamericano con la clasificación más alta, está en vigésimo quinto lugar con 69.0, baja de 2.5 desde marzo, cuando ocupaba el vigésimo tercer lugar. Los banqueros ubican así a México un poco por debajo de Taiwán (69.1) y un tanto encima de España (68.4).

Venezuela, con 66.0, bajó 3.3 puntos desde marzo y descendió de 28 a 29 lugar, aventajada ligeramente por la Unión Soviética (68.0 puntos) y China Comunista (67.4).

Colombia bajó de 34 a 36 lugar con una pérdida de 1.4 puntos a 57.7, puntaje que comparte con Islandia. Trinidad (con 56.5) supe-

SIGUE EN LA PAGINA CINCO

# CINE

## Lo que se "puede" ver

por Patricia FERNANDEZ DE RAMIREZ

LAS OPCIONES

### Le Sigue Venezuela, Colombia y Trinidad

Sigue de la página cuatro

ra ligeramente a Argentina, que con 56.4 ha sufrido una baja dramática de 7.0 puntos en la estima de los bancos desde marzo y ha descendido del lugar 30 al lugar 42 en ese periodo de seis meses.

Chile, con 54.8 puntos, ha avanzado del lugar 47 al 46 con un alza de 0.4 desde marzo y figura entre Checoslovaquia (55.1) y Hungría (54.7).

Ecuador ha bajado de 48 a 49 lugar; Brasil, con 48.9 ocupa el lugar 50 y se aproxima a la clasificación mundial media, puesto que el puntaje promedio de los 104 países es 48.0. Más o menos en ese nivel se encuentran Libia y la India.

#### SOMBRIO PANORAMA PARA BANCOS

El nivel promedio de los 104 países ha bajado 2.7 puntos en los últimos seis meses y ha caído 4.3 desde septiembre pasado, lo que refleja un panorama más sombrío en todo el mundo para los bancos internacionales.

Entre los demás países latinoamericanos Uruguay logró mejorar ligeramente

su posición del lugar 68 al 65 con un alza de 0.1 a 41.2. Pero las demás naciones han perdido terreno, algunas notablemente, como por ejemplo Costa Rica, que bajó 6.6 a un puntaje de 32.2, la República Dominicana, que descendió 4.5 a 25.4, y El Salvador, que perdió 5.7 puntos para quedar con un misérrimo 10.1. Le falta poco para bajar al nivel de Nicaragua, que perdió 2.2 para quedar en 9.0.

Es un nivel en que los bancos evidentemente van a demostrar mucho más renuencia a facilitar créditos a México o Venezuela.

La revista comenta que casi todas las regiones del mundo parecen más inseguras para los banqueros. En Europa Occidental sólo Portugal y Turquía han mejorado su puntaje desde marzo. Atribuye esto a las dificultades que enfrentan los países europeos con sus balanzas de pagos debido al precio más alto del petróleo que importan.

Sin embargo los países Exportadores de Petróleo tampoco muestran un panorama muy alentador. Entre los miembros de la O.P.E.P., sólo Argelia, Gabón e Indonesia han logrado me-

jorar su puntaje y su posición global desde marzo. La revista observa que "si bien Nigeria, Ecuador, México y Venezuela se encuentran lejos de las tensiones políticas y militares del Oriente Medio, han sufrido las consecuencias de la sobreabundancia del combustible en el mercado mundial. La baja de Nigeria se atribuye a que se negó a reducir el precio del petróleo, la de México, que si lo redujo, se atribuye a sus menores ingresos petroleros. Por otra parte, ninguna cantidad de ingresos petroleros podría apuntalar los desequilibrios de intercambio comercial y de pagos de los exportadores de petróleo latinoamericanos".

Las causas de pesimismo en torno a algunos países son evidentes. Polonia, por ejemplo, ha sufrido una caída de 13.4 puntos a raíz de la conmoción social y la amenaza de una intervención soviética. Las luchas en Nicaragua y El Salvador evidentemente no contribuyen a estimular la confianza de los financistas.

A continuación los diez primeros países en el escalafón mundial, y los países latinoamericanos:

Posición 9/81	3/81	País	Puntaje	Cambio en 6 meses	Cambio en un año
1	1	Estados Unidos	98.3	0.1	-0.3
2	2	Suiza	96.2	-0.8	-0.5
3	4	Japón	95.7	0.5	0.5
4	3	Alemania Occidental	94.7	-1.6	-3.0
5	5	Canadá	93.1	1.0	0.0
6	7	Australia	90.4	0.4	1.0
7	8	Gran Bretaña	89.0	-0.9	-1.2
8	10	Noruega	88.4	-1.0	-0.5
9	9	Holanda	88.4	-1.3	-2.3
10	6	Francia	87.8	-2.4	-3.9
25	23	México	69.0	-2.5	-4.1
29	28	Venezuela	66.0	-3.3	-3.4
36	34	Colombia	57.7	-1.4	-1.3
41	44	Trinidad	56.5	-0.1	-1.9
42	30	Argentina	56.4	-7.0	-7.9
46	47	Chile	54.8	0.4	-0.1
49	48	Ecuador	50.4	-1.9	-1.9
50	54	Brasil	48.9	-0.8	-3.8
57	59	Paraguay	45.6	-0.4	0.0
61	63	Perú	43.3	-0.1	2.9
62	64	Panamá	41.7	-1.0	-2.1
65	68	Uruguay	41.2	0.1	0.3
73	70	Costa Rica	32.2	-6.6	-8.2
76	76	R. Dominicana	25.4	-4.5	-5.1
80	..	Guatemala	21.6	(Figura por primera vez)	
85	..	Honduras	19.1	(Figura por primera vez)	
86	82	Bolivia	19.0	-2.9	-6.2
89	90	Jamaica	16.6	1.1	0.0
96	..	Granada	12.9	(Figura por primera vez)	
100	89	El Salvador	10.1	-5.7	..
101	97	Nicaragua	9.0	-2.2	-0.9

EL NIDO.—Hasta el próximo sábado se proyectará en la sala Fernando de Fuentes de la Cineteca Nacional esta bella película española de Jaime de Armiñán, realizada en 1980.

Autor, entre otras cintas, de *Mi querida señorita* (1971) —película nominada al Oscar— y de *Nunca es tarde* (1978) —cinta presentada en la XI Muestra Internacional— Armiñán ofrece en esta última realización un convincente relato acerca de la relación de amistad entrañable entre una niña, pronto a ser adolescente (Ana Torrent, la misma de *Cría cuervos* y *El espíritu de la colmena*) y un hombre maduro, pronto a la ancianidad (Héctor Alterio).

A través de sus 2 personajes, Goyita y Alejandro, cuya relación empieza a inquietar a la población intolerante e incomprensiva, Armiñán demuestra de nuevo esa sutileza para elaborar una simbología propia en narraciones bien estructuradas y convincentes. Como en *Nunca es tarde*, este extraordinario director de actores, intenta de nuevo analizar los valores de la España franquista para reflexionar sobre esa nueva generación que sólo a través de la conciencia de su pasado histórico, podrá comprender la importancia de su presente y futuro.

### Epistolario argentino, tema de una charla

En el ciclo "Argentina, algunos momentos de su cotidianeidad", que se desarrolla en el Centro de Estudios Argentino Mexicano, Callejón de la Rosa 21, Tlacopac, Ana María Amado y Carlos Ulanovsky hablarán sobre "Epistolario argentino. La comunicación". La charla se realizará hoy a las 19:30 y la entrada es gratuita.

## ▷ Anuncian los peronistas que podrían no concurrir al diálogo

# Resolverán los militares el sistema para elegir presidente en Argentina: R. Viola

BUENOS AIRES, 24 de septiembre (AP y AFP). — El jefe de la dictadura militar argentina, general Roberto Viola, declaró hoy que el sistema para elegir a su sucesor, en 1984, "será resuelto exclusivamente por la junta militar", mientras el peronismo, la primer fuerza política del país, indicaba que podría no concurrir al diálogo con los militares.

Tras dos semanas en que la sucesión de Viola se convirtió en el principal foco de tensión entre militares y políticos, a raíz de las declaraciones del ex ministro del Interior y actual asesor presidencial, general Albano Harguindeguy, de que ya se había resuelto que en 1984 asumiera otro militar, Viola aclaró hoy cuál es el pensamiento de la alta oficialidad al respecto.

"Tras cinco años de gobierno —agregó—, es lógico que el proceso haya perdido alguna porción de consenso, pero sostengo que aún tiene el suficiente como para poder seguir desarrollando sin inconveniente su acción".

Por su parte, Deolindo Bittel, vicepresidente del Partido Justicialista, dejó traslucir la posibilidad de no concurrir al diálogo propiciado por el ministro del Interior, general Horacio Liendo, al señalar que "¿para qué vamos a ir a conversar? ¿Qué sentido tiene ir a dialogar con un gobierno que piensa prolongarse por lo menos hasta 1987?".

Aunque no haya decisión partidaria formal sobre la cuestión, la posibilidad de que el peronismo no participe en el diálogo conmocionó a los medios políticos ar-

gentinos, ya que ello restaría toda posibilidad al mismo. Ninguna fuente oficial quiso hacer comentarios, sobre el tema, pero un profundo malestar fue detectado al conocerse las declaraciones de Bittel, publicadas por el semanario *Siete Días*.

En París, el ex senador radical Hipólito Solari Yrigoyen desmintió las declaraciones del canciller argentino Oscar Camilión, en el sentido de que cualquier ciudadano no implicado en actos terroristas podía volver al país, y señaló que "el ministro ha olvidado que hay varios cientos de miles de argentinos que viven en el exilio y que nunca tuvieron nada que ver con ningún terrorismo, pero que son opositores al régimen militar y que no pueden regresar por falta de garantías para sus vidas y libertad".

## Hipólito Solari Yrigoyen

### Desmienten al canciller argentino

PARIS, 24 de septiembre.— Es "falso" que los argentinos exiliados puedan volver a su país, declaró hoy aquí el exsenador argentino Hipólito Solari Yrigoyen, en respuesta a las declaraciones del canciller argentino Oscar Camilión ayer en el vespertino parisense *Le Monde*.

Camilión declaró en una entrevista a dicho periódico que todos los argentinos, salvo los implicados en el terrorismo, pueden volver al país.

El exsenador y actual miembro del Comité Nacional de la Unión Cívica Radical Argentina, exiliado en Francia, señaló que algunos argentinos en el exilio tienen vigente un decreto que los ha puesto a disposición del Poder Ejecutivo.

"Para impedir su regreso, el gobierno militar ha creado el delito de regreso ilegítimo que impone hasta cuatro años de cárcel a los que vuelven teniendo ese decreto vigente", indicó Solari Yrigoyen.

Esta norma, agregó, viola el derecho de todo ciudadano de entrar y salir de su país, reconocido, entre otros tratados, por la Convención Interamericana de Derechos Humanos, (artículo octavo), firmada por Argentina.

"El ministro ha olvidado que hay varios cientos de miles de argentinos que viven en el exilio y que nunca tuvieron nada que ver con ningún terrorismo, pero que son opositores al régimen militar y que no pueden regresar por falta de garantías para sus vidas y libertad", concluyó Solari Yrigoyen.

#### MEDIDAS ECONOMICAS POSTERGADAS

Una honda decepción cundió hoy aquí al conocerse la postergación indefinida de las medidas económicas de emergencia que se adoptarán para intentar solucionar la grave situación de trabajadores y desocupados.

Recientes versiones dijeron que el gobierno aumentaría el salario básico de los trabajadores en un 25 por ciento, y otorgará incrementos del 15 por ciento a los empleados estatales a partir de octubre próximo.

Sin embargo, un vocero oficial expresó que fue postergada sin fecha la difusión de las medidas de emergencia para los trabajadores activos, suspendidos o cesanteados.

El anuncio se formuló al término de una reunión entre el presidente teniente general Roberto Viola y los ministros de Acción Social y Trabajo, vicealmirante Carlos Lacoste y brigadier Julio Porcile, respectivamente.

La justicia federal sobreseyó hoy definitivamente al ex jefe de la Policía Federal Argentina, general Miguel Angel Iñiguez acusado del delito de alta traición a la patria y dispuso su excarcelación, que venía cumpliendo en su domicilio tras permanecer detenido en distintos penales del país desde hace más de cinco años.

No obstante haber tenido la libertad el proceso contra Iñiguez continuó, ya que el fiscal formuló una acusación contra el mismo también por haber puesto en libertad al máximo jefe de la organización *Montoneros* Mario Firmenich, en febrero de 1974, cuando el acusado se desempeña como jefe de la Policía Federal, durante el gobierno peronista.

# Anuncian la entrevista de los presidentes Viola y Alvarez

*Opción* será vocero semanal de la democracia cristiana del Uruguay

(AFP y DPA)

MONTEVIDEO, 24 de septiembre.— La entrevista entre los presidentes de Argentina, teniente general Roberto Viola y de Uruguay, Gregorio Alvarez, se realizará el miércoles 30 de este mes y no el día 29 como había trascendido en principio, anunció hoy el matutino **El País**.

El diario, que no dio fuente de su información, dejó entender que el aplazamiento en 24 horas está relacionado con la gira que realiza el presidente Viola por varias provincias, la que terminará el lunes, y con un primer balance que efectuará el 29 al cumplirse los primeros seis meses de su mandato.

El temario de la reunión no fue oficialmente divulgado, pero se estima, según **El País**, que se analizarán aspectos relacionados con las relaciones económicas y políticas, sociales y de diversos órdenes, así como asuntos de índole internacional.

La entrevista presidencial, añadió, se realizará en la estancia (rancho) "San Juan de Anchorena", propiedad del Estado uruguayo ubicado a 30 kms. de Colonia y a poco más de 180 de Montevideo.

Participarán del lado uruguayo en la entrevista los tres comandantes en jefe de Uruguay, desconociéndose la comitiva que acompañará al presidente Viola, cuyo regreso a Buenos Aires está previsto para el anochecer del mismo miércoles, concluyó **El País**.

**EPPUR SIMUOVE!**

La revista **Opción** se agregará desde el próximo martes a las publicaciones semanales que han aparecido en el país en los últimos

meses, atendiendo al desarrollo político definido oficialmente como de tránsito hacia la democracia.

**Opción** tendrá una orientación "humanista y cristiana", según afirmó a **DPA** el abogado Francisco Ottonelli, quien será el editor de la revista. Fuentes dignas de crédito agregaron que la publicación responderá a la orientación de mócrata cristiana.

La publicación atenderá fundamentalmente la información política nacional e internacional, marcando un matiz con las otras revistas semanales, que se apoyan en artículos de opinión.

## **SOSPECHOSO PROCEDIMIENTO**

Un millar de personas sospechosas de delitos contra la propiedad fueron detenidas aquí en el marco de un gigantesco operativo lanzado por la policía de Montevideo, se anunció hoy.

Fuerzas combinadas de la dirección de investigaciones, su similar de seguridad, la guardia de granaderos, la de coraceros y unidades de radio patrulla, cuyos elementos sumados totalizaron 300, realizaron la redada, según se informó.

El procedimiento, que se desarrolló en la periferia de la ciudad, tuvo como objetivo la detención de sospechosos de numerosos robos ocurridos en las últimas semanas y la captura de personas requeridas por la justicia.

Al mismo seguirá ahora un proceso de **décantación** que culminará con la libertad de aquellos que no tengan prontuario ni requisitos pendientes.

UNO MAS UNO

► *Información del Ministerio Argentino de Economía*

## **556 millones de dólares, el monto de las inversiones extranjeras en Argentina**

BUENOS AIRES, 24 de septiembre (Latin-Reuters, PL).— Las cifras de las inversiones extranjeras aquí durante el primer semestre de 1981 ascienden a 556 millones de dólares, frente a mil 340 millones de dólares de los dos semestres del año anterior, informó hoy el Ministerio de Economía.

En marzo de 1977, se redactaron leyes para atraer a los inversionistas extranjeros, reduciendo las restricciones y eliminando muchos trámites burocráticos que anteriormente impedían la instalación de capitales transnacionales.

Las inversiones extranjeras entre 1977 y 1980 incluyeron 628 millones de dólares en el sector petrolero y gas natural, 441 millones en el sector bancario, 435 millones en la industria auto-

motriz, 170 millones en la industria petroquímica y 87 millones tanto en el sector de maquinaria como en el de procesamiento de alimentos, según indica el informe del ministerio.

Por otra parte, el ministro de Industria y Minas, Livio Kuhl, dijo hoy en una conferencia que la situación de la industria argentina está en condiciones completamente críticas, y que no se observan signos de alguna mejoría sino que, al contrario, se ha desatado una ola de cierres y liquidaciones que continuarán incidiendo en el costo de la vida.

Kuhl dijo que es vital que se impulsen las exportaciones industriales, y se sostenga la promoción industrial y minera.

EXCELSIOR

## Tribunal Sandinista Presidido por Chamorro Condena el Imperialismo

MANAGUA, 24 de septiembre. (AP)—Un tribunal internacional antiumperialista constituido aquí, denunció "la intervención estadounidense en el área", dirigió "un mensaje de so-

lidad a los pueblos de Centroamérica y el Caribe, y condenó a todas las dictaduras represivas del mundo".

El plenario del comité instalado ayer, saludó también "la unidad de la izquierda chilena", exigió la libertad del dirigente uruguayo Antonio Maidana y condenó "la represión en Uruguay y Argentina".

El periodista Javier Chamorro Cardenal, designado presidente ejecutivo del tribunal, informó acerca del plan de actividades del nuevo organismo, en coordinación con la iglesia, "para el enjuiciamiento de los crímenes del imperialismo en Centroamérica".

Chamorro Cardenal, director de El Nuevo Diario, de Managua, es hermano de Pedro Joaquín Chamorro, quien dirigía el diario La Prensa cuando fue asesinado, en 1978.

El tribunal, establecido según sus integrantes con el propósito de "señalar y denunciar todos los actos del imperialismo que amenazan la paz mundial", es presidido por el ex canciller guatemalteco Guillermo Toriello. Como vicepresidentes fueron elegidos el escritor panameño Rogelio Sinan, la intelectual salvadoreña Claribel Alegria, y el costarricense Arnoldo Mora.

El tribunal quedó instalado en una asamblea de más de 30 personajes latinoamericanos que terminó hoy. Entre los invitados estuvo el obispo de Cuernavaca, México, monseñor Sergio Méndez Arceo, quien regresó hoy a su país en compañía del ministro nicaragüense del Interior, Tomás Borge.

EXCELSIOR

## Es Fundamental Impulsar las Exportaciones: Kuhl Continuarán las Quiebras: Argentina

BUENOS AIRES, 24 de septiembre. (PL)—Una nueva espina se clavó en las esperanzas económicas argentinas al conocerse que la ola de cierres y liquidaciones que afecta a la industria nacional "continúa y continuará".

La frase, lapidaria para algunos sectores de la población, corresponde al propio ministro de Industria y Minería, Livio Kuhl, quien habló en la ciudad de Córdoba, a unos 700 kilómetros al noroeste de aquí, ante la Asociación de Industriales de esa provincia.

Kuhl recordó que desde 1950 no se había registrado una caída del Producto Bruto Industrial del 13.4 por ciento y lo que esa cifra no explica, dijo, es que al menor nivel de actividades hay que sumar el efecto del alto costo del dinero y el aumento del costo de vida.

La situación de la industria es mala, añadió, y no se ven signos de mejoría, sino que la ola de cierres y liquidaciones continúa y continuará, subrayó.

A esta caída de la industria se une el sistemático incremento del costo de la vida y se informó que en octubre próximo se elevará el precio de la leche en un 5.52 por ciento.

Para Kuhl es vital que se impulsen las exportaciones industriales, así como se adecue y sostenga la promoción industrial y minera bajo el lema de "gobernar es industrializar".

Pero para los ciudadanos, al menos por el momento, todo se reduce a palabras y deben enfrentar a diario la triste realidad de los aumentos que los acosan por todas partes, unidos a los despidos y cierres de empresas.

El ministro, en otra parte de su intervención, aseguró que se estudia la limitación de importaciones de repuestos para la industria automotriz "que facilitan la competencia desleal".

EL DIA

## Acto por Argentina en el Congreso del Trabajo



CONVOCADO POR un grupo de peronistas residentes en México, se llevó a cabo en el Congreso del Trabajo un acto en conmemoración al octavo aniversario de las últimas elecciones en la República Argentina, que llevaron al general Juan Domingo Perón por tercera vez a la presidencia de esa nación. Ante unas 200 personas, la ex diputada Nilda Garré, de la corriente Intransigencia Peronista, instó a los residentes a acompañar la lucha del justicialismo, la multipartidaria y la CGT contra la dictadura militar y por el retorno a la democracia y la legalidad. Nilda Garré subrayó la indeclinable posición de su sector por el reclamo de la libertad de todos los

presos políticos y por la presentación con vida o la aclaración de la situación de los

detenidos - desaparecidos en Argentina. (Foto de Vicente CORTES)



# Renace el Teatro Argentino

**BUENOS AIRES, 24 de Sept. (AP)**—Pese a las dificultades, al miedo y a las intimidaciones consuetudinarias a un régimen militar como el que gobierna Argentina desde 1976, el teatro argentino ha sobrevivido y renace incluso con un vigor y una audacia crítica que sorprende al público y hasta a los propios autores.

Patente a lo largo de los últimos dos años, esta vitalidad recobrada ha tenido estas pasadas semanas su mejor expresión en una notable e insólita experiencia: "Teatro Abierto" que presenta 21 obras inéditas de 21 autores argentinos escenificadas por 21 directores y 120 intérpretes, a un ritmo de tres espectáculos por noche.

Todos ellos, autores, directores escénicos y actores han trabajado sin cobrar un peso para poder ofrecer el boleto de entrada a un precio equivalente a tres dólares.

Pero la novedad viene sobre todo, de la tonalidad de las obras, abiertamente crítica de la situación social política y económica en que se halla inmersa hoy la vida argentina.

El teatro del Picadero llenó sus 400 plazas desde las primeras funciones. "El éxito fue inmediato porque las obras hablaban de la realidad, de las dificultades de cada día, en un tono humorístico y crítico. Pero esta experiencia no hubiera sido posible sin la pequeña apertura política practicada por el gobierno y sin un contexto general más permisivo", explica uno de los responsables de "Teatro Abierto".

La permisividad y la apertura no impidieron, sin embargo, a unos desconocidos incendiar a mediados de agosto el Teatro del Picadero, que fue enteramente pasto de las llamas. Aunque la investigación no determinó aun oficialmente la causa del incendio, nadie duda del carácter criminal de la acción.

"El teatro fue incendiado porque Teatro Abierto había franqueado la barrera del silencio para convertirse en un fenómeno popular y expresaba ideas que ciertos sectores no podían soportar", afirma este responsable que prefiere guardar el anonimato.

El incendio atemorizó, por un lado, pero desencadenó también un movimiento de solidaridad de tal magnitud que Teatro Abierto nació más vivo que nunca de las cenizas del Picadero, diecisiete salas se ofrecieron de inmediato para acoger el espectáculo y la fiesta sigue todas las noches en el teatro Tabaris, a lleno completo de sus 500 plazas.

Teatro Abierto quería demostrar que el teatro argentino está hoy vivo, y lo ha conseguido. La experiencia refleja, por un lado, "la evolución de Argentina hacia una sociedad menos represiva", según la expresión de un director de escena, y por otro demuestra que había una demanda en el público.

Pero Teatro Abierto nació de la nada. Sus promotores lo reconocen, por lo demás. De hecho, después de un periodo de letargo que siguió al golpe de estado de 1976, la actividad teatral de Buenos Aires comenzó a desperezarse el pasado año. Varias obras, argentinas y extranjeras, como "Boda Blanca" del polaco Rozewicz, abrieron el camino. Se vio que ya se podía "decir cosas", sin chocar necesariamente contra el muro de la censura o de la agresión sistemática.

Por supuesto, ciertas obras desencadenaron reacciones iracundas y hasta se llegó a plantar fuego al teatro, pero pese a todo ello sopla sobre la escena argentina una leve brisa de libertad que permite respirar tanto a los autores como al público.

Autores como Roberto Cossa, Griselda Gambaro,

Carlos Gorostiza, Ricardo Monti y algunos más han izado la bandera de la imaginación recobrada, aunque se digan conscientes de los límites en que se mueven.

Las críticas al régimen, en sus obras aparecen en forma de parábola o de manera simbólica. "Para escribir existe un lenguaje cifrado a través del cual cada autor recrea una realidad. Los autores se adaptan a las circunstancias y, en ciertas situaciones, precisamente por la fuerza de las circunstancias, son más imaginativos", observa Griselda Gambaro.

El teatro argentino actual, nos explica, no tiene nada que ver con el teatro europeo o norteamericano. Hacemos un teatro que habla de la realidad cotidiana. Lo que nos importa de momento no es la estética, y

el público responde sobre todo de manera emotiva".

Entre los grandes éxitos de estas dos últimas temporadas sobresalen, en efecto, dos obras argentinas concebidas para el público de aquí y de ahora, y por consiguiente más aptas para la exportación, como lo reconocen sus autores. Por sus claras extrínsecas cosecharon éxito notable, aparte de la citada "Boda Blanca"

ca" y "La señorita de Tacna", del escritor peruano Mario Vargas Llosa.

Si, contrariamente a lo que pasa con el cine y la televisión, el teatro ha podido desarrollarse aquí con relativa libertad, es porque los dirigentes argentinos actuales lo consideran no sin razón como una expresión artística que sólo alcanza a una ínfima minoría, situada más bien en

la alta clase media. Una clase que ha sido la menos afectada por la profunda crisis económica actual y que sigue yendo al teatro, permitiéndole así sobrevivir.

Esta relativa buena salud del teatro argentino no tiene en el fondo, nada de sorprendente. Desde los años cincuenta, y pese a los avatares de la vida política, viene probando su vitalidad y su facultad de adaptación.

Buenos Aires tiene unos 50 teatros, de los cuales sólo dos son oficiales. Todos los demás son "comerciales" o "de arte". El sindicato de actores cuenta 5,000 miembros y otros tantos miembros las escuelas de arte dramático.

La leve brisa que sopla en la vida política ha traído de regreso a Buenos Aires a varios actores exiliados. Pero hay todavía una "lista negra" no oficial de unos sesenta nombres a los que les está vedado la televisión, el cine y los teatros oficiales.

A pesar de los pesares, el teatro argentino sigue adelante, con el apoyo consistente de su público y los pequeños "inconvenientes" del oficio de pensar en voz alta.

Desde Buenos Aires

# Novedad: las Muecas del Miedo; Vinicius Suele aún Aparecerse

Por IGNACIO XURXO, corresponsal en Buenos Aires

**LOS NIÑOS TERRIBLES:** En edición de Galerna acaba de aparecer una nueva y extensa novela de Enrique Medina, aquel mismo joven narrador que sacudiera al país con su tremenda primera obra *Las tumbas*. Ahora el título de su entrega es *Las muecas del miedo* y, otra vez, puede descubrirse abundante y directo material autobiográfico. Este hecho, sumado al de que la novela transcurre a fines de 1980, puede ya augurar una alta cuota de atracción y de polémica. Medina no había conseguido siquiera acercarse a aquel su primer gran éxito ni con *El Duke*, ni con *Los perros de la noche* ni, menos todavía, con la ambiciosa *Sólo ángeles*. Ahora, algunos comentaristas de *Las muecas del miedo* le atribuyen esa esperada reafirmación. Algunos arriesgan a inscribirlo en la línea narrativa de Henry Miller, Louis Ferdinand Céline y Norman Mailer. Acaso ese ingreso haya quedado aprobado con la primera novela, pero más bien habría que hablar más que de línea, de órbita. Aceptar a nuestra joven promesa navegando algo menos lejos de tan distantes galaxias.

**EL OGRO:** Sólo ahora llegan aquí los ensayos contenidos en *El ogro filantrópico*, merced a una edición de Seix Barral. El hecho ha revalidado el profundo respeto que el medio cultural argentino dispensa a Octavio Paz. En *La Nación*, el comentario de la obra ha sido encomendado a Eduardo González Lanuza quien hace un repaso admirativo de varios de los ensayos. El escritor argentino ha elegido para cierre de su comentario las reflexiones de O. P. acerca de la libertad como invención y como conquista. ¡Hay que ver qué mal se premia la inventiva!

**ALINA DIACONU:** Es frágil, bella y rumana por nacimiento. Desde sus doce años argentina y, hace mucho ya, escritora. A pesar de su juventud o a causa de ella, ha dado ya a conocer varias obras. La más reciente es una novela que editó Corregidor y cuyo título es *Enamorada del muro*. Es una obra con protagonista adolescente que describe tragedias muy accesibles para cualquier joven. Lo no tan fácil es el resultado obtenido por la Diaconu que revalida juicios que ya mereciera anteriormente.

**PUBLICACIONES TEATRALES:** La supervivencia relativamente lozana del teatro local, no sólo está demostrada por el nivel de actividad permanente sino que salta a la vista de cualquier visitante de librerías. Las ediciones de obras sobre historia y técnicas teatrales son tan frecuentes como las de las obras mismas. En estos días, por ejemplo, se comentaron *El teatro medieval*, de Eudeba, vasta antología realizada y anotada por Nilda Guglielmi; *Teorías sobre texto dramático y representación teatral*, de Raúl H. Castagnino, presentada por Plus Ultra y *La renovación del espacio escénico*, impresa por Fundación Banco Provincia y firmada por el director Francisco Javier. También, en edición propia, los responsables del llamado Teatro Abierto acaban de dar a conocer el libro que contiene las veintiuna obras de su ciclo, con el título de *Teatro Abierto 81*. Esto sucede en tanto continúan sin tropiezo alguno las representaciones de esas mismas obras en el Tabári luego del cercano y quemante intervalo.

**MAGNO COLISEO:** También el Colón se ha visto afectado por las limitaciones económicas. Sigue perjudicándose con la relación peso-dólar sin que el gobierno acuerde trato preferencial alguno para los verdes compromisos de su gran teatro. El responsable de la sala, Guillermo Gallacher, acaba de confirmar que dado que los compromisos firmados llegan hasta 1984, el déficit será altísimo. Los títulos anuales serán mucho menos que los doce o más acostumbrado para ópera y hasta habrá que aceptar que la sala sea arrendada a entidades privadas. No hay mal que por bien no venga: también se acepta que habrá que utilizar a más artistas locales y que "tal vez haya un recambio de público y también se salga a la conquista de sectores que por prejuicio no llegan al Colón".

**RECORDAR, PENSAR:** A veces es más saludable lo primero. Y entonces puede aparecerse a uno Vinicius de Moraes, aquel querido vecino aporteñado. Y puede venir sin muchachas, canciones, ni vaso. Sólo con aquel poema suyo que prevenía: "Que el hombre que piensa — Piensa solamente — Aquello que — Debe solamente — Aquello que piensa". Nos vemos, Vinicius.

## EL DÍA

**Declaraciones de Viola****Los movimientos políticos en Argentina  
serán determinados por la Junta Militar**

(PL y AP)

BUENOS AIRES, 25 de septiembre.—El presidente teniente general Roberto Viola, ratificó que sólo la Junta Militar será la que determine cómo elegirá a su sucesor dentro de 3 años.

Con esa afirmación, Viola reiteró los criterios vertidos recientemente acerca de cómo se realizará el cambio presidencial argentino en 1984, sobre el cual circularon y se manejaron diversas versiones.

El jefe ejecutivo charló con periodistas durante una visita a San Salvador de Jujuy y aseguró que en el momento oportuno la Junta Militar determinará con exactitud la forma en que se elegirá el próximo mandatario argentino.

Evidentemente que los pronunciamientos de Viola delimitan las reglas a través de las cuales se pueden producir cambios en la más alta conducción del país, y dejan entrever a los partidos que cualquier movimiento debe comenzar o finalizar en la Junta Militar.

**OTRA DESMENTIDA A CAMILIÓN**

El denominado Grupo de las Madres de los Detenidos Desaparecidos por cuestiones políticas refutó en un comunicado las recientes declaraciones del canciller Oscar Camilión de que los desaparecidos "representan uno de los tantos elementos de la guerra civil por la que atravesó la Argentina".

Las declaraciones de Camilión fueron efectuadas al periódico *Le Monde* de Francia y fueron ampliamente recogidas aquí.

La agrupación de madres —que forma parte de los organismos locales de defensa de los derechos humanos— dijo en el comunicado que "miente el señor Camilión cuando habla de una guerra civil por la que habría atravesado la Argentina. Afirmamos reiteradamente una vez más que esa guerra no existió y es sólo un pretexto utilizado por los responsables de la represión brutal, masiva e indiscriminada que se desató impunemente a partir del golpe militar de marzo de 1976".

El grueso de las desapariciones de personas que los organismos de derechos humanos calculan en casi 6 mil, dijeron las madres "fueron sacados inermes e indefensos de sus hogares, lugares de trabajo o estudio o de la vía pública, sin que se supiera más de ellos".

Reconocieron, empero, que "hubo sí, anterior y posteriormente (a 1976), atentados de índole terrorista, flagelo contemporáneo al que es imprescindible combatir, pero de ninguna manera mediante un terrorismo de Estado".

Camilión en sus declaraciones a *Le Monde* señaló que el tema de los desaparecidos "será absorbido por la historia".

**DECLARACION COMUNISTA**

El integrante de la comisión política del Partido Comunista Argentino Fernando Nadra, consideró muy positiva la creación de la *Multipartidaria* y opinó que la misma se transformará en multisectorial.

En declaraciones que publica el semanario *¿Qué Pasa?* Nadra dijo que la *Multipartidaria* puede dar la solución al "problema cardinal del momento: la apertura de la democratización".

Tal apertura no puede soslayar, dijo, temas fundamentales como la vigencia constitucional, la libertad de los presos políticos, el esclarecimiento de los casos de detenidos-desaparecidos y el levantamiento del estado de sitio.

Manifestó que la *Multipartidaria* debe ampliarse con la participación de todas las organizaciones políticas del país, incluyendo al Partido Comunista Argentino.

Acerca del proceso que convertirá a la *Multipartidaria* en multisectorial, Nadra expresó que también deben ser escuchados los diversos sectores de la vida nacional y no queremos que esa gran iniciativa se frustre, subrayó.

Trabajamos, añadió, porque se nutra de un verdadero apoyo popular para que se logre establecer una verdadera democracia en el país.

**PEREZ ESQUIVEL, PERSEGUIDO**

El Premio Nóbel de la Paz 1980, Adolfo Pérez Esquivel, denunció en una entrevista que el gobierno militar argentino le crea dificultades y aseguró que sufre "un hostigamiento, una persecución sistemática, increíble".

"Dicen que Pérez Esquivel es comunista, que ayuda a la subversión. A muchos cristianos se les acusa de ser comunistas, pero nunca de estar comprometidos con el evangelio", expresó el pacifista argentino en una entrevista publicada hoy en el semanario *RadioLandia 2000*.

Manifestó que durante sus recientes giras por el sur del país ha comprobado que "funcionarios del gobierno han pasado previamente a nuestra visita para prohibir a los empleados públicos y maestros que asistan a las conferencias, como también impedir que la radio y la televisión no sólo me reportee, sino que mencione mi visita".

Pérez Esquivel, líder del servicio Paz y Justicia, dijo: "no sé por qué se nos combate", y comentó: "será porque pedimos y defendemos los derechos de los pueblos, por pedir que los obreros tengan una vida digna, porque reclamamos que se encarere profundamente el problema educativo del país".

## La asesoría militar argentina a El Salvador, quedó en evidencia

BUENOS AIRES, 25 de septiembre (AP y UPI).— La asesoría militar del ejército de Argentina a su similar de Guatemala quedó hoy en evidencia: el cadete guatemalteco Erick Ricardo Méndez Cabrera, que cursa el primer año en el Colegio Militar de la Nación, resultó gravemente herido al estallar por accidente un proyectil.

La información fue consignada por un comunicado oficial del ejército, que precisó además que en el accidente re-

sultaron heridos otros cuatro cadetes, todos argentinos.

En Guatemala, ocho policías y miembros de los cuerpos de seguridad y dos presuntos rebeldes murieron durante la ocupación de dos poblaciones y una frustrada emboscada en el departamento nortero de El Petén.

Según información oficial, un grupo rebelde atacó Sayaxché, 488 kilómetros al norte de Ciudad de Guatemala; en los enfrentamientos consiguientes, que duraron más de dos horas, murieron tres elementos de la Guardia de Hacienda, los insurgentes destruyeron la sede del gobierno municipal y recuperaron 38 mil dólares del interior de un banco.

## Pérez Esquivel Acusa al Gobierno Argentino de Perseguirlo con Saña

BUENOS AIRES, 25 de septiembre. (AP)—El Premio Nobel de la Paz 1980, Adolfo Pérez Esquivel, denunció que el gobierno militar argentino le crea dificultades, y aseguró que sufre "una persecución sistemática increíble".

El pacifista argentino —en una entrevista publicada hoy en el semanario Radiolandia 2000—, agregó: "Dicen que Pérez Esquivel es comunista, que ayuda a la subversión. A muchos cristianos se les acusa de ser comunistas, pero nunca de estar comprometidos con el Evangelio".

Manifestó que durante sus recientes giras por el sur del país, ha comprobado que "funcionarios del gobierno han pasado previamente a nuestra visita, para prohibir a los empleados públicos y maestros que asistan a las conferencias, como también impedir que la radio y la televisión no sólo me reporten, sino que mencionen mi visita".

"No sé por qué se nos combate", señaló, y comentó: "Será porque pedimos y defendemos los derechos de los pueblos, porque reclamamos que se encarere profundamente el problema educativo del país".

## ▷Coinciden México y Argentina

## Habrà "intensa actividad" en torno a Centroamérica

NACIONES UNIDAS, Nueva York, 25 de septiembre (UPI).— Argentina y México coincidieron en que en los próximos meses habrá una intensa actividad diplomática sobre la situación en América Central, centrándose en el caso de El Salvador, dijo, hoy el ministro de Relaciones Exteriores argentino, Oscar Camilión.

El ministro argentino dialogó hoy con su colega mexicano, Jorge Castañeda, con quien también pasó revista a las relaciones entre ambos países, que han sufrido periodo de tirantez por el caso de dirigentes peronistas asilados en la embajada mexicana en Buenos Aires.

Castañeda salió satisfecho de la reunión y dijo que puede decirse que las relaciones son muy buenas y están progresando.

El secretario de Relaciones Exteriores mexicano, al cual se mostraba muy complacido, se excusó de entrar en mayores detalles.

Camilión, por su parte, dijo: "Tratamos temas bilaterales y regionales. Uno de ellos fue el de América Central. Y cambiamos impresiones sobre los puntos de vista de ambos países, que se expresaron hace poco públicamente".

México y Francia declararon que los grupos rebeldes salvadoreños tenían una representatividad política válida y que debían estar presentes en cualquier negociación para resolver la crisis. Argentina, junto con otros ocho países, suscribió la Declaración de Caracas, que consideró que esto era intervención en los asuntos internos.

"Coincidimos muy básicamente con el canciller mexicano en que en la América Central se realizará en los próximos meses una actividad diplomática muy intensa. El tema de América Central, y especialmente de El Salvador, como se ve en esta asamblea general, es centro de la atención diplomática universal y, por ende, de actividad diplomática universal", dijo Camilión.

"Puede creerse que, en el caso específico de los países americanos, esa actividad diplomática será más intensa y no se limitará sólo a los aspectos bilaterales, en lo que hace a cada país con los países de América Central, sino también multilateral", agregó.

Especificó que "por multilateral quiero decir que los países latinoamericanos considerarán la cuestión de la América Central, como un punto de su agenda diplomática".

EXCELSIOR

# Ficticio el Incremento Salarial del 25% en Argentina

Argentina

## Desmienten al canciller

### Oscar Camilión

BUENOS AIRES, 25 de septiembre (AP, AFP y EFE).— Las madres y familiares de desaparecidos por motivos políticos de este país desmintieron hoy al canciller argentino, Oscar Camilión, quien en declaraciones al diario francés *Le Monde* sostuvo que los desaparecidos "representan uno de los tantos elementos de la guerra civil por la que atravesó Argentina".

"Miente el señor Camilión cuando habla de una guerra civil", dicen los parientes. Y añaden: "esa guerra no existió y sólo es un pretexto utilizado por los responsables de la represión brutal, masiva e indiscriminadamente que se desató impunemente a partir del golpe militar de marzo de 1976".

El agrupamiento que reúne a los familiares dio a conocer también un estudio estadístico sobre los millares de desaparecidos: 81 por ciento de ellos tenían al ser secuestrados entre 19 y 35 años de edad; 40 por ciento eran obreros; arrestados en sus propios domicilios: 45.1 por ciento.

Hoy se conoció también la muerte de un soldado que fue sometido a un "severo castigo" por sus superiores de la fuerza aérea argentina. Las autoridades de la aeronáutica militar prometieron hoy estudiar el caso y ordenar el sumario correspondiente. El episodio sucedió en la base aeromilitar de Córdoba, en el centro del país.

"El cese de la persecución política" a la ex mandataria María Estela Martínez de Perón —quien se halla descansando en las playas españolas— será demandada por el Partido Justicialista en un documento que será dado a conocer el lunes próximo, según fuentes peronistas.

También denunció la existencia de una "persecución sistemática" contra su persona el Premio Nobel de la Paz, Adolfo Pérez Esquivel. En declaraciones publicadas aquí, el militante pacifista aseguró que el régimen militar lo considera "un comunista" y lo acusa de ayudar a la subversión", y agregó que se niega a extenderle su pasaporte. Pérez Esquivel debía viajar a México para disertar en la Universidad Iberoamericana de ese país.

Un conocido dirigente sindical colaboracionista del actual régimen, Otto Calace, falleció hoy en un accidente automovilístico. Era titular del sindicato de trabajadores de la sanidad e integrante de la llamada Central Nacional de Trabajadores (CNT), adicta al gobierno militar.

## El Desempleo, Explosivo: Alsogaray

- ★ Se Defrauda la Expectativa de los Obreros
- ★ Existen 600,000 Desempleados en la Nación
- ★ La Inflación es Superior al 50%, Afirman

Por RICARDO RITTER

BUENOS AIRES, 25 de septiembre. (Latin-Reuter y DPA)—El gobierno militar anunció anoche un aumento del 25 por ciento de los salarios mínimos y un subsidio hasta fin de año para los desocupados, como parte de una serie de medidas para paliar los efectos de una grave crisis económica.

Sin embargo, la Confederación General del Trabajo (CGT), intervenida por el gobierno desde hace cinco años, calificó en un documento los aumentos salariales como "incremento ficticio" y al subsidio a los desocupados como "un instrumento engañoso".

El conjunto de medidas, que regirá a partir del primero de octubre, incluye la congelación de incrementos hasta fin de año, de las tarifas eléctricas y gas, de los usuarios de bajos consumos, dijo la secretaria de Información Pública.

La declaración dijo que se ajustara el salario mínimo, estimado en unos 150 dólares, en un 25 por ciento, y que el salario básico de convenio será también ajustado. También se aumentarán las asignaciones mensuales familiares por hijo y familia numerosa, elevándose a casi 10 dólares y 18 dólares, respectivamente.

En lo que pareció indicar preocupación por el creciente desempleo en Argentina, el gobierno del Presidente Roberto Viola dijo que los trabajadores despedidos del comercio o la industria entre el primero de mayo y 30 de septiembre, cobrarán un monto duplicado de todas sus asignaciones familiares.

Igual tratamiento recibirán los trabajadores suspendidos por más de 10 días, dijo el comunicado oficial.

Argentina, se halla sumida en una de las peores crisis económicas de su historia, caracterizada por recesión generalizada, elevada inflación y creciente desempleo.

El ex ministro de Economía, Alvaro Alsogaray, acaba de indicar que existe 600.000 desempleados en el país y un tercio de esa cifra afecta a los distritos fabriles de la capital.

Alsogaray, al que comentaristas políticos adjudican una influencia sobre el gobierno, calificó la situación de desempleo como "explosiva".

Estimaciones extraoficiales sitúan el índice del desempleo en más del 12 por ciento sobre una fuerza laboral de unos tres millones.

Las autoridades admiten en su declaración que los aumentos eran insuficientes a los requerimientos laborales pero dijeron que "prefieren orientar sus limitados recursos en beneficio del trabajador con cargas de familia".

Esta opinión de la CGT calificada de incremento ficticio es también compartida por el nucleamiento opositor, la denominada "Comisión Nacional de Trabajo" (CNT), cuyos dirigentes así lo expresaron esta mañana tras una reunión con "los 20" (gremios independientes).

Los "cezetistas" enjuician duramente al régimen del Presidente Roberto Viola sosteniendo que "no se va a frenar la inevitable eclosión social si no advierte (el gobierno) la necesidad de un cambio de rumbo urgente que evite el acrecentamiento de la desocupación y revierta el proceso, permitiendo la recuperación de las fuentes de trabajo y una distribución equitativa de la riqueza".

A propósito del aumento en sueldos y salarios básicos (equivalentes a unos 160 dólares mensuales), subraya

SIGUE EN LA PAGINA SIETE

- ★ Se Integrará al Comercio Mundial
- ★ Se Reducirá el Gasto Público
- ★ La Banca Invertirá en el País: Sigaut

NUEVA YORK, 25 de septiembre. (AP)—El ministro de Economía, Hacienda y Finanzas de la Argentina, Lorenzo J. Sigaut, declaró hoy que "He encontrado en el mundo financiero privado una gran receptividad y un fuerte deseo de participar en el programa de desarrollo económico de Argentina".

Subrayó que en este primer y corto contacto encontró una acentuada "avidez en los círculos bancarios, industriales y comerciales de escuchar lo que estamos haciendo, porque he venido aquí en una tarea de esclarecimiento".

Sigaut se reunió con la prensa neoyorquina al concluir la primera fase de su escala en Nueva York, pues viajó esta noche a Washington para iniciar la preparación de su intervención en la asamblea conjunta anual del Banco Mundial y el Fondo Monetario Internacional que comenzará el martes próximo. En la segunda fase suscribirá aquí el primero de octubre un empréstito de 600 millones acordado por un consorcio de bancos encabezados por el Bank of America y el Lloyds de Londres.

El ministro argentino, quien llegó ayer en la mañana a Nueva York, cumplió un extenso programa de actividades en su breve escala de poco más de 30 horas en esta ciudad. Se reunió con varios hombres de la banca y el comercio neoyorquino y expuso, en un almuerzo que le ofreció el Consejo de las Américas, organismo que reúne a más de doscientas corporaciones multinacionales, el panorama de su patria con los ajustes en todo el ámbito económico hechos por el gobierno del Presidente Roberto Viola.

Precisó que estos ajustes están sustentados en estos principios:

"Integrar la economía ar-

SIGUE EN LA PAGINA SIETE

Notas de lectura

**Cómo leer Rayuela**

Sandra Montenegro

**El hombre que se ilumina por dentro y encuentra dentro de él la luz del conocimiento, conoce la verdad.** *Bágvad Guita.*

En sus orígenes, *Rayuela* es un juego-labirinto-mandala, un conjunto de símbolos mediante el cual Cortázar no sólo busca encontrarle un sentido a la realidad, sino conducir al autor-lector al sitio donde toda diferencia es anulada: el centro del mundo que, al mismo tiempo, es su propio centro.

Para ello, Cortázar intenta hacer del lector un iniciado —dice María Teresa Perdomo, en su libro titulado *El lector activo y la comunicación en Rayuela*—, alguien que de veras pueda oír el silencio, dar esa especie de "salto a la esencialidad" que le permite sufrir la desintegración de la conciencia, padecer la *extrañeza*, reconocer lo que existe fuera de uno mismo y alcanzar, por último, un renacimiento espiritual.

Un "sentido crítico extremo" —añade Perdomo— hace del personaje protagonista y del autor mismo un provocador, un rebelde que continuamente desplaza "los valores consagrados: la razón, la costumbre, la tradición, la lógica, la seriedad de superficie" para sustituirlos por "el absurdo, la insensatez, lo excepcional, la risa y el juego". El objeto, obviamente, es encontrar una verdad que esté "al margen del dualismo", a la que se pueda llegar de cualquier forma; una verdad que nace en un tiempo íntimo, no cronométrico, en el que, según Bergson "el yo interior, el que siente y se apasiona, el que delibera y se decide, es una fuerza cuyos estados y modificaciones se penetran íntimamente y sufren una alteración profunda desde el momento en que se separan unos de otros para desenvolverse en el espacio" (*Ensayo sobre los datos inmediatos de la conciencia*, p.130). Se trata de un tiempo más libre que puede ir hacia delante y hacia atrás sin ninguna restricción. Tal vez por eso, en los capítulos que María Teresa Perdomo denomina "prescindibles", podemos encontrar ciertas cualidades o elementos que dan sentido a la totalidad de la obra y algunos "agujeros practicados en la realidad aparente", que nos permiten "penetrar otra realidad, la verdadera, no la que se ostenta como tal", aquella, falsa, en que vivimos y nos movemos cotidianamente. Estos agujeros atraviesan, también, la realidad del lenguaje que, a pesar de su disfraz de sonidos y símbolos armoniosamente encadenados, no logra comunicar la emoción y el sentido profundos y se queda en un puro "aparentar decir sin decir".

*PERDOMO, María Teresa, El lector activo y la comunicación en Rayuela, Univ. Michoacana de San Nicolás de Hidalgo, Michoacán, 1981, 174 pp.*

**Expectativa en Biarritz por la cinta de Sábato**

BIARRITZ, Francia, 25 de septiembre (AFP). — Argentina con *El infierno tan temido*, de Raúl de la Torre, ha alcanzado hasta ahora el éxito más alto del Festival, esta noche, con la presentación de *El poder de las tinieblas*, de Mario Sábato, alcanzó una de las máximas expectativas de la muestra iberoamericana.

Inspirada en el capítulo primordial de *Sobre héroes y tumbas*: "Informe sobre ciegos", de Ernesto Sábato, constituye en declaraciones de este último a la AFP, una de las "lecturas" posibles de su densa obra literaria, de la que su hijo ha retenido únicamente la problemática del mal como fuerza invidente y arrolladora, desdeñando en cambio la relación incestuosa entre padre e hijo, que es acaso la clave de la obra escrita.

Mario Sábato, ha hecho, en opinión de su progenitor, una obra de creación, de verdadera re-creación de la novela, elaborando con otro lenguaje pero con la elocuencia de las imágenes, una obra de alta calidad cinematográfica, cuya complejidad impactó ayer a la crítica

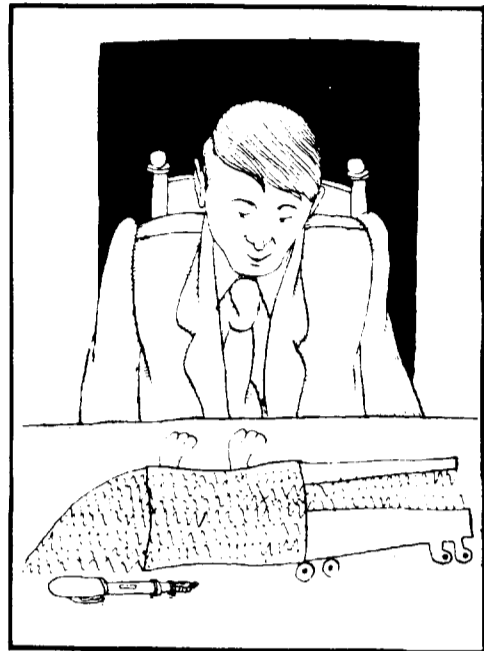
Un libro de Raúl Dorra

## EL ENIGMA DE LA LIBERTAD

Noé Jitrik

Un texto  
que no da respiro

El libro del argentino Raúl Dorra *La canción de Eleonora*, que publicó Joaquín Mortiz, no ha de dar una sensación de comodidad a lectores que aspiran a las certidumbres que proporciona la costumbre o la publicidad, que es



uno de sus sustitutos más modernos. En efecto, se aparece como un texto atravesado por paradojas que me han sorprendido no tanto porque exijan una labor de interpretación como porque implican una actitud de valentía intelectual a la que la molicie nos ha desacostumbrado. En un panorama que por más rico que sea en perfecciones estilísticas sigue en términos generales atado a un realismo de lo inmediato, Dorra propone un desafío que corre por sus propios carriles, no le pide nada en préstamo a los realistas mágicos ni a los fantásticos sino que compone algo nuevo en lo que sin embargo se siente el poderoso perfume de una literatura bien integrada. Si con alguien se podría relacionar este libro en los actuales tiempos es con el Hiriart de *Galaor* quien, de manera similar, reconvierte antiguas mitologías literarias en correlativas oportunidades de libertad para la escritura. En Hiriart, como en Dorra, se siente un disconformismo radical en la aparente ingenuidad de su exposición, en ambos la exposición, el discurso, se desliza sin dificultades, ambos "cuentan" cuentos que, una vez que rompen la barrera de la sorpresa, empiezan a latir en nosotros con la energía de la significación. Pero hay diferencias, hay resonadores no compartidos, hay historias que tienen otras metas y aun

otros sentidos.

Quiero decir, ante todo, que el texto de Dorra es una especie de parodia de cuentos medievales; los sucesos inesperados no se evitan pero no valen tanto por la sorpresa que preparan sino porque configuran un ritmo tan obsesivo como la idea misma de parodiar; podría uno legítimamente preguntarse por esa obsesividad (que en el relato está encarnada en una red total y absoluta, imposible de satisfacer) en cuanto a su sentido, quiero decir en cuanto a lo que revela sobre una escritura. Y la pregunta tiene un marco en el cual puede explicarse si no responderse totalmente; es, en mi opinión, la dimensión del exilio que si por un lado caracteriza la literatura latinoamericana actual, por el otro no muestra con toda claridad el plano en el que se manifiesta; la respuesta más socorrida es "hablar" del exilio en los relatos o poemas pero más difícil es hacerlo entrar constructivamente en el sistema de escritura, en la necesidad, siempre impostergable para un escritor, de modificar, con lo que la época exige, el orden de la palabra vigente. La obsesividad del ritmo, apoyada en la estructura de una búsqueda, en un tiempo vagaroso pero de destrucción casi total y de peligros infinitos, nos proporcionaría una revelación sobre los caminos para hacer entrar el exilio en la escritura y, al mismo tiempo, reanimarla, actualizarla, sacarla del tedio de la repetición y el lugar común ético, poético o falsamente político.

Es en ese sentido que el texto de Dorra es sorprendente y, por eso mismo, quizás provoque perplejidades a quienes le piden, a la literatura, cuando lo hacen, una tranquilidad o el sumario esquema de un destino posible; aquí hay una perturbación total; por empezar, la imagen es de un mundo destruido, seco; de inmediato, la construcción del cuento es artificiosa, empedrada de palabras en desuso que, no obstante, no detienen la marcha del cuento; a su vez, en la percepción del cuento se pierde el aliento, es como si nuestra propia garganta se secara con la angustia de la palabra que no cesa; luego, empiezan a tomar forma los grandes temas, no ya la muerte o el tiempo, que van de suyo, sino el mal, el dolor, la pérdida de la esperanza, los límites de la ficción, el silencio, el pensamiento, la cobardía. En el cruce de todos estos niveles, se levanta un texto que no da respiro y en el cual la tendencia fácil a hallar alegorías podría desbaratar todo lo que tiene de actual y problemático, quiero decir de cómo se vincula con nuestro tiempo y sus cavilaciones más hondas y tenaces. La perturbación, entonces, proviene de la manera en que se introduce nuestro tiempo o, dicho de otro modo, proviene de la libertad con que se lo hace, actitud desusada y, por cierto, extraordinariamente valiosa.

Raúl Dorra ha publicado poemas, cuentos y novelas, incluso en México; es, además, un estudioso sin concesiones ni facilidades; integra el conjunto de hombres que han venido a México en busca de una cifra para la explicación de un enigma, el de la libertad y, sobre todo, el de la pérdida social de la libertad. Junto con otros, está construyendo su obra y, con ella, está ayudando a construir la obra colectiva, latinoamericana. Quisiera llamar la atención sobre este aspecto y, sin duda, sobre lo que ya nos está dando con sus textos y sus imágenes.

Raúl Dorra, *La canción de Eleonora*. Premià Editores. México, 1981.

Adhiriendo a la convocatoria de FUNDALATIN

## Las madres del Cono Sur *no olvidan* y otra vez exigen por sus *desaparecidos*

por Nicolás DOLJANIN

Culminan hoy en los países del Cono Sur los actos de protesta y reclamo de centenares de familias de militantes detenidos-desaparecidos a manos de las dictaduras de Uruguay, Chile, Paraguay y Argentina.

Cerrando la Semana del Desaparecido, convocada por la Fundación Latinoamericana de Derechos Humanos (FUNDALATIN), un organismo humanitario que no teme ligar su lucha específica a la más vasta de los anhelos libertarios de los pueblos, como lo demuestra su decidido apoyo a una solución pacífica en la guerra civil de El Salvador—, madres uruguayas realizarán diversos actos religiosos y un ayuno exigiendo a la neo-dictadura de Gregorio Alvarez la aparición con vida de sus hijos. La misma consigna preside actos similares de madres paraguayas, chilenas y argentinas.

Tal vez el rasgo más siniestro de la represión conosureña es su coordinación regional dentro de los postulados de la doctrina de seguridad hemisférica enunciada en Bogotá (1978) por el general que actualmente sufre como presidente el pueblo argentino. Este elemento es el que dio

origen a la proyección continental de FUNDALATIN, a la vez que a su denuncia de lo engañoso y limitado de la difunta política de James Carter respecto de los derechos humanos. Es lo que, por su parte, levantan la AFUDE (órgano de los familiares de desaparecidos uruguayos), el COSOFAM (agrupación argentina) y los familiares chilenos y paraguayos residentes en México en solidaridad a los actos de hoy en el Cono Sur.

Hace pocos días, cables provenientes de París dieron noticia de ciertas declaraciones del canciller argentino Oscar Camillión, quien seguramente preferiría que nadie le recuerde al sobrino suyo muerto heroicamente en combate contra la dictadura de Viola y Videla, en Buenos Aires cuatro años atrás. Entre otras cosas, tendientes a lavarle la cara a la llamada guerra sucia, Camillión pontificó que "el problema de los desaparecidos será absorbido por la historia".

Más le hubiera valido ser un poco más prudente y recordar las despreciables lágrimas de algunos connotados carniceros del nazismo en Núremberg y el triste final que sí la historia depara a los que se pretenden sus torcedores y dueños.

### EXCELSIOR

#### Regresan a Pérez E. su Pasaporte

BUENOS AIRES, 26 de septiembre (AFP)—La policía argentina devolvió su pasaporte a Adolfo Pérez Esquivel, Premio Nobel de la Paz, por el procedimiento de incluir el nombre de Esquivel en un espacio pagado de publicidad publicado hoy en varios diarios de Buenos Aires, en el que figura una lista de personas que deberán presentarse a "retirar los documentos que oportunamente tramitaron".

El servicio de paz y justicia que lidera Adolfo Pérez Esquivel, un arquitecto de 43 años, denunció en días pasados que la retención del documento en la superintendencia de seguridad federal (policía política) impidió a su titular viajar a México para pronunciar una conferencia sobre Derechos Humanos.



## El presidente Viola, preocupado por la situación económica de su país

BUENOS AIRES, 26 de septiembre (EFE). — El presidente argentino, Roberto Viola, manifestó su preocupación por la difícil situación económica por la que atraviesa el país.

Viola, que realiza una gira por el interior de Argentina, se dirigió a los sectores productivos nacionales pidiéndoles sacrificios para salir de la progresiva caída económica.

Pidió la comprensión de los sectores productivos para que ellos también pongan su cuota de esfuerzo y responsabilidad dentro de todo este problema, "a efectos de que podamos realmente sacar al país de esta difícil situación".

El general Viola mantuvo ayer, viernes, numerosos contactos con sectores civiles de la provincia de Jujuy, en el noroeste de Argentina.

Sus palabras de mayor crudeza fueron dirigidas a representantes gremiales, quienes

solicitaron a Viola una mayor actualización de las normas salariales, en concreto, la exigencia de un sueldo mínimo de 3 millones de pesos (450 dólares).

"En el momento presente —dijo el general Viola— no puedo decir que se va a producir un aumento de salarios como el solicitado, o el 82 por ciento móvil para la clase inactiva, o la derogación de la Ley de Obras Sociales, ni puedo decir que, a partir de este momento, se suspenda la desocupación."

Viola reconoció que la desocupación es el principal objetivo que se ha marcado combatir en su gobierno, dados los alarmantes índices de crecimiento registrados en los últimos meses.

Las declaraciones del general Viola, insertadas en las primeras páginas de los periódicos

de Buenos Aires, comparten espacio con el oscuro panorama de la industria automotriz nacional.

En tanto la Ford argentina, la fábrica de mayor producción automotriz del país, anunció la suspensión de labores por espacio de tres semanas, a partir del próximo lunes 28, mientras que Renault ha comenzado a ofrecer alternativas sociales y porcentuales en los salarios hasta ahora recibidos, para aquellos trabajadores que opten por un despido convenido.

En concreto, los operarios que acepten abandonar la empresa llegarán a recibir hasta cien por ciento de su sueldo en los próximos seis meses, 75 por ciento en los tres meses siguientes y 35 por ciento durante otros tres más.

La factoría Sevel, que produce los automóviles de marca Fiat y Peugeot, ha despedido ya a más de 100 trabajadores.

## Gorriarán Encabezó el Asesinato de Somoza

- ★ Lo Afirma un Diario Independiente Asunceño
- ★ Todos sus Cómplices Habitan en México dice
- ★ Investiga aún el Caso una Agencia Paraguaya

ASUNCION, 26 de septiembre (AFP)—Los terroristas que asesinaron en una avenida de Asunción al ex mandatario nicaragüense Anastasio Somoza, fueron encabezados por el argentino Enrique Gorriarán Merlo, alias "Comandante Ramón", según versiones periodísticas.

El diario Hoy de Asunción, independiente, dijo que todos los terroristas que hace un año ultimaron a Somoza viven actualmente en México, salvo el argentino Hugo Alfredo Irurzún, que resultó muerto el 18 de septiembre del año pasado, es decir, un día después del atentado contra Somoza.

Según las versiones de hoy, los demás terroristas salieron del Paraguay y huuyeron a la vecina ciudad fronteriza de Clorinda, ubicada frente a Asunción.

Aludiendo a una publicación de una revista mexicana, el diario paraguayo dijo que Enrique Gorriarán Merlo pertenece a la organización subversiva argentina Ejército Revolucionario del Pueblo (ERP).

El senador oficialista Juan Ramón Chávez sostuvo recientemente que quienes asesinaron a Somoza, el 17 de septiembre del año pasado, "son comunistas pagados por los sandinistas nicaragüenses".

El diario asunceño dijo también que el servicio paraguayo de inteligencia está trabajando aún para aclarar los puntos oscuros pendientes respecto al asesinato de Somoza de dos de sus acompañantes, uno colombiano y otro nicaragüense.

### Los Asesinos de Somoza, en México, Según un Diario

ASUNCION, 26 de septiembre. (AFP)—Los terroristas que asesinaron en una avenida de Asunción al ex mandatario nicaragüense Anastasio Somoza, fueron encabezados por el argentino Enrique Gorriarán Merlo, alias "Comandante Ramón", según versiones periodísticas.

El diario Hoy, de Asun-

SIGUE EN LA PAGINA 35

### Los Asesinos de Somoza, en México, Según un Diario

Sigue de la página tres

ción, independiente, dijo que todos los terroristas que hace un año ultimaron a Somoza viven actualmente en México, salvo el argentino Hugo Alfredo Irurzún, que resultó muerto el 18 de septiembre del año pasado, es decir, un día después del atentado contra Somoza.

Según las versiones de hoy, los demás terroristas

salieron de Paraguay y huuyeron a la vecina ciudad fronteriza de Clorinda, ubicada frente a Asunción.

Aludiendo a una publicación de la revista mexicana Por Esto, el diario paraguayo dijo que Enrique Gorriarán Merlo, pertenece a la organización subversiva argentina "Ejército Revolucionario del Pueblo" (ERP).

EXCELSIOR

Informa el Embajador Gómez Centurión

## Se Incrementó en 300 Millones de Dólares el Intercambio Comercial con Argentina

"La balanza comercial entre México y Argentina se incrementó en más de 30 millones de dólares y nos es favorable", afirmó ayer el embajador Carlos Gómez Centurión, que concluyó su gestión diplomática en nuestro país, y al cabo de tres años, regresó a Buenos Aires.

Indicó que el déficit comercial con México se debe "a que les estamos vendiendo, en promedio, un millón de toneladas de granos, principalmente sorgo y maíz".

El diplomático estuvo a despedirse del Presidente López Portillo y dijo que "Argentina, como muchos

otros países tiene fundadas esperanzas en que la reunión Cumbre Norte-Sur de Cancún sienta las bases para un mejor entendimiento, en beneficio de todos".

"Y continuará el intercambio comercial, tecnológico y cultural entre México y Argentina", dijo.

UNO MAS UNO

## El establecimiento de un orden económico internacional que beneficie a todos espera Argentina del Diálogo Norte-Sur

por Aníbal RAMIREZ

Argentina, al igual que muchos países, tiene grandes esperanzas de que en el Diálogo Norte Sur puedan surgir bases para establecer un orden económico internacional en beneficio de todos, aseguró ayer el embajador de esa nación en México, Carlos Gómez Centurión.

Momentos antes de viajar hacia Buenos Aires, el diplomático señaló que Argentina cumplió con el convenio con México de enviar un millón de toneladas de sorgo y maíz.

Durante mi gestión se llegó a aumentar la balanza comercial en 300 millones de dólares al año, misma que es favorable a Argentina, comentó al ser entrevistado en el salón oficial del Aeropuerto.

Asimismo, indicó que, durante tres años que estuvo al frente de la embajada argentina, es muy importante el intercambio tecnológico que se brinda a México en el ramo de la industria y ganadería.

Debido a esto, agregó Gómez Centurión, algunos técnicos mexicanos reciben tecnología en materia agrícola y ganadera, a fin de que nuestro país incremente su producción en el campo.

28 de septiembre - 1981

## UNO MAS UNO

Argentina

# Represión contra Adolfo Pérez Esquivel

Miguel Concha

Hasta el pasado miércoles 23 de septiembre el gorilato argentino no había devuelto su pasaporte al Premio Nóbel de la Paz 1980 Adolfo Pérez Esquivel, impidiéndole así viajar a México para dictar una conferencia en la Universidad Iberoamericana sobre el compromiso social de los cristianos hoy en América Latina, y participar en un seminario de profesores en torno al tema paz y justicia en Latinoamérica. Así lo informó por la vía telefónica el martes por la tarde su secretaria Silvia Mercado, confiando que en los días siguiente Pérez Esquivel pudiera ser liberado por el gobierno argentino para venir a cumplir su compromiso en México. Es de suponer que hasta el momento la arbitraria autoridad de ese hermano país austral haya decidido seguir violando la Declaración Universal de los Derechos Humanos de la ONU, el Pacto de San José, La Convención Americana de los Derechos Humanos de la OEA, el Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos de la ONU, y la misma Constitución Nacional de la República Argentina que, moralmente y, sobre todo, jurídicamente, la constriñen a respetar el derecho a la libre circulación y tránsito de sus ciudadanos.

Es ya la tercera ocasión en que Adolfo Pérez Esquivel se ve reprimido con ese motivo y de esa manera por el desgobernio de su país. El 4 de abril de 1977, cuando gestionaba la renovación de su pasaporte en las oficinas del Departamento Central de la Policía Federal, fue detenido y posteriormente puesto a disposición del Poder Ejecutivo Nacional (léase el gorilato producto del golpe de Estado de 1976), por decreto No. 929 del 4/4/1977, permaneciendo ilegalmente en la cárcel —en medio de torturas— durante más de un año. En 1979 le ocurrió lo mismo, habiéndosele retenido

su pasaporte durante el largo lapso de tres meses. Ahora, galardonado ya con la famosa presea internacional, y otras de reconocido valor humanístico y moral, Pérez Esquivel vuelve a ser coartado por el ejercicio de su más elemental libertad. Por ello el Servicio Paz y Justicia en América Latina, del que Pérez Esquivel es fundador y coordinador general, denunció el pasado domingo que "no debe ser casual que cuando iba a renovar su pasaporte en 1977, Pérez Esquivel haya sido detenido y que, con posterioridad, al hacer el mismo trámite en 1979, le fuera retenido dicho documento tres meses" (*Clarín*, Buenos Aires, 21 de Septiembre 1981, pág. 2).

El Nóbel de la Paz había solicitado oportunamente la renovación de su pasaporte el 8 de septiembre pasado, recibiendo la promesa de recogerlo en regla en cuestión de 6 días. Luego se le dijo que le darían otra fecha de entrega, y finalmente se le notificó que su documento se encontraba en la Superintendencia de Seguridad (ex Coordinación Federal), organismo policiaco de represión política,

Con esto el poder militar argentino repite un precedente que, una vez más, también le deshonra. Ya otro Premio Nóbel de la Paz argentino sufrió incluso la prisión tiempo después de recibir la condecoración. La curiosa figura de Carlos Saavedra Lamas, canciller de Argentina durante el régimen del general Agustín Pedro Justo, quien en 1936 recibió el Premio por sus pretendidas gestiones diplomáticas para poner fin a la guerra del Chaco entre Paraguay y Argentina —oponiéndose por cierto a la presencia de asesores militares estadounidenses entre las tropas brasileñas—, sufrió luego la cárcel en otro régimen.

Pero los tiempos no son los mismos. Sabemos que el repudio nacional e internacional a la arbitraria medida contra Pérez Esquivel del actual gobierno argentino, no solamente exige que cuanto antes se le devuelva íntegro el ejercicio de sus libertades, sino que en nada sea aumentada aún más la represión que ya pesa sobre él.

No cabe duda que en la agudización de las contradicciones sociales que sufren actualmente la mayor parte de los países latinoamericanos, como producto de la voraz explotación económica y la brutalidad de la consiguiente represión política, la lucha por los derechos humanos y la denuncia de las situaciones de injusticia desde la perspectiva evangélica, se vuelve peligrosamente subversiva. Tenía razón monseñor Romero —el gran inspirador de la obra de Pérez Esquivel— cuando en 1980 expresaba en la Facultad de Teología de Lovaina: "Porque ha optado por los pobres reales y no ficticios, porque ha optado por los realmente oprimidos y reprimidos, la Iglesia vive en el mundo de lo político y se realiza como Iglesia también a través de lo político. No puede ser de otra manera si es que, como Jesús, se dirige a los pobres".

Al concluir este artículo se nos avisa que hasta el sábado 26 de septiembre le fue devuelto su pasaporte a Pérez Esquivel, recurriendo al procedimiento de pagar en los diarios de Buenos Aires un desplegado en el que se solicitaba a varias personas —entre ellas el Nóbel de la Paz 1980— pasar a "retirar los documentos que oportunamente tramitaron". Todo ello, una vez que ha transcurrido la semana del compromiso de Pérez Esquivel en México.

# EXCELSIOR

## Brasil y Argentina, un Peligro Para la Paz de América Latina

### Misterioso Manejo del Sector Energético Nuclear: la CEA

Por MARIO RUIZ REDONDO,  
enviado de EXCELSIOR

PARIS, 27 de septiembre.—Brasil y Argentina se han convertido en serio peligro para la paz en América Latina por su misterioso manejo de la energía nuclear, afirmó hoy el Comisariado de Energía Atómica de Francia.

La mayoría de las naciones del continente americano se encuentran inmersas en una crisis de energía que no es atendida, ya que la prioridad está en la alimentación de la población.

En alto porcentaje, los países latinoamericanos carecen de planes energéticos definidos para afrontar sus demandas futuras de energía eléctrica. Hay muchos programas, pero ninguno que determine la pauta a seguir.

Funcionarios de elevado rango del CEAFF confían a EXCELSIOR que la carencia en los gobiernos de la región de un plan de energía a largo plazo, frenará aún más el desarrollo que preten-

SIGUE EN LA PAG. VEINTIOCHO

Sigue de la página cuatro

den. La demanda creará muchos más problemas de los que se imaginan, ya que no se preparan para satisfacerla.

México es un país condenado a desarrollarse. Tiene ahora problemas que implica el desarrollo. Su crecimiento demográfico es enorme y tiene que responder a sus necesidades que se acrecientan a diario.

Los expertos franceses en materia de energía nuclear comentaron que se puede pensar que los mexicanos no tienen problemas energéticos porque tienen petróleo, pero este recurso tiene un límite y además lo que se debe considerar no es tanto el volumen de reservas, sino el precio de mercado. Es mucho mejor vender el petróleo en el mercado que quemarlo en las centrales eléctricas.

Es por ello, añadieron, que el gobierno de su país tiene interés desde ahora por administrar bien sus reservas de petróleo, consciente de que será dentro de 20 años un país potente y rico por mantener óptimos niveles de energéticos.

#### RIESGO NUCLEAR

Subrayaron la importancia del uso de la energía nuclear con fines pacíficos como opción para solucionar los problemas energéticos de las naciones que carecen de petróleo.

En América Latina, Argentina constituye el país más avanzado en la materia, junto con Brasil y México. Sin embargo, los dos primeros países, por su raro manejo en sus centrales nucleares, se hacen sospechosos de irregularidades que podrían poner en peligro la paz en el área.

Citaron el caso específico de Argentina, cuyos sistemas a base de uranio natural hacen más fáciles la utilización del uranio para fines militares.

Su no aceptación completa del Tratado de Tlatelolco para la no Proliferación Nuclear en el continente, pone en duda el buen manejo de la energía atómica por lo que Francia no está dispuesta en este momento a negociar ningún pacto, en caso de solicitarse con el gobierno argentino, con el propósito de establecimiento de alguna planta nucleoelectrónica.

Censuraron también la actitud brasileña en cuanto a no sujetarse a un mayor control del Organismo Internacional de Energía Atómica (OIEA), ya que esa actitud sólo conlleva a crear inseguridad y desconfianza en la forma de utilizar la energía nuclear. Ambos países son controlados por los militares, aunque en Brasil haya un Presidente civil.

#### CONFIANZA EN MEXICO

Externaron la confianza que a diferencia de los anteriores gobiernos, existe por México cuya tradición política pacifista y en contra de la carrera armamentista nuclear, está claramente demostrada con hechos como el Tratado de Tlatelolco.

Francia está dispuesta a transferir a México su tecnología nuclear, la más avanzada del mundo en este momento sin ninguna atadura, chantaje o compromiso político que implique sometimiento, como del que ha sido víctima por parte de Estados Unidos con el embargo de uranio enriquecido, expresaron.

México, afirmaron, está en el mejor momento para diversificar sus fuentes de energía y llegar al año 2000 sin problemas para responder las necesidades que su acelerado crecimiento requerirá satisfacer.

Esta misma situación debería darse con los demás países latinoamericanos que requieren con mayor urgencia solucionar sus carencias energéticas. Aparte de los productores petroleros como son Venezuela y México, todos los demás de la región padecen el problema de abastecimiento, que los hace muy vulnerables en sus economías por las tendencias alcistas frecuentes.

Para muchos de estos países, indicaron, la solución a sus necesidades de energía está en el uso de la energía nuclear. Tiene ventajas que demuestran que a la fecha es la fuente energética más barata además de que sus centrales se pueden ubicar más fácilmente que una hidroeléctrica o cualquier otro tipo de planta generadora de elec-

tricidad, cuya construcción generalmente no se hace cerca del lugar de la demanda, por lo que sus costos son sumamente elevados.

#### NECESIDAD DE ORGANIZAB

Los expertos del Comisariado de Energía Atómica de este país, estudiosos de la problemática energética de América Latina, manifestaron que actualmente sería conveniente organizar las fuerzas de energía en los países de la región. Han heredado una infraestructura cuya alternativa es ahora la de cambiarla o mejorarla para tener un desarrollo más independiente.

Entre los países cuyas perspectivas de desarrollo de nucleoelectrónicas se contemplan a mediano plazo se encuentran Perú, Chile y Bolivia, y a largo, Colombia y Venezuela.

Están a punto de definirse, Argentina, que ya tiene un programa nuclear desde hace muchos años, junto con Brasil, que tiene un programa nuclear ambicioso que desarrolla de acuerdo con empresas de Alemania Federal. México está por integrar su programa nuclear y ya prepara las modalidades de su sistema.

## Reporte de AFP

## Insólita declaración de un militar uruguayo sobre coincidencias con México y otros países

\* Una jornada de oración y ayuno se realizó en Montevideo, en reclamo de noticias de 120 desaparecidos

(AFP y AP)

MONTEVIDEO, 27 de septiembre.— Las relaciones entre las Fuerzas Armadas de Uruguay, México, Puerto Rico y Estados Unidos son **excelentes**, aseguró hoy el general Julio Rapela, comandante de la región Militar Uno de Uruguay, a su regreso de una visita oficial a esos países.

El general uruguayo destacó que todas las Fuerzas Armadas de esos países comparten conceptos similares, en especial respecto a la lucha contra el terrorismo y la subversión.

Luego aseguró que en esas naciones, que se precian de ser muy democráticas, se considera muy positivo el periodo de transición iniciado en Uruguay.

"En algunos casos in-

cluso conocen la evolución política que esta teniendo el país, la ven con buenos ojos y también esperan el desarrollo de los acontecimientos", agregó el oficial.

A continuación aclaró que si hay discrepancias entre México, Puerto Rico, Estados Unidos y Uruguay, "estas no son a nivel de las Fuerzas Armadas", que tienen las mismas opiniones.

El comandante de la región militar uno viajó a México especialmente invitado para asistir a los actos conmemorativos del aniversario de la independencia de dicho país.

#### JORNADAS DE ORACION POR LOS DESAPARECIDOS

Por su parte, la agencia AP indica que familiares

de 120 uruguayos desaparecidos en la Argentina realizaron hoy una jornada de oración y ayuno en una parroquia católica cerca del centro de la ciudad "en busca de la verdad de lo sucedido a cada uno de ellos.

Al mediodía se había reunido un centenar de personas para escuchar la lectura de la nómina de todos los casos de desapariciones denunciadas entre 1975 y 1978, incluyendo a siete niños y cinco mujeres embarazadas.

Una de las organizadoras dijo que las desapariciones fueron denunciadas a la Organización de Estados Americanos (OEA). También se reclamó a los gobiernos de Argentina y Uruguay, pero en ambos casos se les dijo que "no hay información sobre esas personas".

Según los relatos leídos en la parroquia, la mayoría de los desaparecidos habían abandonado Uruguay por problemas políticos y en Argentina fueron "detenidos o secuestrados por hombres armados que actuaban a cara descubierta y que decían o parecían ser policías".

Los familiares de uruguayos desaparecidos dijeron estar vinculados a organizaciones similares de Argentina, como las Madres de Mayo y Solidaridad de Chile.

La prensa local no publicó nada sobre la realización de la jornada, pese a que los organizadores dijeron haber informado a todos los medios.

EXCLUSIVO

## Jornada a Favor de Desaparecidos en Uruguay; la Prensa no Informa

MONTEVIDEO, 27 de septiembre. (AP) — Familiares de 120 uruguayos desaparecidos en Argentina realizaron hoy una jornada de oración y ayuno en una parroquia católica cerca del centro de la ciudad "en busca de la verdad de lo sucedido a cada uno de ellos".

Al mediodía se había reunido un centenar de personas para escuchar la lectura de la lista de los desaparecidos denunciados entre 1975 y 1978, incluyendo a siete niños y cinco mujeres embarazadas.

Una de las organizadoras dijo a AP que las desapariciones fueron denunciadas a la Organización de Estados Americanos (O.E.A.). También se reclamó a los gobiernos de Argentina y Uruguay, pero en ambos casos se les dijo que "no

había información sobre esas personas".

Según los relatos leídos en la parroquia, la mayoría de los desaparecidos habían abandonado Uruguay por problemas políticos y en Argentina fueron "detenidos o secuestrados por hombres armados que actuaban a cara descubierta y que decían o parecían ser policías".

Los familiares de uruguayos desaparecidos dijeron estar vinculados a organizaciones similares de Argentina, como las Madres de Mayo y Solidaridad de Chile.

La prensa local no publicó nada sobre la realización de la jornada, pese a que los organizadores dijeron haber informado a todos los medios.

EXCELSIOR

El "Funes" de Constantini

## El Amor por el Lenguaje

Por FIDENCIO GONZALEZ MONTES

**HABLENME DE FUNES**, de Humberto Constantini (Ed. Nueva Imagen 1980), fue uno de los libros aparecidos el año pasado, y que no tuvo la atención que merecía. Constantini, argentino exiliado en nuestro país, con el prestigio a cuestas del premio de Cuento Latinoamericano de Puebla, y de Casa de las Américas con la novela *De Dioses, Hombrecitos y Policías*, reaparece en México con dos libros en uno: *Bandeo*, cuentos, integrados a la noveleta, oratorio, poemario, cuento largo? y *Háblenme de Funes*.

"**PARA QUE QUIERE** saber de Funes, señor", pregunta Juan Paladino al principio de la historia. Los integrantes de una orquesta de tangos, recordando cómo llegó, tocó y murió el tal Funes, el músico. El primer bandoneón, el cantor, el primer violín, el pianista, el contrabajo "las minas", y hasta el patio y las sombras, monologan ven hacia atrás algo que prefieren olvidar contando; nos transmiten pedacitos de vida nos hablan y al oírlos es como si escucháramos "Íntimas" fumando un tabaco después de un trago en un rincón del Palermo. Hagamos de cuenta el ambiente del Bombay aquí en el D. F. El submundo tanguero de los años 40 nos pasa frente a los ojos como un hilacho de humo.

**DESPUES HUMBERTO** Constantini nos entrega otro relato: Amarillo sol, amarillo pétalo, amarillo flamante, amarillo poema. Su título inusual nos da la medida de una prosa también inusual, adjetivación, tono y elementos de los mitos griegos. No será la primera ni la última vez que se reitera el archirreconocido tema de la soledad en la literatura, pero Constantini lo asume de una manera tradicionalmente diferente. Los desplazamientos para cazar un canario, rompe las soledades de los habitantes de su vecindario de Buenos Aires un luminoso domingo a las dos y media de la tarde. Aunque la virtud más grande del autor es su amor por el lenguaje. Trabaja cada palabra con el cincel de escultor, las raspa, las lima, les confiere un relieve de altas proporciones.

**EN FICHAS**, el escritor nos cuenta la historia de un escritor contando una historia. El narrador Constantini, según se percibe en el tratamiento de la mayoría de sus trabajos, ha llegado —punto felizmente crítico en la evolución de un artista— a cuestionar la realidad real y la realidad literaria. Trampas del oficio. Quienes andan en esos trotos —recordemos a Borges, a Cortázar, a Salvador Elizondo—, nos señalan que el mundo no termina donde acaba el horizonte.

**Bandeo** es una serie de siete cuentos que ya había sido publicado por la Editorial Granica en B. A. Iba a poner que el mayor logro de estos textos es haber sido confeccionados con una hechura insustituible, pero me suena que la idea queda incompleta. Corrijo: Constantini tiene la camaleonesca capacidad de despersonalizarse en cada uno de sus cuentos.

**EL AMOR ARTESANAL** de un pibe por sus adornos de lentejuelas, los mensajes del tipo de Puente Saavedra, la nostalgia de un futbolista, el valor humano de una lesbiana, el descubrimiento del amor de un cincuentón, y finalmente, la llegada del bandoneón a Río de la Plata, son cuentos emparentados por varias constantes: la incomunicación, la añoranza por el pasado y, sobre todo, la soledad del hombre que recurre a todos los medios, inclusive la literatura para testimoniar su existencia.

En *Háblenme de Funes*, Humberto Constantini nos desmiente que no sólo los espejos reflejan las miserables grandezas del ser humano.

# Viola presentará un balance de sus seis meses de gestión

(AFE, IPS, AFP, y DPA)

**BUENOS AIRES, 28 de septiembre.**— El presidente argentino, general Roberto Viola, se dispone a rendir esta semana un balance de sus primeros seis meses de gobierno.

Para su informe eligió la vía de la conferencia de prensa, en vez del mensaje por radio y televisión, en lo que algunos de sus consejeros definieron como predisposición a exponer, pero abriendo la posibilidad de ser preguntado.

Se considera posible que la conferencia de prensa se celebre mañana.

## DENUNCIAN INTENTOS PARA DIVIDIR AL RADICALISMO

El ex legislador radical Antonio Troccoli, denunció "intentos externos" para dividir a la Unión Cívica Radical (UCR), la segunda fuerza política de Argentina informó hoy la prensa de Buenos Aires.

Troccoli dijo que circulan "versiones interesadas" sobre preguntas tendencias internas del radicalismo que serían irreconciliables. Especificó al respecto que la UCR es un partido de una dinámica interior determinada por el diálogo democrático.

Los intentos, según Troccoli, irían más allá de buscar la división del radicalismo, pues en última instancia pretendían desmembrar a la convocatoria multipartidaria, integrada por justicialistas (peronistas), radicales, desarrollistas, intransigentes y demócrata cristianos.

En declaraciones formuladas a la prensa de Buenos Aires el 22 de septiembre pasado, Troccoli, atacó duramente al asesor presidencial y ex ministro del interior, general retirado Albano Harguindeguy.

Este reveló el 15 pasado que en 1984 no habrían elecciones y que el sucesor del actual presidente de la nación, teniente general retirado, Roberto Viola, sería elegido

por la Junta Militar.

"Esas afirmaciones constituyen una grosera provocación", expresó el dirigente radical. Troccoli coincidió con dirigentes peronistas sobre la necesidad de revisar la postura de la convocatoria multipartidaria respecto a la invitación al diálogo formuladas por el gobierno militar.

"No vale la pena seguir realizando esfuerzos en busca de diálogo y comprensión, si de pronto cierran la puerta con un violento portazo", remarcó.

## SUMMER, DE INCOGNITO, HABLA DE CENTROAMERICA Y BOLIVIA

El general norteamericano Gordon Summer, asesor del secretario adjunto para Asuntos Latinoamericanos del departamento de Estado, realizó hoy diversas entrevistas de alto nivel. La llegada, el sábado, de Summer, no había sido

anunciada con anterioridad.

En fuentes oficiales se dijo que es muy probable que Summer se entrevistara con el presidente de la Nación, teniente general retirado, Roberto Viola.

Extraordinariamente se dijo aquí que Summer analizaría al más alto nivel la situación en América Central y en Bolivia. El jefe militar norteamericano viajó acompañado del director de la oficina de Asuntos Andinos del departamento de Estado, Samuel Harst.

## PREMIO ALCALOIDES

Un científico argentino, académico y premio nacional de medicina, fue incriminado por tráfico de drogas y la Fiscalía Nacional pidió que se le impongan cinco años y medio de prisión, informaron hoy aquí fuentes judiciales.

El científico, Mariano Castex, que alcanzó renombre internacional por sus investiga-

ciones médicas, está detenido junto con el vicepresidente de la Fundación Castex, Jorge Graverou, por su presunta conexión con una organización que adquiriría alcaloides con recetas médicas entregadas de favor y sin control dijeron las fuentes.

## 3 AÑOS PARA VENTURA

La justicia federal argentina condenó hoy a tres años de prisión al terrorista italiano Giovanni Battista Ventura por "uso indebido de documento público adulterado".

Ventura prófugo en Italia tras ser condenado a cadena perpetua por su participación en las masacre. La Piazza Fontana con una bomba que mató a 16 personas y dejó heridas a más de un centenar, había ingresado en Argentina con el pasaporte de su suegro en enero de 1979 y fue detenido por la policía local meses más tarde.

EL DÍA  
Viola y Alvarez

## Preparan la reunión de los presidentes designados de Argentina y Uruguay

(AFP y UPI)

MONTEVIDEO, 28 de septiembre.— La situación política, económica y social por la que atraviesan Argentina y Uruguay serán temas centrales de la entrevista que sostendrán el miércoles los presidentes respectivos, tenientes generales retirados Roberto Viola y Gregorio Alvarez, se supo hoy de fuentes bien informadas.

El encuentro, a realizarse en el establecimiento de campo San Juan de Anchorena, a unos 200 kilómetros al oeste de Montevideo, abarcará numerosos puntos de las relaciones entre ambas naciones puesto que la agenda será "abierta", agregaron las fuentes.

El presidente uruguayo Gregorio Alvarez inspeccionó personalmente los preparativos que se están realizando en el lugar de reunión aprovechando que durante el fin de semana descansó en las instalaciones de la estancia San Juan.

En especial, se dijo, se está trabajando en la preparación de los helipuertos en que habrán de descender las máquinas de la Fuerza Aérea Argentina en que se desplazará el teniente general Viola y sus acompañantes.

Estos últimos serán sus asesores personales y otros altos funcionarios de la Casa Rosada, entre quienes se encontraría el ex embajador en Montevideo, Guillermo de la Plaza.

Del lado uruguayo, Alvarez estará acompañado por los miembros de la Junta de Comandantes en jefe de las Fuerzas Armadas y funcionarios de la presidencia.

EL DÍA

## 9 mil trabajadores de la Ford, suspendidos en la Argentina

BUENOS AIRES, 28 de septiembre (AP).— Nueve mil trabajadores de la subsidiaria Argentina de la empresa norteamericana Ford Motor Company iniciaron hoy un período de suspensión de tres semanas, dispuesto por la compañía a causa del panorama negativo de sus ventas.

Durante la suspensión, que siguió, a un período de vacaciones obligatorias, los operarios de Ford percibirán el 50 por ciento de sus ingresos totales en carácter de compensación, indicó la empresa.

"Como es de público conocimiento, la industria automotriz está atravesando una situación crítica, causada por la retracción de ventas iniciada hace varios meses", dijo la Ford en un comunicado.

La suspensión afectará también a los mil operarios de la empresa Transax de Córdoba, subsidiaria de Ford dedicada a la fabricación de repuestos y partes.

Se confirmó, asimismo, el despido de cien trabajadores de la empresa Sevel, formada el año pasado por la fusión de las subsidiarias locales de Peugeot de Francia y Fiat de Italia.

Fuentes sindicales informaron que Sevel, que este año ha venido reduciendo continuamente a su personal a causa de la baja en las ventas, tendría el propósito de despedir a 600 de sus mil 900 operarios en las próximas semanas.

Por otra parte, la filial local de la empresa alemana federal Volkswagen pidió al ministro de Industria, Livio Kuhl, una serie de medidas de apoyo a la industria automotriz legal, incluso que sea desalentada la importación indiscriminada de automóviles.



## El teatro argentino barrido por el fuego

### \* Una experiencia trunca

por Mercedes GALES

**BUENOS AIRES, Argentina, 28 septiembre.** — En la larga noche del conocimiento humano, mitos y leyendas sobre el fuego fueron conformando un rico territorio de fantasía, al que nos remite cada incendio concreto, en busca de significaciones ocultas.

Es casi un espasmo verberal, un movimiento involuntario hacia regiones simbólicas del pasado, del que cuesta sustraerse. Así, cada uno, según sus propias experiencias personales, verá en cada fuego —en primera instancia—, calor, quemaduras, purificación o castigo. Forjas y prometeos llenos de luz, o infiernos y tiempos plagados de sombras; los fuegos agrícolas eliminando barbechos y malas hierbas de las tierras de cultivo, y las encarnaciones materiales de los espíritus impuros sometidas a fregado profundo en las hogueras medievales.

Todos tenemos nuestras propias imágenes del fuego, contradictorias y recurrentes. Y generalmente las conocemos.

Sin embargo, en Argentina 1981, el peso del presente nuestro de cada día es tan demolidor y absoluto, que ni posibilidades de espasmos ancestrales parecen haber quedado. Sólo así puede entenderse que, frente al incendio que en la madrugada del 6 de agosto puso fin al Teatro del Picadero de Buenos Aires, la primera imagen fuera: esto no es un incendio sino una instantánea.

¿Instantánea de qué?

Geográficamente, el Teatro del Picadero estaba ubicado en la cortada Rauch, una callejuela en "S" abierta y oblicua; una especie de pasillo curvo, sin otro atractivo que ser una variación en el diseño en cuadrícula predominante en la ciudad, una de cuyas manzanas divide en 2 triángulos de base ondulada. Callejuela que en su extremo noreste toca el límite oeste de ese casi cuadrado de 20 cuadras de lado que constituye el centro funcional de la capital. Dentro de la "S", en la profundidad de su curva más pronunciada, el Teatro del Picadero abría sus puertas.

Española ubicación para un teatro, cerca de "todo" y, sin embargo, aislado. Aunque no faltaba quien recelara de la seguridad que podía brindar esa callejuela, tan fácil de cerrar en sus 2 extremos, impidiendo así toda salida a quienes se encontraran en su interior.

Pero, ¿por qué pensar que algo así pudiera suceder?

En el Teatro del Picadero se estaba llevando a cabo el

ciclo de Teatro Abierto, una propuesta original que había recibido el apoyo entusiasta del público. Consistía en la presentación diaria de 3 obras cortas de autores nacionales, especialmente escritas para el ciclo, e interpretadas por 21 elencos formados al efecto. Siete días, 3 obras y 3 elencos distintos cada día, que se proponían —según las palabras del presidente de la Asociación Argentina de Actores, Jorge Rivera López, al dejar inaugurado el ciclo—, "demostrar la existencia y vitalidad del teatro argentino, tantas veces negada. Pretendemos ejercitar en forma adulta y responsable nuestro derecho a la libertad de expresión". La realidad de una propuesta, y la oportunidad de su puesta en marcha, logró despertar el entusiasmo, excitar los espíritus, "materializar la fiesta". Los abonos se agotaron antes de iniciarse el ciclo, y los sobrantes de abono se conseguían con dificultad, después de hacer una larga fila de aspirantes a obtenerlos. Pero se esperaba con paciencia el tiempo que fuera necesario para llegar a la boletería del teatro porque, inmersos en la penalidad de lo cotidianamente necesario, la existencia de una propuesta cultural convocaba a "la conquista de lo superfluo", brindaba la posibilidad de participar de un hecho continuo que, teatralmente, trascendía los límites siempre más estrechos —por

más individuales—, de una buena función de teatro. Más allá que cada espectador manifestara preferencias por un autor, un director, un elenco o simplemente un día de la semana, estaba clara en todos —como motivo de alegría— la condición de participantes de Teatro Abierto.

Al mismo tiempo, la propuesta incluía requisitos importantes. El mes anterior, una encuesta realizada por el diario Clarín entre espectadores a distintos espectáculos teatrales señalaba, que el 60 por ciento de los mismos atribuía a los problemas que ocasionaba la difícil situación económica general, el mal momento que atravesaba la actividad teatral en la Argentina. A su vez, para el 24 por ciento de dichos espectadores, ese mal momento se debía fundamentalmente a los condicionamientos que imponía la rígida censura oficial vigente.

El ciclo de Teatro Abierto se integraba con obras no censuradas y el precio de las localidades (40 pesos mexicanos) era notoriamente inferior, al de todos los teatros con espectáculos

que habían obtenido éxitos de público.

Esto era fundamentalmente el Picadero, en la madrugada del 6 de agosto.

Producido el incendio —cuyas causas probables o posibles, la investigación policial aún no ha dado a conocer— la primera reacción general fue de estupor: "¿Cómo se va a incendiar el Picadero?"; la segunda, de indignación: "¿Tampoco se puede hacer teatro en la Argentina?"; y la tercera, de apoyo total a la prosecución del ciclo y a la reconstrucción del teatro. Quienes gestaron Teatro Abierto decidieron continuar de inmediato con las funciones, distintas empresas teatrales ofrecieron sus salas y los nombres importantes en la cultura nacional estuvieron presente, o se adhirieron a la propuesta de los organizadores.

Hoy, Teatro Abierto sigue siendo un hecho real, trasladado ahora al Teatro Tabaris, una sala totalmente céntrica, cuya mayor capacidad permite albergar un número mayor de espectadores-participantes.

Declaraciones de Leopoldo Galtieri

## Argentina marcha al ritmo de los militares duros

(AP y UPI)

BUENOS AIRES, 29 de septiembre.— El presidente Roberto Viola, que cumple hoy 6 meses de gobierno, parece encontrar dificultades para llevar a la práctica sus prometidos planes de liberalización del régimen militar mediante una gradual apertura política.

Los principales escollos provendrían de las propias Fuerzas Armadas, que al asumir el poder hace más de 5 años instauraron una Junta Militar como órgano supremo y un presidente que le está formalmente supeditado.

Los dirigentes políticos, que acogieron con agrado la designación del general Viola por la Junta Militar, han manifestado que desean que el actual presidente sea el último nombrado sin tomar en cuenta a los civiles. Han reclamado incluso que el sucesor de Viola sea elegido en 1984 con plena participación de las fuerzas políticas.

Para los sectores castronenses duros incluso la apertura moderada propugnada por Viola resulta excesiva.

Los diarios locales reproducen hoy un comentario del semanario *Veja* (Vea) de Brasil, acerca de declaraciones atribuidas al general Leopoldo Galtieri, comandante del Ejército y miembro de la Junta Militar, durante su visita a ese país que concluyó ayer.

"El general Galtieri no sólo se mostró escéptico en relación con los procesos de apertura política sino que también dejó en claro que si dependiese de él la liberalización política de la Argentina demoraría aún muchos años", dice *Veja*.

Las declaraciones de Galtieri, no des-

mentidas, parecen destinadas a provocar reclamaciones de los partidos políticos, que hace 2 meses constituyeron una Junta convocante sobre la base del radicalismo y el peronismo —las 2 fuerzas mayores— a fin de bregar por la normalización constitucional.

El general Viola, entre tanto, enfrenta una gravísima situación económico-social heredada de su antecesor, el general Jorge Videla, que dificulta aún más su margen de maniobra política.

### FRONDIZI EN LA CASA ROSADA

El ex presidente Arturo Frondizi concurre hoy a dialogar con el gobierno militar, que realiza consultas con diversos partidos políticos con vistas a una eventual normalización democrática. Frondizi, de 72 años, fue recibido por el ministro del Interior, general Horacio Liendo, a quien entregó un documento de severa crítica al plan económico vigente.

El ex mandatario preside el Movimiento de Integración y Desarrollo (MID).

El ex presidente ingresó a la Casa de Gobierno a las 6 de la tarde, acompañado por el vicepresidente de su partido, Rogelio Frigerio. Este manifestó que la economía del país debe ser sincerada en todos sus términos, incluyendo los salarios.

Anteriormente habían concurrido a dialogar con el ministro del Interior, representantes de la Unión Cívica Radical y del Partido Socialista Democrático.

Liendo anticipó que también convocará a los peronistas y que los resultados del diálogo serán elevados a la Junta Militar.

### UNO MAS UNO

#### MANIOBRAS NAVALES ARGENTINO-BRASILEÑAS

BUENOS AIRES, 29 de septiembre (IPS). — Los ejercicios navales *Fraterno III* fueron iniciados hoy en el Océano Atlántico con la participación de la flota argentina y brasileña. Por la marina de guerra argentina intervienen en las maniobras un destructor, tres corbetas, helicópteros y aviones de reconocimiento, y por la brasileña dos contratorpederas, dos fragatas, un submarino y un buque de reabastecimiento.

BUENOS AIRES, 29 de septiembre (PL). — El argentino medio, para poder comer con el salario que recibe mensualmente, debe indispensablemente dejar de fumar y de tomar café, no ir al cine e ir a trabajar a pie, señala un vespertino local.

El diario *Crónica* afirma que con el sueldo mensual medio de un empleado u obrero —el equivalente a unos 250 dólares— el trabajador debe plantearse la alternativa de alimentarse con un café con leche o privarse de los placeres más sencillos o de los servicios más esenciales.

Considerando un trabajador soltero que alquila una pequeña pieza con baño, fuma una sola caja de cigarrillos diarios, consume una taza de café, una vez por semana va al cine, además de viajar diariamente de su casa al trabajo y viceversa, le quedan el equivalente a 64 dólares para comer, vestir y hacer frente a alguna enfermedad u otro imprevisto, agrega.

La pregunta es cómo hace este hombre para comer dos veces al día con lo que le resta.

## Ni a medio llega



# Suspendida una fracción argentina por colaborar con los militares

por Gregorio SELSER

ESTOCOLMO, 29 de septiembre.— La presentación ante el buró de la Internacional Socialista del informe presentado por una misión que viajó expresamente a la Argentina y el Uruguay hace algunos meses, motivó la separación de la fracción del Partido Socialista Popular liderado por Víctor García Costa, único que tenía representación ante ese organismo. El punto 1 de las conclusiones, suscritas por los miembros de la misión, Nicole Boudillat (Francia), Eleno Flores (España) y Maarten Van Traa (Holanda), es concluyente: El PSP-García Costa ha colaborado en ciertos aspectos con el gobierno militar argentino. Aunque no corresponde a la IS juzgar los pasos que este partido argentino ha adoptado, ellos en cierto modo han complicado la efectividad del trabajo de la IS en América Latina y especialmente en Argentina.

En el informe, a cuya discusión secreta en el seno del buró se rehusó a prestarse el hasta entonces delegado García, indica que en la Argentina la misión discutió con los siete partidos y grupos que se definen como socialistas, con excepción del Partido Socialista Democrático (PSD) encabezado por Américo Ghioldi, que fue embajador del régimen de Videla en Portugal, función en la que le sucedió otro miembro de su agrupación, Walter Constanza. Menciona luego que desde la fundación del Partido Socialista en 1896 se produjeron muchas divisiones y que objetivamente ninguno de los partidos actuales representa una fuerza significativa en el país, debido parcialmente al especial fenómeno del movimiento peronista.

## Fragmentación lamentable

El documento recuerda que, además del PSD de Ghioldi —fuerza de derecha— se cuentan la Confederación Socialista Argentina (CSA) dirigida por Alicia Moreau de Justo; el PSP de García Costa ya mencionado y el PSP encabezado por Guillermo Estévez Boero, el Partido Socialista Unificado (PSU) de Simón

A. Lazara, el Partido Socialista del Chaco y —dato ahora obsoleto— el Movimiento Socialista de Liberación Nacional (MSLN) de Jorge Selser. En efecto, Selser, quien no tiene relación alguna de parentesco con el firmante de esta nota, se ha sumado recientemente en forma pública al Movimiento para la Democracia Social, engendro del almirante Emilio Massera para captar adhesiones sobre todo en el escindido campo peronista.

También apunta el documento que la CSA, el PSP—Estévez Boero y el Movimiento Socialista Argentino han integrado una llamada mesa conjunta, en un esfuerzo por unificar a varios grupos dispersos en la capital y el interior del país.

Sin decirlo expresamente, el documento formula una exhortación a esos grupos a eliminar sus diferencias y reagruparse en un ente único como modo de superar la actual no representación del socialismo argentino ante la IS:

En la presente situación, un solo partido no puede reclamar el ser el único representante del pensamiento socialista argentino. La IS debe estimular todos los esfuerzos para unificar a los diferentes sectores del socialismo argentino, en tal forma que puedan jugar un rol más importante en un eventual proceso de democratización en ese país. La IS debería evaluar sus políticas hacia la Argentina a la luz de una posibilidad general de cambio que podría ser realizada por las fuerzas progresistas; en la convocatoria multipartidaria el cambio real depende de que ellos logren el fin del régimen militar.

## Informe sobre el Uruguay

Entre las conclusiones generales de la misma misión que viajó a Montevideo, se mencionan las siguientes:

1. En Uruguay no existen condiciones objetivas para una apertura democrática

con todas las fuerzas democráticas. Los militares no permitirán partidos con vínculos internacionales para operar normalmente.

2. Una solución propuesta por los militares con algunas personas de los partidos uruguayos tradicionales no constituye una solución a nuestras preocupaciones.

3. La calma relativa en Uruguay no debe ser tomada como una aceptación del pueblo de ese país de la presente situación. Es un signo de la verdadera efectividad en el control social que los militares ejercen en Uruguay.

4. La situación de los derechos humanos permanece inaceptable en Uruguay.

## DE NUEVO ARGENTINA

5. La situación política en Argentina es volátil debido a la crisis económica y a las presiones de los partidos políticos y sindicatos.

6. La situación de los derechos humanos es inaceptable, debido a que los militares no quieren investigar las muertes y desapariciones que han ocurrido desde 1976.

7. El nacimiento de la convocatoria multipartidaria puede constituir una alternativa real y una vía hacia la democracia si la demanda por las víctimas de las violaciones de derechos humanos no es olvidada.

8. La colaboración de los peronistas y radicales en la convocatoria podría resultar en una reordenación de las fuerzas progresistas en ese país.

9. La IS debe continuar expresando su preocupación en contra de las dictaduras en el cono sur. El envío de una nueva misión de la IS, cuando fuese posible, para seguir los desarrollos y expresar nuestra solidaridad con la gente en lucha por la democracia y la justicia social es de extrema importancia.

10. El apoyo y la solidaridad con las organizaciones de los derechos humanos debe ser reforzada.

# Hoy se realizará la reunión en Uruguay entre Viola y Alvarez

COLONIA, Uruguay, 29 de septiembre (AFP).—Rodeados de una imagen pública de militares aperturistas, los presidentes de Argentina y de Uruguay producirán mañana miércoles aquí una breve y desusada, por lo exenta de todo protocolo, cumbre rioplatense, opinaron hoy círculos diplomáticos.

Vinculados personal y estrechamente desde hace va-

rios años por similares carreras castrenses, los tenientes generales Roberto Viola y Gregorio Alvarez contribuyeron a reafirmar tal presentación campechana al declarar su encuentro como "de amigos", dijeron los mismos círculos.

Sin ninguna dificultad diplomática ni de reivindicación de límites terrestres o marítimos, la relación económica

desplazaría a la política dentro de una coyuntura de un Uruguay en transición hacia la democracia representativa a corto plazo y una Argentina con "objetivos, pero sin plazos", agregaron.

El contraste entre las dos políticas, económicas liberales, con las variaciones de la Argentina en los seis meses pasados y la rígida aplicación sin concesiones de la uruguaya, provocó desequilibrios en ambas márgenes del Plata y reclamos de productores de este lado del río.

Industriales, ganaderos y comerciantes uruguayos quedaron en una muy difícil situación luego de la imponente devaluación de cerca de 250 por ciento del peso argentino y el mantenimiento del peso uruguayo en ese corto lapso.

Con producciones competitivas en las plazas internacionales y con Argentina como gran mercado de colocación, los sectores primarios uruguayos quedaron tocados profundamente.

Los jefes de Estado intentarán consolidar una integración ya puesta de relieve por las construcciones binacionales como la represa de Salto Grande y los puentes Paysandú-Colón y Fray Bentos-Puerto Unzué, las tres sobre el límite Río Uruguay.

Se buscaría ahora concretar además la primera conexión ferroviaria, gracias a Salto Grande, y un tercer puente entre Colonia y Buenos Aires, esta vez, que permitiría la unión de las capitales rioplatenses con poco más de 200 kilómetros de recorrido.

La reunión es tan "de amigos" como secreta pues lo único que se conoció oficialmente aquí es la integración de las comitivas, la llegada de Viola para las 14:30 GMT y un mensaje de éste "en horas de la tarde a la población" uruguaya.

## Con Chaves, todo resulta novedoso en Brasil

(DPA, ANSA e IPS)

### LEY DE EXTRANJEROS

La cámara baja brasileña aprobó en votación de urgencia y con el apoyo de todos los partidos el nuevo proyecto de ley del poder ejecutivo que sustituye el actual estatuto de extranjeros, se informó hoy aquí.

La nueva ley, prometida hace más de un año por el ministro de Justicia Ibrahim Abi Ackel, resultó de un largo período de negociaciones entre el ministerio de Justicia y los líderes de partidos opositores y busca quitar de la legislación vigente la "xenofobia" denunciada por todos los partidos de oposición, por juristas y hasta por algunos parlamentarios oficialistas.

La nueva ley de extranjeros prohíbe la expulsión del país de los padres de niños nacidos en Brasil, concede un plazo a todos los extranjeros para regularizar su situación solicitando visa provisoria o permanente, admite la concesión de visa a apátridas o de nacionalidad no definida y facilita la residencia en

## Punto de Partida Para Solucionar el Conflicto del Beagle

# Pide el Papa a Argentina y Chile Aceptar la Validez del Tratado de Límites de 1881

BUENOS AIRES, 29 de septiembre (AFP)—El Papa Juan Pablo II pidió a Argentina y Chile que acepten la validez del tratado de límites de 1881, como punto de partida para una solución del conflicto limítrofe en torno del Canal de Beagle, informa hoy el matutino La Nación de Buenos Aires.

El diario publicó en primera plana el texto completo de la propuesta formulada por Su Santidad en diciembre pasado, para resol-

ver el conflicto, y agrega que ese tratado seguirá constituyendo la base jurídica para la reglamentación general de las relaciones entre los dos países.

"El mediador juzga que la solución debe ser encuadrada en el marco de las relaciones generales de los dos países, y comprender en

concreto, el desarrollo de la cooperación y la integración entre ambos", para lo cual "se asumirán e instrumentarán los entendimientos

SIGUE EN LA PAGINA 34

## Pide el Papa a Argentina y Chile Aceptar la Validez del Tratado de Límites de 1881

Sigue de la página tres

logrados en la segunda comisión mixta", señala el texto.

"Un tratado de amistad perenne que incluiría, entre otras cosas, una cláusula relativa a un sistema para el arreglo pacífico de futuras controversias en cualquier sector de las relaciones mutuas y que, por consiguiente, excluiría de modo explícito, el recurso a la fuerza o a la amenaza del uso de la fuerza", explica.

"En este contexto, el mediador considera necesario un compromiso solemne de las partes, en virtud del cual toda la zona austral, siempre y en cualquier circunstancia, tenga el carácter de "zona de paz", en cuyo ámbito las mismas partes excluyan la adopción de todo tipo de medidas que puedan parecer menos adecuadas para el desarrollo de sus relaciones amistosas".

En cuanto a los sectores donde ambas partes reclaman soberanía, mar, tierra y aire, el Sumo Pontífice establece en su documento de mediación:

—Mar: "De acuerdo con el Derecho Marítimo vigente de la época de la estipulación del Tratado de 1881, las partes consideran que, en sus relaciones mutuas, y en el espacio comprendido entre el Cabo de Hornos y el punto más oriental de la isla de Los Estados, los efectos jurídicos del mar

territorial quedan limitados a una anchura de tres millas".

"La línea delimitadora de las jurisdicciones marítimas argentina y chilena, partirán del punto fijado por las coordenadas 55 07'3" (cincuenta y cinco grados siete minutos tres segundos) de latitud sur y ... 66 25'0" (sesenta y seis, veinticinco, cero). Desde este punto seguirá en dirección sureste, buscando el punto que se encuentre a doce millas de las costas de la isla Nueva y de la isla Grande, de la Tierra del Fuego".

Trazada esa línea "seguirá la envolvente de las doce millas con respecto a la misma isla Nueva, a las islas Evot y Barnevelt, y a la isla de Hornos, para terminar en su intersección con el meridiano del Cabo de Hornos, con el que coincidiría en su dirección al sur. Por lo tanto en el área del mar austral arriba precisado, la jurisdicción argentina se extiende al oriente y al sur de dicha línea, la jurisdicción chilena al oeste y al norte de la misma".

Tierras: El mediador juzga conveniente que Argentina "pueda instalar y atender en las islas Evot y Barnevelt, usando al efecto parte del territorio de las mismas, ayudas necesarias para la navegación", y también "sugiere que se establezca en la isla Nueva un sistema de control termi-

nal aéreo atendido conjuntamente".

### EL PROBLEMA DE LA ISLA HORNOS

En cuanto a la isla Hornos, "pide se le dé la posibilidad" las Iglesias argentina y chilena un espacio para erigir un santuario ubicado sobre el Cabo de Hornos, y otra parcela "al este de la anterior", para establecer un centro asistencial conjunto.

Advierte que "la delimitación aérea quedará fijada en función de las líneas ya indicadas para las delimitaciones marítima y terrestre. Se asumirán e instrumentarán los entendimientos alcanzados en el curso de las negociaciones de la segunda comisión mixta", señala el texto papal.

Por último, el mediador solicita que los dos países declaren "que el acuerdo comporta la solución completa y definitiva del diferendo sobre la zona austral. Que los límites trazados constituyen un confín indispensable sin que las partes puedan en el porvenir presentar reclamaciones al respecto, ni pretensiones más allá de lo establecido".

El mismo periódico había adelantado el 22 de agosto pasado parcialmente el texto, que hoy completa con la carilla número cinco de las nueve entregadas a ambos gobiernos en diciembre pasado, mantenidas en rigor, pero luego de ser aceptada por Chile.

EXCLUSOR

## No hay Genocidio Cultural en Argentina: Jorge Asís

MADRID, 29 de septiembre. (A. F. P.)—El escritor argentino Jorge Asís calificó hoy de "distorsión" una denuncia hecha hace unos días por su compatriota y también escritor, Julio Cortázar, sobre el genocidio que se comete actualmente en su país.

"No hay tal genocidio cultural", aseguró Jorge Asís, quien se halla en España para presentar su último libro, "Carne picada".

El escritor autor del último "best-seller" en Argentina, "Flores robadas en los jardines de Quilmes", aseguró igualmente que "la literatura argentina no está en el exilio", y que "es un error creer que los grandes escritores son los que viven fuera".

"Los escritores en Argentina soportan la situación difícil que soporta cualquier escritor en cualquier país, mientras no se demuestre que existe un país maravilloso para los escritores", indicó.

## Borges no Está Seguro de Existir; se Mofa de una Revista Argentina

BUENOS AIRES, 29 de septiembre. (AFP)—El escritor argentino Jorge Luis Borges dijo hoy aquí a la AFP, que no está seguro de existir, en relación con una humorada de la revista *Cabildo*, de Buenos Aires, según la cual el autor de *El Aleph* es un "pool" de escritores.

"Uno no es uno solo, sino muchas cosas —añadió Borges—: yo soy todos los autores que he leído, toda la gente que he conocido, todos mis antepasados..."

El escritor dijo que de no ser Borges quizá hubiera querido ser su padre, "que escribió y no publicó nunca".

Afirmó que no le hubiera gustado ser ninguno de sus personajes.

Reconoció que nadie puede escapar a su destino, y que el suyo fue siempre el destino de la literatura.

Borges reiteró que no cree en un Dios personal. "Creo en la ética —dijo—, me resisto a creer en un Dios que premia y castiga".

La revista *Cabildo* dijo en su edición del mes pasado, que Jorge Luis Borges no es sino un "pool" de escritores corporeizado por un viejo actor uruguayo-italiano, llamado Aquiles Rosendo Scatamacchia.

Un canal de la televisión de Buenos Aires, una revista paraguaya, y el semanario francés *L'Express* y el diario *El País*, de Madrid, comentaron la "suposición irónica" —según *Cabildo*—, de la inexistencia del escritor, de 80 años, varias veces candidato al Premio Nobel de literatura.

En su último número, *Cabildo*, de la que su colega francés dice que es de un nacionalismo "puro y duro", sostuvo que del comentario del semanario parisiense en torno de la supuesta inexistencia de Borges se desprende que en la Francia actual no se sabe identificar la ironía.

UNO DE MASTRINO

## "Yo soy todos los autores que he leído", aseguró Jorge Luis Borges

BUENOS AIRES, 29 de septiembre (AFP).— El escritor argentino Jorge Luis Borges dijo hoy aquí a la AFP que no está seguro de existir, en relación con una humorada de la revista *Cabildo* de Buenos Aires, según la cual el autor de *El Aleph* es un "pool" de escritores.

"Uno no es uno solo, sino muchas cosas —añadió Borges—: yo soy todos los autores que he leído. Toda la gente que he conocido, todos mis antepasados..."

El escritor dijo que de no ser Borges quizá hubiera querido ser su padre, "que escribió y

no publicó nunca".

Afirmó que no le hubiera gustado ser ninguno de sus personajes.

Reconoció que nadie puede escapar a su destino y que el suyo fue siempre el destino de la literatura.

Borges reiteró que no cree en un dios personal. "Creo en la ética —dijo—. Me resisto a creer en un dios que premia y castiga".

La revista *Cabildo* dijo en su edición del mes pasado que Jorge Luis Borges no es sino un "pool" de escritores corporeizado por un viejo actor uru-

guayo-italiano llamado Aquiles Rosendo Scatamacchia.

Un canal de la televisión de Buenos Aires, una revista paraguaya, el semanario francés *L'Express* y el diario *El País* de Madrid comentaron la "suposición irónica" —según *Cabildo*—, de la inexistencia del escritor, de 80 años, varias veces candidato al Premio Nobel de Literatura.

En su último número, *Cabildo*, de la que su colega francés dice que es de un nacionalismo "puro y duro", sostuvo que del comentario del semanario parisiense en torno de la supuesta inexistencia de Borges se desprende que en la Francia actual no se sabe identificar la ironía.

EXCELSIOR

## Leo Dan se Dedicará a la Política

LIMA, 29 de septiembre (AP)—El cantante argentino Leo Dan dijo hoy aquí que el próximo año se retirará del ambiente artístico para dedicarse a la política y postularse, en su oportunidad, a diputado.

Leo Dan, que goza aquí de popularidad desde los años 60, dijo ser militante del Partido Justicialista, y que su retiro se concretará en febrero próximo.

El cantante pasó por Lima con destino a México donde, indicó, hará algunas presentaciones "como despedida del público mexicano".

Declaró que "en Argentina se requiere el restablecimiento de la democracia y me parece bueno el diálogo del actual gobierno militar con los políticos".

Dijo que le gustaría postularse como diputado por su provincia Santiago del Estero.



Estrategia pendularEn Buenos Aires, la *multipartidaria* llama a la movilización popular

**BUENOS AIRES, 30 de septiembre.**— Los principales partidos políticos argentinos llamaron a la movilización popular para presionar al gobierno militar para una pronta redemocratización.

El mayoritario peronismo, la Unión Cívica Radical, el Movimiento de Integración y Desarrollo (MID, desarrollismo), el Partido Intransigente y la Democracia Cristiana, aprobaron anoche una declaración común en la que criticaron ásperamente las recientes expresiones oficiales de que el gobierno militar podría prolongarse hasta 1987.

Pero, simultáneamente, los dirigentes del desarro-

llismo encabezados por el ex presidente Arturo Frondizi se entrevistaron ayer con el ministro del Interior general Horacio Lledo, en el marco del diálogo abierto por el gobierno militar.

Los dos hechos fueron interpretados aquí como una evidencia de la estrategia "pendular" elegida por los partidos tradicionales interesados, simultáneamente, en acrecentar las presiones sobre el gobierno militar, pero sin cerrar el camino del diálogo con éste.

Pocas horas después de la entrevista de los dirigentes desarrollistas con el ministro del Interior, la llamada convocatoria Multipartidaria dió a conocer

una declaración en la que llamó a la movilización popular "en busca de un pronunciamiento y una estrategia común para lograr la urgente recuperación del orden constitucional".

DECLARACIONES DE CAMILLION EN LA OEA

El canciller argentino, Oscar Camillón, defendió hoy el pluralismo político e ideológico, abogó por la unidad de la diplomacia latinoamericana, y criticó "la tentación de extender las áreas de seguridad", comprometiendo la seguridad de otros países en el hemisferio.

Habiendo ante el Consejo de la Organización de Estados Unidos Americanos (OEA), Camillón señaló que el pluralismo "es un hecho consumado e irreversible" en el continente "con el cual debemos no sólo convivir, sino adoptarlo como el estilo específico de nuestro modo de ser".

El canciller argentino dijo que la OEA "terminó con la posibilidad del alineamiento automático", y que la tarea actual es "encontrar en la negociación los auténticos elementos comunes", y que la tarea actual es "encontrar en la negociación los auténticos elementos comunes" pues "ya no tienen más capacidad de convocatoria algunas afinidades que perdieron vigencia".

Camillón llegó a Washington procedente de Nueva York, donde la semana pasada habló ante la Asamblea General de las Naciones Unidas, y luego efectuó una serie de contactos políticos, entre ellos con el secretario de Estado norteamericano, Alexander Haig, el canciller soviético, Andrei Gromiko, y el presidente de Venezuela, Luis Herrera Campins.

En su entrevista con Gromiko, Camillón dijo haber revivido "una serie de asuntos de interés común, además de las relaciones bilaterales".

## EL DIA

Conflicto del Beagle

## Malestar entre los mediadores del Vaticano por una publicación

**CIUDAD DEL VATICANO, 30 de septiembre (AFP).**— Malestar e irritación reinaba hoy entre los mediadores del Vaticano sobre el Canal de Beagle, quienes se negaron a formular ningún comentario

sobre la publicación, por un diario argentino, de las propuestas formuladas sobre conflictos fronterizos, destacaron aquí los observadores.

Esos observadores comprobaban los mismos ma-

lestares e irritación, el 27 de agosto pasado, cuando la publicación, por el mismo periódico, de una parte de esas propuestas, gestó interpretado entonces "como una afrenta lanzada al Papa con fines desconocidos", sobre todo en la medida en que el diario en cuestión es considerado como una publicación gubernamental.

Ese gesto, consideraron los mismos medios, no facilitará la reanudación de las negociaciones sobre la zona del Canal de Beagle, las cuales normalmente deberían reanudarse dentro de poco.

La mediación espera la respuesta del Papa a las consideraciones formuladas por el canciller argentino, Oscar Camillón, durante su viaje a Italia a comienzo de septiembre.

Al respecto, se debe recordar que la visita del ministro argentino fue efectuada dentro de un marco ajeno al de la mediación.

# Argentina interviene en los asuntos internos de Bolivia: un ex canciller

LA PAZ, 30 de septiembre (ANSA).— El ex canciller boliviano, Eduardo Arze Quiroga, afirmó que "un sector de militares argentinos es el que interviene" en asuntos internos

del país, en declaraciones difundidas por una agencia local de noticias.

Según la agencia, Arze Quiroga, que fue ministro de Relaciones Exteriores duran-

te el gobierno Constitucional de Hernán Siles Zuazo (1980-1985), dijo que Argentina ha demostrado un claro intervencionismo en asuntos internos del país desde 1979.

EL DÍA

## Se reunieron Viola y Alvarez; no se sabe de qué hablaron

(AP e IPS)

COLONIA, URUGUAY, 30 de septiembre.— Los presidentes Roberto Viola de Argentina y Gregorio Alvarez de Uruguay se reunieron hoy en un establecimiento de campo cerca de esta ciudad y conversaron durante cuatro horas.

Un severo dispositivo de seguridad fue montado en torno a la estancia San Juan y los periodistas sólo fueron autorizados a ingresar para escuchar una breve exposición de Viola poco antes de su partida de regreso a Buenos Aires.

El mandatario argentino dijo que las conversaciones habían sido "totalmente fructíferas" y que "no había surgido ningún elemento de discrepancia". Aseguró que ambos gobiernos seguirán esforzándose para llevar adelante obras de interés común.

Pero no entró en detalles sobre los temas tratados con Alvarez, quien también se limitó a calificar de "altamente positivo" y "muy cordial" el diálogo.

En respuesta a una pregunta de una periodista, Viola reconoció que ambos países seguían estudiando la posibilidad de establecer una zona binacional de libre comercio.

Dijo también que "Argentina estaba dispuesta a suministrar a Uruguay, con el máximo de facilidades posibles, parte de sus excedentes de gas natural".

Agregó que había invitado a su colega uruguayo a visitar su país, pero que la fecha será fijada por Alvarez.

### SOLIDARIDAD DESDE BRASIL

Será enviado a la Comisión de Derechos Humanos de la Organización de Estados Americanos (OEA) un manifiesto pidiendo la vuelta inmediata de la democracia en Uruguay.

El documento ha sido firmado por Carlos Andrés Pérez, ex presidente de Venezuela, Mario Soares, ex premier de Portugal, y dirigentes de todos los partidos de oposición en Brasil. Se trata de una toma de posición de los participantes del Seminario Internacional sobre Formas de Gobierno y Sistemas Electorales, que tuvo lugar en Porto Alegre, durante las dos últimas semanas.

El manifiesto de Porto Alegre pide también un amnistía amplia, general e irrestricta a los presos políticos, exiliados y proscritos en Uruguay. Se reclama además la información a las familias sobre el paradero de sus parientes "desaparecidos" por razones políticas.

Las declaraciones del ex canciller se difundieron a propósito de la última visita hecha a Bolivia por funcionarios del Departamento de Estado del gobierno estadounidense y que, inmediatamente después de concluir su visita se dirigieron a Argentina, con cuyos gobernantes se reunieron para tratar, entre otros temas, el boliviano.

Según el ex canciller, la política intervencionista argentina se demostró en 1979, cuando este país expresó desagrado ante la declaración presidencial de Panamá, en la que se reafirmaba el principio de no intervención.

Arze Quiroga añadió que el intervencionismo se hizo evidente el 17 de julio de 1980, cuando las Fuerzas Armadas se hicieron del poder en uno de los más cruentos golpes de Estado.

Arze Quiroga señaló que el general Luis García Meza tomó el poder "respaldado" no sólo en el orden político sino "en el financiero", por la Argentina, al aludir a los préstamos que éste país hizo a García Meza por más de 300 millones de dólares.

En julio de 1980, sectores políticos y laborales denunciaron, desde la clandestinidad, la presencia de argentinos en los cuarteles bolivianos. Varios presos políticos afirmaron haber sido interrogados y hasta, en algunos casos, maltratados por elementos de inocultable acento argentino.

Ante BM y FMI

# Vehementes defensas de los intereses latinoamericanos

(ANSA, AFP, IPS, DPA, UPI y EFE)

WASHINGTON, 30 de septiembre (ANSA).— Los voceros de América Latina dijeron hoy ante la Asamblea Conjunta del Fondo Monetario Internacional (FMI) y del Banco Mundial (BM), que la cooperación financiera para el desarrollo no debe ser vista "como un sacrificio" y que los desequilibrios externos "se vuelven cada vez más voluminosos e inmanejables".

A nombre del bloque latinoamericano del Banco Mundial, que incluye a las Filipinas pero excluye a los países anglocaribeños, habló el presidente del Banco Central del Paraguay, César Romeo Acosta.

Posteriormente, en representación del grupo latinoamericano en el FMI, habló el gobernador por Ecuador en esa institución, Mauricio Dávalos Guevara.

Romeo Acosta dirigió un mensaje a los países desarrollados, pidiéndoles que "dejen, en definitiva, de ver la cooperación financiera para el desarrollo como un sacrificio".

Romeo Acosta dijo que "no deben alterarse los principios fundamentales que rigen la acción del Banco Mundial, entre ellos, el carácter multilateral en sus decisiones, la prioridad en el financiamiento de programas y proyectos solicitados por los países, la definición de las áreas prioritarias por los propios países prestatarios, el respeto a las características de las economías de los países miembros y la consideración estrictamente técnica de los proyectos y programas de desarrollo".

Romeo Acosta insistió que los recursos en condiciones concesionarias deben ser aumentados para apoyar a los países de menor ingreso. "Para este fin, es impostergable el cumplimiento del compromiso adquirido por parte de los países industriales para la asistencia oficial para el desarrollo, en proporción al producto nacional bruto".

Por su parte, Dávalos Guerra, del Ecuador, señaló que "los desequilibrios externos se vuelven cada vez más voluminosos e inmanejables para muchos de nuestros países, complicados por el virtual estancamiento del comercio internacional, en el que van tomando cuerpo crecientes actitudes proteccionistas, todo lo cual se ve agravado por las altas tasas de interés y las fuertes fluctuaciones del tipo de cambio de las principales monedas".

Según Dávalos Guerra, a nombre de América Latina, "este sombrío panorama nos obliga a meditar en la deficiente política de creación y manejo de la liquidez mundial, regida en la actual coyuntura por el predominio de ciertos países industrializados que imponen sus criterios y políticas restrictivas en materia monetaria, mientras generan amplios déficits fiscales, desequilibrando la liquidez internacional".

Reiteró, además, el reclamo del Grupo de los 24 —que nuclea en el seno del FMI a los países de Asia, África y América Latina— de incrementar su poder de voto del actual 25 por ciento al 40 por ciento, para que el tercer mundo pueda pesar con mayor representatividad en la adopción de decisiones del Fondo Monetario.

Dávalos acusó al capital financiero de "abandonar a numerosos países en desarrollo e industrializados, en busca de altos rendimientos en inversiones puramente financieras".

Respondiendo directamente, aunque sin nombrarlo, al presidente Ronald Reagan, que preconizó la nueva política de su gobierno de impulsar al sector privado y a la economía de libre mercado, el vocero latinoamericano declaró que "mal puede esperarse que se incentive la inversión privada en los países en desarrollo si estos pasan en estos momentos por un grave proceso de descapitalización".

Dávalos subrayó que los países de su región apoyan unánimemente la posición del Grupo de los 24, "en relación a las medidas proteccionistas que vienen manteniendo los países industrializados, al crear limitaciones para las exportaciones de los países en desarrollo".

Se plegó, asimismo, a la reivindicación de los 24 de aumentar las emisiones y el acceso a los derechos especiales de giro (DEG-moneda de crédito del sistema del FMI que equivale a unos 1,10 dólares), a fin de realizar el objetivo de convertir los DEG "en el principal activo de reserva internacional".

## POSICION DEL GRUPO DE LOS 77

El grupo de los 77 expresó hoy su "profunda preocupación ante la alarmante agravación de la situación internacional, tanto en lo político como económico, así como ante la falta de progreso en la instauración de un nuevo orden económico internacional".

En un comunicado de los ministros de Relaciones Exteriores de los países en desarrollo miembros de las Naciones Unidas, el llamado Grupo de los 77, subrayó que las consecuencias de esa agravación para sus economías se traduce en una "crisis de estructura", que se transformó en "uno de los problemas más graves y potencialmente más destructores de nuestra época".

En esas condiciones, los ministros de los 77 lamentan que "un pequeño número de países desarrollados carezca aún de la voluntad política positiva de tomar sin mayor dilación medidas deliberadamente concertadas, destinadas a resolver la actual crisis económica mundial de manera eficaz y equitativa".

Es por eso que los ministros de los 77 están "convencidos de la necesidad de preservar en la edificación de una confianza mutua entre todos los miembros de la comunidad internacional, en vista de reestructurar el orden económico internacional

existente y de reducir las tensiones políticas internacionales".

Por otra parte, el periódico especializado bonaerense "Ambito Financiero, comentó que la Argentina está siendo sometida a "fuertes presiones" por el Banco Mundial (BIRF) para que "se gradúe de país desarrollado" y pierda el acceso a las líneas blandas de crédito en ese organismo. Según el corresponsal del periódico en la XXXVI Reunión del Fondo Monetario Internacional (FMI), la Comisión de los 24 (ocho países americanos, ocho de Asia y ocho de África) apoya a la Argentina "para que no concrete esta desventajosa graduación".

## MULTIPLES DESACUERDOS

Hubo desacuerdo entre las naciones industriales, sobre todo entre Estados Unidos y Francia, mientras que la República Federal de Alemania y Japón no se definieron aún y permanecen a la espera.

El ministro francés de Economía, Jacques Delors, atacó abiertamente la nueva política norteamericana de ayuda al desarrollo que fue definida ayer en la inauguración de la conferencia internacional monetaria por el presidente norteamericano, Ronald Reagan, quien desea que en el futuro se acentúe el papel de la ayuda privada, mientras que Francia reitera el fortalecimiento del papel y de los recursos del Banco Mundial y del Fondo Monetario Internacional.

Jacques Delors pidió por ello el incremento de las aportaciones estatales al FMI, al Banco Mundial y a los demás organismos multinacionales de ayuda al desarrollo del Tercer Mundo.

Por otra parte, Francia y Estados Unidos concuerdan en que en la actualidad y a causa de la liquidez mundial no es conveniente la concesión de nuevos derechos especiales de giro, mientras que otros países industrializados, como los escandinavos y Holanda, postulan la concesión de nuevos derechos especiales de giro, por considerar que la coyuntura es buena debido a que por primera vez desde hace muchos años presenta un superávit de la balanza comercial norteamericana.

El gobernador del Banco del Japón, Haruo Mayekawa, criticó el creciente proteccionismo comercial existente en el mundo y señaló que precisamente la libertad del comercio internacional favorece enormemente a los países del TERCER Mundo.

España disintió de la postura adoptada por algunos países en desarrollo para que el Fondo Monetario Internacional suavice sus severas condiciones en el otorgamiento de créditos. El ministro de Economía y Comercio de España, Juan García Díez, no ocultó su alarma por las actitudes de esos países y aseguró que tal flexibilidad "puede entrañar serios riesgos y conducir, de hecho, a resultados negativos".

## TASAS Y CUOTAS

La comunidad financiera internacional insiste en la necesidad de que Estados Unidos controle su inflación, a fin de que las actuales altas tasas de interés bajen y eso permita la recuperación económica mundial.

En el marco de la 36 Asamblea Anual de Gobernadores del Banco Mundial y del "Fondo Monetario Internacional" (FMI), que comenzó el martes en Washington, todas las voces se unieron para destacar la necesidad de disminuir la inflación en todos los países con políticas monetarias y fiscales adecuadas.

Pero el director gerente del FMI, Jacques de Larosiere, sostuvo que "la reducción de la tasa de inflación de Estados Unidos es esencial para la estabilidad económica mundial".

Las altas tasas de interés internacional —tan ligadas a los Estados Unidos—, como dijo el ministro español de Economía y Comercio, Juan Antonio García Díez, "perjudican" la recuperación económica a nivel global.

De su lado el ministro norteamericano de Hacienda, Donald Regan, dijo hoy en Washington en la conferencia internacional monetaria del Banco Mundial y del Fondo Monetario Internacional, que su país sigue apoyando plenamente ambos organismos, pero aclaró que USA ajustará la cuantía de su ayuda al desarrollo y sus aportaciones a otros organismos multinacionales de ayuda al tercer mundo, a las posibilidades del presupuesto nacional y a lo que en cada caso resuelva el Congreso.

Regan indicó que en estos momentos resulta "improductivo", a causa del Congreso, discutir sobre la séptima remesa de fondos a la Agencia Internacional de Desarrollo "AID", organismo dependiente del Banco Mundial y que actualmente tiene las arcas vacías, pero que su país aportará la suma que se comprometió a entregar en el marco de la sexta remesa de fondos. Regan dijo que confía en que el Senado apruebe el compromiso del gobierno de Washington.

Finalmente, los préstamos del Banco Mundial a los países pobres disminuirán debido a las reducciones de las cuotas de las naciones donantes, que amenazan con seguir la posición adoptada por Estados Unidos.

Más de 30 países que contribuyeron a la Asociación de Desarrollo Internacional decidieron ayer que puesto que Estados Unidos disminuyó sus aportes a esa institución, ellos tienen derecho a hacer lo mismo. Como resultado, la ADI, rama del Banco Mundial que presta a las naciones pobres, podría recibir solamente tres cuartas partes de los fondos que esperaba para el año fiscal de 1982.

EXCELSIOR

Ortiz Monasterio,  
Coordinador de  
Ayuda a Refugiados

El licenciado Luis Ortiz Monasterio tomó posesión ayer de la coordinación de la Comisión Mexicana de Ayuda a Refugiados, de la Secretaría de Gobernación.

Le dio posesión del cargo al oficial mayor de la dependencia licenciado Abraham Talavera López, en representación del secretario profesor Enrique Olivares Santana.

Ortiz Monasterio fue vicedeputado de México en Cuba, trabajó en el Departamento de Protección a Trabajadores Migratorios de la Secretaría de Relaciones Exteriores y desde 1979 trabaja en Gobernación donde ha desempeñado funciones relacionadas con el servicio exterior y negociaciones internacionales.

También tomaron posesión el profesor Eubén Ventura, como subdirector de Prevención y Readaptación de Menores, y el arquitecto Jorge García de Alba, como subdirector administrativo de la propia dirección de Servicios Coordinados de Prevención y Readaptación Social. Este cargo es de reciente creación.

## Se pronunciaron por la independencia de Puerto Rico y la soberanía de territorios de Bolivia y Argentina

El Movimiento criticó la política de Washington que trata de desestabilizar los gobiernos, con presiones de toda índole

NACIONES UNIDAS, 30 de septiembre (AP).— El Movimiento de Países No Alineados reiteró su apoyo a las reclamaciones territoriales de la Argentina y Bolivia y a la independencia de Puerto Rico.

Un comunicado divulgado tras la reunión de ministros de Relaciones Exteriores de ese grupo informa que los cancilleres "reiteraron firmemente su apoyo al derecho de la República Argentina a la restitución de las Islas Malvinas y la soberanía territorial sobre ellas y pidieron que las negociaciones con el Reino Unido sean aceleradas con ese fin".

La parte dedicada a Bolivia dice: "La reunión de ministros reafirmó una vez más la demanda justa y legítima de la República de Bolivia para recuperar su salida al Océano Pacífico con soberanía total".

El comunicado expresa además que los ministros "renovaron su apoyo a los derechos inalienables del pueblo de Puerto Rico a su autodeterminación e independencia y respaldaron la decisión del Comité Especial de Descolonización (de la ONU) para incluir la cuestión en la agenda del trigésimo séptimo periodo de sesiones de la Asamblea General.

Los ministros también expresan confianza en que Estados Unidos cumpla y respete los tratados del Canal de Panamá sobre todo su territorio, así como el régimen de neutralidad del conducto interoceánico".

Los No Alineados agregan que los riesgos de una guerra mundial son cada vez mayores por el deterioro de la situación internacional inclusive la crisis en Centroamérica y el Caribe.

Advierte, asimismo, que las tensiones en el Medio Oriente, África meridional, el sudeste y nordeste asiáticos y el Caribe y América central han puesto al mundo "al borde de un conflicto mundial".

Tales tensiones, dice, provocan el recrudecimiento de la guerra fría "en alarmantes proporciones" que aumentan el peligro de una conflagración y "la total aniquilación de la humanidad".

Los No Alineados ven las manifestaciones de ese deterioro en la crisis del proceso de distensión; la política de bloques y el uso de la fuerza, la intervención, la ocupación extranjera y la injerencia de las grandes potencias en los asuntos internos de otros países.

Señalan específicamente las maniobras militares norteamericanas en la región, los intentos de "desestabilizar el gobierno de Granada, presiones económicas y de otro tipo, así como maniobras desestabilizadoras contra Nicaragua y la continuación de políticas hostiles contra Cuba por parte de Estados Unidos".

Los No Alineados abogan por una solución "pacífica, justa, democrática y digna" de las crisis de El Salvador, con énfasis en el principio de no intervención.

La declaración añade que los ministros recibieron "con satisfacción todas las expresiones y esfuerzos de la comunidad internacional que, en reafirmación de esos principios (no intervención, no alineamiento, no injerencia, autodeterminación), promuevan una genuina solución política y democrática que tome en cuenta a todas las fuerzas políticas de El Salvador y sus genuinos representantes... para poner fin al baño de sangre allí".

## UNOIMASUNO

### Autorizan la exhibición de una película sobre Adolf Eichmann

BUENOS AIRES, 30 de septiembre (DPA).— La Cámara de Apelaciones argentina levantó la prohibición que pesaba sobre la película *La casa de la calle Garibaldi*, que relata el espectacular secuestro del genocida nazi Adolf Eichmann, procesado luego y ajusticiado en Israel.

El filme con las incidencias del secuestro de Eichmann por un comando especial israelí— el 25 de mayo de 1960—, se encontraba en los estrados judiciales desde hacía más de un año ante una querrela promovida por un denominado Instituto Argentino de la Soberanía que obligó, entonces, a retirar su proyección de todas las salas.

Cuando la justicia ordenó el cese de las proyecciones de la película, la Delegación de Asociaciones Israelitas Argentinas (DAIA) dio a conocer una declaración de protesta en la que se subrayaba que la presentación hecha por los querrelantes suponía "una

exaltación redentora de Eichmann y una apología implícita del genocidio".

Adolfo Eichmann, que residía y trabajaba en Argentina con el nombre de Ricardo Clement, fue secuestrado de su casa de la calle Garibaldi, en la localidad de San Fernando (a 25 kilómetros de Buenos Aires) por un comando integrado por cuatro agentes israelíes, quienes simulaban pertenecer a la tripulación del avión de la Compañía Aérea Israelí.

En esa misma máquina habían viajado componentes de una misión oficial de Israel que asistía a los festejos del sesquicentenario de la independencia argentina, el 25 de mayo.

Trasladado secretamente de Argentina por vía aérea a Israel, Eichmann fue juzgado en Tel Aviv, en un proceso a las atrocidades nazis que acaparó la atención mundial. El genocida fue condenado a muerte y ejecutado en la horca.

## Leo Dan anunció su retiro artístico para dedicarse a las actividades políticas

LIMA, 30 de septiembre (AFP).- El baladista y actor argentino Leo Dan anunció hoy aquí su definitivo retiro artístico y su dedicación exclusiva a la actividad política en las filas del justicialismo (peronista), a partir del próximo mes de febrero.

De paso por Lima hacia

México, Estados Unidos, República Dominicana y otros países donde se presentará, Leo Dan manifestó su esperanza de que Argentina se abra paso hacia la vida democrática y resaltó como positivo el actual diálogo que allí vienen realizando los partidos

políticos y el régimen militar.

Dan, quien lleva casi veinte años cantando con éxito en Latinoamérica y se presta a actuar en su sexta película, dijo que desde febrero del año entrante dedicará todos sus esfuerzos a la actividad política para el retorno de la democracia a su país.